726 CON

Bibliothèque nationale du Québec
A/S Dépôt Légal
2275, Rue Holt
Montréal Québec H2G 3H1

Honda Terrebonne
Fit Sport 2013
À l'achat -2000$
réduction au comptant sur le PDSF

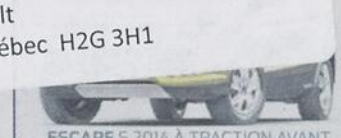
450 477-0555

la Revue 55 ans

Recycle-moi après lecture
Contient des fibres recyclées

TERREBONNE – Du 6 au 12 novembre 2013 – 55e année, no 25

FIER JOURNAL INDÉPENDANT MEMBRE D'HEBDOS QUÉBEC


ESCAPE S 2014 À TRACTION AVANT
ÉQUIPÉ DU MOTEUR 2,5 L
ACHETEZ 148 $** @ 2,49 %
Ford
Voir détails, page A-11
Terrebonne Ford
450 968-9000

Vos choix sont faits

- Résultats du scrutin
- Réactions des candidats
- Analyse du vote
- Taux de participation

Pages A-3 à A-8

Pas plus FOU qu'un AUTRE!

Page B-1

JOUR DU SOUVENIR

Des HISTOIRES qu'on ne peut PAS oublier

Page A-10

(Photo : Pascal Lessard)

Nos ENTREPRISES sous les feux de la RAMPE

Pages A-12 et A-13

Jean Coutu
On trouve de tout... même un ami
930, boul. des Seigneurs, Terrebonne 450 492-0810
2225, chemin Gascon, Lachenaie 450 471-2515
OUVERT 7 JOURS, 7 SOIRS, TOUS LES WEEK-ENDS

LA PARISIENNE
Détergent à lessive
1,52L
Rég. : 4.99 $
Spécial 2 99$ (3 par client)

ADRIEN GAGNON
Omega 3
Bout. 120s
Rég. : 18.99 $
Spécial 9 99$ (3 par client)

PAMPERS CRUISER
Formats variés
Rég. : 19.99 $
Spécial 14 99$ (3 par client)

Maintenant acceptées à la livraison
Valide du 7 au 13 novembre 2013

Léveillé TOYOTA.com

Les programmes de location au détail et de financement à l'achat sont offerts par Toyota Canada Inc et sont conditionnels à l'approbation du crédit par Toyota Services financier. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sont en sus. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui achètent ou louent un véhicule 2013 ou 2014 chez un concessionnaire participant du Québec, où vous pouvez obtenir tous les détails et conditions. Les offres peuvent changer sans préavis. Toyota Corolla 2014 (BURCEMAA) à partir de 17 515$ plus taxes, transport et préparation inclus, location 64 mois à partir de 99$ bimensuels plus taxes, transport, préparation inclus, franchise annuelle à la location de 22 500 km/an, 0,10 $ du kilomètre excédentaire à la location, financement à partir de 1,9 %, VdR 6718 $ plus taxes Toyota RAV4 2013 (ZFREVTAA) à partir de 25 480 $ plus taxes, transport et préparation inclus. Location 64 mois, à partir de 147 $ bimensuels plus taxes, transport et préparation inclus. Franchise annuelle à la location de 22 500 km par année inclus, 0,10 $ du kilomètre excédentaire à la location, VdR 10 230 $ plus taxes. Toutes les photos sont à tire indicatifs.

TOYOTA
toyotaquebec.ca

TOYOTA SERVICES FINANCIERS · PEA protection extra-attentive · Programme Toyota pour diplômés** · Remise additionnelle disponible avec le programme · FAITES DE L'AIR!† · STAR SYSTÈME DE SÉCURITÉ

1369, MONTÉE MASSON, TERREBONNE 450 471-4117

VOS CHOIX SONT FAITS

Vote de confiance pour Robitaille et Tremblay

Le 27 octobre, jour de vote par anticipation, et le 3 novembre, date officielle du scrutin, les Moulinois se sont déplacés vers les bureaux de vote pour élire ceux qui les représenteront aux conseils municipaux de Terrebonne et Mascouche pour les quatre prochaines années. À la mairie, Jean-Marc Robitaille et Guillaume Tremblay ont gagné la confiance d'une majorité d'électeurs.

Véronick Talbot
redaction@larevue.qc.ca

Terrebonne

Du côté de Terrebonne, c'est un cinquième mandat que s'est alors vu confier Jean-Marc Robitaille, qui a remporté l'une des plus importantes victoires de sa carrière municipale avec 62,4 % des voix contre son seul adversaire, Antoine Hanachian, de Renouveau Terrebonne, qui a récolté 37,6 % du vote.

L'Équipe Robitaille a par ailleurs réussi à faire élire une majorité de ses représentants dans les différents districts du territoire. Ainsi, Brigitte Villeneuve (district 1) avec 58,43 % des voix, Nathalie Bellavance (district 2) avec 69 % des votes, Marie-Claude Lamarche (district 3) avec 77,37 % du scrutin, Michel Morin (district 6) avec 54,38 % des voix, Paul Asselin (district 7) avec 56 % des votes, Marie-Josée Beaupré (district 8) avec 63,19 % du scrutin, Marc Campagna (district 9) avec 58,23 % des voix, Frédéric Asselin (district 10) avec 39,3 % du scrutin, Clermont Lévesque (district 11) avec 54,24 % des voix, Sylvain Tousignant (district 13) avec 65,53 % du scrutin, Jean-Guy Sénécal (district 16) avec 65,52 % des voix, de même que Réal Leclerc (district 4) et Stéphane Berthe (district 15), élus par acclamation, vous représenteront à la table du conseil pour la durée du prochain mandat. Il s'agira par ailleurs d'un premier mandat pour Mme Villeneuve, qui se lançait pour la première fois dans l'arène municipale cette année, contrairement à ses collègues élus, tous candidats sortants.

L'Équipe Robitaille ne sera toutefois plus seule à siéger au conseil municipal, puisque deux candidats indépendants ont causé une surprise en gagnant la faveur de leurs concitoyens. Ainsi, Serge Gagnon (district 5) avec 54,17 % des voix et André Fontaine (district 12) avec 55,14 % du scrutin viendront faire opposition à la formation de Jean-Marc Robitaille, qui avait raflé tous les sièges à la table du conseil en 2009.

Dans le district 14 enfin, il y aura recomptage devant un juge de la Cour du Québec, puisqu'il y a eu égalité entre Claire Messier, de l'Équipe Robitaille, et Robert Brisebois, candidat indépendant (voir texte à ce sujet).

Mascouche

À Mascouche, c'est sans surprise que Guillaume Tremblay, chef de Vision Démocratique de Mascouche (VDM), a remporté la course à la mairie avec 53,7 % de voix, comme le laissaient présumer les sondages. Une avance notable par rapport à Luc Thériault, de l'Équipe Luc Thériault, qui a récolté 35,82 % du scrutin, et Pierre Nevraumont, candidat indépendant, qui a eu 10,48 % du vote.

VDM a aussi mis la main sur tous les sièges disponibles au conseil municipal, en faisant élire Roger Côté (district 1) avec 42,95 % des voix, Eugène Jolicoeur (district 2) avec 56,67 % du vote, Louise Forest (district 3) récoltant 53,18 % du scrutin, Stéphane Handfield (district 4) avec 54,77 % des voix, Bertrand Lefebvre (district 5) avec 45,29 % du vote, Don Monahan (district 6) avec 38,52 % des voix, Anny Mailloux (district 7) avec 47,84 % du scrutin et Gabriel Michaud (district 8) avec 46,52 % du vote.

Participation record

Notons par ailleurs que pour cette nouvelle campagne électorale, menée dans la foulée des travaux de la Commission Charbonneau et à la suite d'allégations portées à l'endroit de certains élus de la région des Moulins, un plus grand nombre d'électeurs ont exercé leur droit de vote cette année. À Mascouche, 53,8 % des électeurs sont allés aux urnes, contre 47 % en 2009. À Terrebonne aussi, le taux de participation est en légère hausse par rapport aux dernières élections, en se fixant à 37 %, une augmentation de 2,2 %.

Rencontrés par le journal La Revue tout au long de la journée du 3 novembre, plusieurs électeurs ont admis que la médiatisation du milieu municipal au cours des dernières années, particulièrement à Mascouche, leur aura fourni nombre d'arguments de plus pour aller aux urnes cette année.

À Terrebonne, les partisans ont accueilli chaleureusement le maire Jean-Marc Robitaille, réélu avec 62,4 % du vote. (Photo : Véronick Talbot)

À Mascouche, Guillaume Tremblay a raflé la mairie pour une première fois avec 53,7 % des voix. (Photo : Karine Limoges)

Terrebonne : égalité dans le district 14

À Terrebonne, les électeurs ont eu toute une surprise le 3 novembre en soirée lorsque les résultats officiels du scrutin ont révélé une égalité dans le district 14. Claire Messier, de l'Équipe Robitaille, et Robert Brisebois, candidat indépendant, ont effectivement récolté 922 votes chacun.

Joint par le journal La Revue, le président d'élections, Denis Bouffard, a expliqué qu'en vertu de la «Loi sur les élections et les référendums», un recomptage devra être mené devant un juge de la Cour du Québec. «Dès l'obtention des résultats finaux du scrutin, nous nous sommes assurés que le dépouillement avait été fait en bonne et due forme, à la suite de quoi un conseiller juridique a été mandaté pour présenter une requête devant un juge de la Cour du Québec pour un nouveau dépouillement des votes. Nous ne pouvons pas ouvrir les urnes. Le tout ne pourra être fait que devant le juge.»

Une rencontre sera dès lors fixée avec le juge pour présenter la requête et pour discuter d'une date. Les deux candidats seront avisés, on apportera les urnes à la Cour et il y aura recomptage. «En plus de recompter les bulletins, le juge pourra aussi trancher sur la validité des bulletins qui ont été rejetés ou, à l'opposé, sur la non-validité de bulletins comptabilisés comme étant bons», a poursuivi M. Bouffard. Ce processus devrait prendre deux semaines.

Tirage au sort

Advenant le cas où le recomptage se solde par une nouvelle égalité, c'est par tirage au sort que sera déterminé le grand gagnant. «Selon la "Loi sur les élections et les référendums", il est prévu, dans un tel cas, que le président d'élections convoque chaque candidat et qu'il fixe avec eux une date et un endroit pour procéder au tirage au sort public», de conclure M. Bouffard.

Claire Messier
Équipe Robitaille

Robert Brisebois
Indépendant

Texte: Véronick Talobt

Performance, dévouée et qualifiée en construction
Bur : 450 471-5503
Cell : 514 730-2221
www.chantalauger.com
RE/MAX REMAX DES MILLES-ÎLES INC
Chantal Auger
Courtier immobilier

Pour fortifier votre système immunitaire
Bio-K+ PLUS
Probiotique
Rabais 3$
sur présentation de cette publicité.
AU NATUREL
450 492-9766
554, montée Masson, Terrebonne
• Produits naturels
• Vitamines
• Suppléments
• Aliments
• Soin du corps
• SANS GLUTEN

CLINIQUE SANTÉ L. BÉDARD
DES SERVICES DE HAUTE QUALITÉ, RAPIDES ET COURTOIS
• Prélèvements sanguins SUR PLACE ou À DOMICILE
• Vaccins santé-voyage
Infirmières membres de l'OIIQ
VACCIN CONTRE LA GRIPPE
• Ostéopathie • Médico esthétique Reçu disponible
450 326-1133 ou 514 702-2853
559, montée Masson Terrebonne J6W 2Z4
(face à la rue Ernest Mathieu)

MASSOTHÉRAPIE
Traitement professionnel par des thérapeutes d'expérience.
Massage à votre besoin : Thérapeutique, spécifique ou de détente.
Karine Beauregard
Marie-France David
Karine Gagnon
Elizabeth Paradis
Lundi au vendredi
Sur R-D-V seulement
Spécial pour nouveaux clients
45$/1h tx incluses
Valide jusqu'au 15 novembre 2013
Certificats-cadeaux disponibles
Membre de M.O.N. Réseau Plus et de l'A.N.Q.
197, rue Chapleau Vieux-Terrebonne (514) 244-0097

ORTHODONTISTE
Dr Nathalie BEAULNE
1423, chemin Gascon
Terrebonne Bureau #200
450 964-7072
www.orthodontisteterrebonne.ca

VOS CHOIX SONT FAITS

RÉSULTATS ÉLECTORAUX
Ville de Terrebonne

Taux de participation : 37 %
Nombre de votes valides : 28 435
Nombre de votes rejetés : 1 076
Nombre d'électeurs inscrits : 79 662

POSTE DE MAIRE
Majorité Robitaille
7 051
Taux de participation : 37,05 %

****Jean-Marc Robitaille - Équipe Robitaille***	***17 743***	***62,4 %***
Antoine Hanachian - Renouveau Terr.	10 692	37,6 %

District 1
Majorité Villeneuve
242
Taux de participation : 27,38 %

Brigitte Villeneuve - Équipe Robitaille	***839***	***58,43 %***
Sylvain Picard - Renouveau Terrebonne	597	41,75%

District 2
Majorité Bellavance
863
Taux de participation : 33,2 %

****Nathalie Bellavance - Équipe Robitaille***	***1 218***	***69,01 %***
Marcèle Dufresne - Renouveau Terr.	355	20,11 %
André Côté - Indépendant	192	10,88 %

District 3
Majorité Lamarche
844
Taux de participation : 27,33 %

****Marie-Claude Lamarche - Équipe Robitaille***	***1 193***	***77,37 %***
Dave Armstrong - Indépendant	349	22,63 %

District 4

**Réal Leclerc - Équipe Robitaille*
ÉLU PAR ACCLAMATION

District 5
Majorité Gagnon
147
Taux de participation : 42 %

Serge Gagnon - Indépendant	***955***	***54,17 %***
*Denis Poitras - Équipe Robitaille	808	45,83 %

District 6
Majorité Morin
161
Taux de participation : 34,92 %

****Michel Morin - Équipe Robitaille***	***999***	***54,38 %***
Mathieu Bergeron - Renouveau Terr.	838	45,62 %

District 7
Majorité Asselin
221
Taux de participation : 40,93 %

****Paul Asselin - Équipe Robitaille***	***1 022***	***56,06 %***
Lucie Ste-Marie - Renouveau Terrebonne	801	43,94 %

District 8
Majorité Beaupré
442
Taux de participation : 42,37 %

****Marie-Josée Beaupré - Équipe Robitaille***	***1 059***	***63,19 %***
Sylvain Girard - Renouveau Terrebonne	617	36,81 %

District 9
Majorité Campagna
345
Taux de participation : 42,9 %

****Marc Campagna - Équipe Robitaille***	***1 221***	***58,23 %***
Nathalie Dubé - Renouveau Terrebonne	876	41,77 %

District 10
Majorité Asselin
127
Taux de participation : 46,17 %

****Frédéric Asselin - Équipe Robitaille***	***745***	***39,29 %***
Robert Morin - Renouveau Terrebonne	618	32,59 %
André Ouimet - Indépendant	533	28,11 %

District 11
Majorité Lévesque
160
Taux de participation : 42,61 %

****Clermont Lévesque - Équipe Robitaille***	***1 023***	***54,24 %***
Nathalie Ricard – Indépendante	863	45,76 %

District 12
Majorité Fontaine
167
Taux de participation : 39,72 %

André Fontaine - Indépendant	***896***	***55,14 %***
*Jean-Luc Labrecque - Équipe Robitaille	729	44,86 %

District 13
Majorité Tousignant
601
Taux de participation : 38,91 %

****Sylvain Tousignant - Équipe Robitaille***	***1 268***	***65,53 %***
Guy Meunier - Renouveau Terrebonne	667	34,47 %

District 14
ÉGALITÉ EN RECOMPTAGE
Taux de participation : 42,23 %

Claire Messier - Équipe Robitaille	922	50 %
Robert Brisebois - Indépendant	922	50 %

RÉSULTATS ÉLECTORAUX
Ville de Mascouche

Taux de participation : 53,8 %
Nombre de votes valides : 17 576
Nombre de votes rejetés : 514
Nombre d'électeurs inscrits : 33 606

POSTE DE MAIRE
Majorité Tremblay
3 142
Taux de participation : 53,8 %

Guillaume Tremblay - VDM	***9 438***	***53,70 %***
Luc Thériault - Équipe Luc Thériault	6 296	35,82 %
Pierre Nevraumont - Indépendant	1 842	10,48 %

District 15

**Stéphane Berthe - Équipe Robitaille*
ÉLU PAR ACCLAMATION

District 16
Majorité Sénécal
677
Taux de participation : 39,44 %

****Jean-Guy Sénécal - Équipe Robitaille***	***1 429***	***65,52 %***
Benoît Gingras - Renouveau Terrebonne	752	34,48 %

District 1
Majorité Côté
81
Taux de participation : 55,3 %

Roger Côté - VDM	***972***	***42,95 %***
Darllie Pierre-Louis - Éq. Luc Thériault	891	39,37 %
François Renaud - Indépendant	299	13,21 %
Mario Capuano - Indépendant	101	4,46 %

District 2
Majorité Jolicoeur
465
Taux de participation : 54,2 %

Eugène Jolicoeur - VDM	***1 241***	***56,67 %***
Pierre Guilbault - Équipe Luc Thériault	776	35,43 %
Raoul Cantin - Indépendant	173	7,90 %

District 3
Majorité Forest
274
Taux de participation : 59,1 %

Louise Forest - VDM	***1 197***	***53,18 %***
Michel Thériault - Équipe Luc Thériault	923	41 %
Claude Henri - Indépendant	131	5,82 %

District 4
Majorité Handfield
513
Taux de participation : 51,1 %

Stéphane Handfield - VDM	***1 286***	***54,77 %***
Dominic Benoît - Équipe Luc Thériault	773	32,92 %
Alain La Haye - Indépendant	289	12,31 %

Nos rubriques

Commerce en Revue..... A-35
Agenda communautaire..... A-36
Tableau indicateur agenda sportif..... A-52
Un brin d'histoire..... B-7
Pellicule et popcorn..... B-14
Horoscope..... B-15

District 5
Majorité Lefebvre
307
Taux de participation : 49,3 %

Bertrand Lefebvre - VDM	***899***	***45,29 %***
Henri Lebarbé - Équipe Luc Thériault	592	29,82 %
Karine Montpetit - Indépendante	366	18,44 %
*Sylvain Picard - Indépendant	128	6,45 %

District 6
Majorité Monahan
201
Taux de participation : 53,7 %

Don Monahan - VDM	***804***	***38,52 %***
Patricia Lebel - Indépendante	603	28,89 %
Michel Gratton - Indépendant	353	16,91 %
Christiane Laliberté - Équipe Luc Thériault	327	15,67 %

District 7
Majorité Mailloux
243
Taux de participation : 51,6 %

Anny Mailloux - VDM	***1 065***	***47,84 %***
Richard Patenaude - Équipe Luc Thériault	822	36,93 %
*Nathalie Filion - Indépendante	259	11,64 %
Jean-François Garneau - Indépendant	80	3,59 %

District 8
Majorité Michaud
238
Taux de participation : 57,2 %

Gabriel Michaud - VDM	***1 063***	***46,52 %***
Marianne Girard - Indépendante	825	36,11 %
Micheline Laliberté - Équipe Luc Thériault	366	16,02 %
Claude Paquin - Indépendant	31	1,36 %

*** Candidats sortants**

la Revue DE COEUR ET D'ACTION

TÉLÉPHONE 450 964-4444
TÉLÉCOPIEUR 450 471-1023
INTERNET www.larevue.qc.ca
COURRIEL larevue@larevue.qc.ca

PRÉSIDENT-DIRECTEUR GÉNÉRAL Gilles Bordonado
FONDATEUR Aimé Despatis
INSPIRATRICE Marie-France Despatis
RÉDACTRICE EN CHEF Véronick Talbot

JOURNALISTES Mélanie Savage, Pénélope Clermont, Karine Limoges
JOURNALISTES-PIGISTES Raymond Berthiaume, Christophe Scott, Valérie Maynard, Vanessa Blouin, Pierre Vigneault, Karyne Gaouette, Marie-Claude Ainey, Marilyn Ferland, Pascal Lessard, photographe
CHRONIQUEURS Robert Gareau, Claude Martel, François-R. Despatis-L'Ecuyer

DIRECTEUR DÉVELOPPEMENT Daniel Soucy
DIRECTEUR DES VENTES Gilles Bordonado
COORDONATRICE AUX VENTES Lise Bourdages
REFLET ÉCONOMIQUE Mireille Cyr, Francine Genest

CONSEILLERS PUBLICITAIRES Paul Laverdière, Jocelyne Fontaine, Yves Chamberland, Francine Genest, Daniel Soucy, Julie Gordian, Gaétan Lachapelle, Jonathan Lessard, Annie Perron

GUIDE DES ADRESSES Mireille Cyr, Vivianne Morin
RÉCEPTION / PETITES ANNONCES / ARCHIVES Carole Cyr, Jessica Berry, Marjolaine Vézina, Émilie Bordonado

COMPTABILITÉ Lise Caron
INFOGRAPHIE / TYPOGAPHIE / MONTAGE Compo-Max Inc., Marcelles Hayes
DISTRIBUTION Publi-Sac Laurentides 1 888 999-2272

NOUVEAU TIRAGE 60 000

QUÉBECOR VENTES MÉDIA · CCAB · hebdos QUÉBEC

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par LA REVUE de Terrebonne inc. 231, rue Ste-Marie à Terrebonne, province de Québec (Code postal: J6W 3E4) et imprimé par l'imprimerie Transmag. Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h. Dépôt légal à la Bibliothèque Nationale du Québec. Distribué gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine, Saint-François (Laval), Bois-des-Filion et dans les dépôts de journaux de la région. Coût de l'abonnement (12 mois): Canada 165$, État-Unis 300$, Étranger 300$.

Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une autorisation écrite du directeur.
Envoi de publication canadienne #0556971.

gbordonado@larevue.qc.ca

Libre opinion

GILLES BORDONADO

ANALYSE

Des victoires sans équivoque

Les citoyens ont donné des mandats clairs à Jean-Marc Robitaille et Guillaume Tremblay. Les majorités remportées sont déterminantes et donnent le feu vert à ces deux dirigeants pour mener à terme leurs programmes et objectifs. La participation a fait un bond de 7 % à Mascouche pour s'établir à presque 54 % et de 2 % à Terrebonne avec 37 %.

13 sur 15 et un quartier à voir

À Terrebonne, la victoire de l'Équipe Robitaille est décisive, puisqu'au moins 13 des 15 conseillers municipaux viendront de sa formation politique. Dans le district 14, c'est l'égalité à 922 voix entre Claire Messier, d'Équipe Robitaille, et l'indépendant Robert Brisebois. Un recomptage s'imposera.

Deux élus indépendants font leur entrée, une première depuis l'élection de Réal Leclerc pour Mouvement Action Terrebonne il y a bien longtemps. Ce dernier a été réélu par acclamation dans le 4, comme Stéphane Berthe dans le 15. Les deux indépendants entrent au conseil par la grande porte à part de ça. André Fontaine a défait le conseiller Jean-Luc Labrecque par 10 % (majorité de 167 voix). L'ancien directeur de l'Île-des-Moulins était très connu dans ce secteur qui couvre le Vieux-Terrebonne et une partie de l'ex-ville de Terrebonne. C'est une perte majeure pour l'Équipe Robitaille, car Jean-Luc Labrecque comptait 30 ans d'expérience et pilotait les dossiers de transport collectif et d'environnement.

Denis Poitras, aussi un vétéran de la politique municipale, a mordu la poussière contre l'indépendant Serge Gagnon par un peu plus de 8 % dans le quartier 3. Cet enseignant bardé de diplômes semble avoir capitalisé sur certaines insatisfactions liées au développement du quartier. Sa majorité est de 147 voix.

Si les résultats sont moins éclatants qu'en 2009, l'Équipe Robitaille a fait le plein d'appuis et en premier lieu le maire, Jean-Marc Robitaille, qui a récolté 62,4 % de l'appui populaire contre le néophyte en politique Antoine Hanachian, de Renouveau Terrebonne (37,6 %). Si aucun élu de l'Équipe Robitaille n'a obtenu un meilleur résultat qu'en 2013, certains ont reçu des appuis importants : Marie-Claude Lamarche (77,4 %), Nathalie Bellavance (69 %), Jean-Guy Senécal et Sylvain Tousignant (65,5 %) et Marie-Josée Beaupré (63 %). Nathalie Bellavance a la majorité la plus élevée (863 voix), suivie de près par Marie-Claude Lamarche avec 844 voix.

Tous les candidats élus d'Équipe Robitaille ont obtenu plus de 54,4 %, sauf Frédéric Asselin, qui a été au coude-à-coude toute la soirée, l'emportant au final par 127 voix. Ses 39,3 % lui ont permis de coiffer Robert Morin, de Renouveau Terrebonne (32,6%), et l'indépendant André Ouimet (28,1 %). Morin est le seul à être passé près d'être élu pour Renouveau Terrebonne, qui n'a pas un élu. Son meilleur score est de 45,6 % dans le district 6. La sélection tardive de son candidat à la mairie et de candidats dans certains quartiers, comme son absence dans certains districts et une organisation politique limitée expliquent largement ces résultats.

Chez les indépendants, notons la performance de Nathalie Ricard (45,8 %), qui a chauffé Clermont Lévesque, d'Équipe Robitaille, une bonne partie de la soirée.

L'administration sortante voit dans ces résultats de quoi la conforter pour mener à terme son programme. On verra la place qu'elle laissera aux élus indépendants. Le maire Jean-Marc Robitaille pourra ensuite se retirer, le devoir accompli. Des leaders devraient se détacher au cours des quatre prochaines années pour prendre la relève à la mairie et dans plusieurs quartiers.

Un balayage en règle à Mascouche

La campagne électorale menée tambour battant par Guillaume Tremblay a porté ses fruits, et le jeune maire et son équipe ont mérité la victoire décisive inscrite. Quel balayage! Une campagne électorale de 11 mois à temps plein, c'était du jamais vu et ça a mené à l'élection de huit conseillers de Vision Démocratique de Mascouche (VDM) sur huit.

Si on extrapole, les 4 200 membres signés par VDM représentaient près de 45 % du vote à la mairie. Ce n'est pas rien. Guillaume Tremblay a remporté tous les quartiers à plus de 50 %, sauf deux. Il a même fait 60,5 % dans le quartier 8.

Malgré la présence de trois, voire de quatre candidats dans certains quartiers, trois des huit élus de VDM ont gagné par plus de 50 % : Eugène Jolicoeur dans le 2 (56,7 %), Stéphane Handfield dans le 4 (54,8 %) et Louise Forest dans le 3 (53,2 %). Les conseillers Handfield et Jolicoeur ont obtenu des majorités écrasantes de 513 et 465 voix.

C'est une défaite totale pour Luc Thériault et sa formation politique prise de court par le rouleau compresseur et la détermination des membres de VDM, qui ont lancé leur campagne et leur porte-à-porte des mois avant eux.

À la mairie, Luc Thériault n'amasse que 35,8 %, et un seul de ses candidats a franchi les 40 %, l'ex-directeur de police Michel Thériault, dans le 3. Notons l'excellente performance de Darllie Pierre-Louis, la seule à être passée près d'être élue dans l'opposition, puisqu'elle n'a été défaite que de 81 voix. C'est la seule consolation de cette soirée électorale pour l'Équipe Luc Thériault.

Du côté des indépendants, la femme d'affaires et écologiste Marianne Girard dans le 8 (36 %) et l'intervenante culturelle Patricia Lebel (28,9 %) dans le 6 ont mené de chaudes luttes, terminant deuxièmes derrière Gabriel Michaud (46,6 %) et Don Monahan, qui a eu le pourcentage le moins élevé de son groupe avec 38,5 %.

Les seuls conseillers sortants à se représenter (et ex-membres démissionnaires de Ralliement Mascouche), Sylvain Picard (6,4 %) et Nathalie Filion (11,6 %), ont mordu la poussière, mais il semble qu'ils n'aient pas fait campagne. Avec ces résultats, on comprend mieux le retrait politique de la mairesse sortante, Denise Paquette, qui a quitté son poste sous une bonne note et non une défaite électorale.

Chez les autres indépendants, notons les résultats de Karine Montpetit (18,4 %), Michel Gratton (16,9 %), François Renaud (13,2 %) et Alain La Haye (12,3 %).Les autres ont obtenu moins de 10 %. À la mairie, Pierre Nevraumont n'a enlevé que 10,5 % des voix.

Guillaume Tremblay a toute la latitude et l'équipe pour appliquer son ambitieux programme. De l'opposition actuelle, il ne reste pas grand-chose, bien que certains semblent tentés de jouer les chiens de garde.

Une nouvelle équipe a l'avenir de Mascouche entre ses mains. Si le travail est bien fait, VDM et son chef pourraient être là pour un bon bout de temps. Bonne chance, messieurs, dames! Beaucoup de travail vous attend.

VOS CHOIX SONT FAITS

Raz-de-marée de VDM à Mascouche

Plusieurs dizaines de bénévoles et partisans de Vision Démocratique de Mascouche (VDM) s'étaient donné rendez-vous au Boston Pizza pour suivre la soirée électorale, le 3 novembre au soir. Dans une ambiance survoltée, la victoire de Guillaume Tremblay a été annoncée au micro à 22 h 05 sous les acclamations de la foule.

Karine Limoges
presse@larevue.qc.ca

Par la suite, les noms des candidats élus de VDM ont déferlé : Louise Forest dans le district 3 – Le Gardeur, Gabriel Michaud dans le district 8 – Le Manoir, Bertrand Lefebvre dans le district 5 – Du Coteau, Anny Mailloux dans le district 7 – Du Rucher, Stéphane Handfield dans le district 4 – La Vérendrye, Don Monahan dans le district 6 – Des Hauts-Bois, Eugène Jolicoeur dans le district 2 – Laurier, et Roger Côté dans le district 1 – Louis-Hébert. Darllie Pierre-Louis, de l'Équipe Luc Thériault, a par ailleurs longtemps talonné ce dernier. Côté l'a finalement emporté par 81 voix.

Guillaume Tremblay, qui a remporté son pari en recueillant 53,7 % des voix devant son plus proche rival, Luc Thériault, a accordé une entrevue aux médias locaux à l'issue du vote. «VDM, ce n'est pas l'histoire d'un seul homme, et j'éprouve ce soir beaucoup de fierté. Quand j'ai décidé de me présenter, j'avais deux objectifs : obtenir 50 + 1 % des votes et faire élire l'ensemble de mon équipe. Je suis heureux. Après 10 mois de campagne, on sentait un vent de changement… Mascouche n'est pas tombée dans le piège des fausses attaques de mes opposants. Pour ma part, j'ai mené une campagne propre, une campagne d'idées, une campagne positive, et ça a été payant.»

Le nouveau maire de Mascouche invite malgré tout les candidats de toutes allégeances à se rallier et à bonifier les idées mises de l'avant par son parti. Rappelons que M. Tremblay souhaite instaurer une culture de transparence entre les citoyens et les élus, notamment en améliorant le service aux citoyens et en garantissant le vote libre pour les élus. Le parti veut assurer une saine gestion des finances de la Ville en revoyant la gestion des contrats et ralentir le développement résidentiel pour mieux l'encadrer.

Prêt au grand ménage

Devant ses partisans réunis, Guillaume Tremblay a lancé : «Si je me suis rasé de près, c'est parce que le grand ménage [à l'hôtel de ville] commence ce soir! Quel beau jour pour la Municipalité!» Il a remercié l'ensemble des citoyens qui ont pris le temps de se déplacer pour voter, son équipe de bénévoles, sa famille, et particulièrement son père, Jacques Tremblay. «Mon père a fait un sacrifice [en se retirant de VDM], car il était très important qu'il n'y ait aucun lien de sang au conseil municipal, a-t-il soulevé. Il a porté très fièrement à bout de bras le parti durant deux ans au conseil.»

Le chef du parti a ensuite rendu hommage à la solidarité des candidats de son équipe. Interrogé sur la dernière semaine de campagne, Guillaume Tremblay a réitéré que le chroniqueur de «La Presse» Patrick Lagacé et l'entrepreneur Normand Trudel ont tenté de faire dévier sa course vers la mairie. «La population n'a pas été dupe, elle m'a accordé un vote de confiance», a-t-il appuyé.

Son mandat de quatre ans allait commencer ainsi «à fond de train» dès mardi alors qu'il planifiait s'entretenir aussitôt que possible avec le directeur général de la Municipalité, Claude Perrotte.

Guillaume Tremblay a chaudement étreint son père au terme de son discours de victoire lorsqu'il l'a remercié pour son «sacrifice».
(Photo : Karine Limoges)

Terrebonne : les voix de l'indépendance

Deux indépendants feront leur entrée au conseil municipal de Terrebonne, alors que les citoyens ont arrêté leur choix sur Serge Gagnon et André Fontaine pour les représenter dans les districts 5 et 12.

Détenteur de baccalauréats en sciences politiques et en enseignement de l'histoire, ainsi que d'un certificat en communication publique, Serge Gagnon aura mené une campagne électorale non traditionnelle qui lui aura valu la faveur des électeurs, lesquels l'ont préféré à Denis Poitras.

«J'ai mené une campagne de terrain importante et j'ai été visible sur les médias sociaux, de sorte que les gens pouvaient facilement me poser leurs questions. Je crois aussi que le mécontentement des citoyens du district 5, qui se disent parfois les oubliés de la Ville, a joué en ma faveur. La tâche d'un élu doit être de veiller à ce que ses concitoyens aient les services pour lesquels ils paient, et il y a eu manque à cet égard dans notre quartier au cours des dernières années.»

M. Gagnon s'amène donc au conseil dans l'espoir d'apporter un point de vue différent sur divers dossiers qui concernent tantôt le district 5, tantôt la municipalité. «S'opposer pour s'opposer ne sert à rien, et je ne me suis pas présenté aux élections pour être un grand chef de l'opposition. En fonction de mes valeurs et des intérêts des miens, je veux faire avancer les dossiers de la ville pour que Terrebonne soit un endroit plus agréable où vivre.»

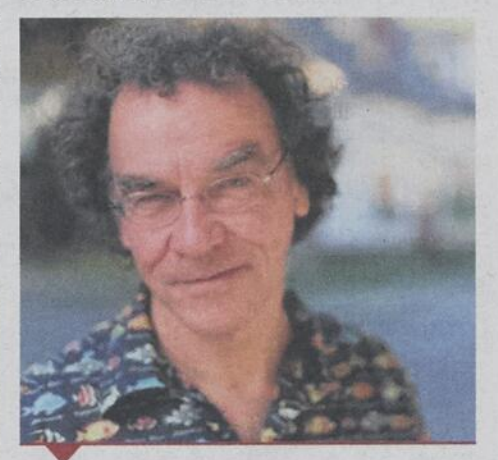
Un visage connu dans le district 12

Bien connu pour son implication dans les sphères de la culture et du patrimoine depuis des années, André Fontaine représentera quant à lui les citoyens du district 12. «Je suis content de voir que les gens ont encore l'ouverture d'esprit et le cœur pour croire en quelqu'un qui souhaite faire les choses différemment. Tout au long de ma campagne, j'ai rappelé à mes concitoyens que je serai là pour les servir et non l'inverse. Et c'est ce que je ferai.»

Celui qui espère notamment valoriser le Vieux-Terrebonne par une offre culturelle accentuée et diversifiée a déjà hâte d'être la voix des siens. «Ce sont mes valeurs et les intérêts de mon quartier qui me guideront. Ces gens qui m'ont élu et l'endroit qu'ils habitent sont au cœur de mes priorités et déjà, je compte retourner à leur rencontre pour en savoir plus sur leurs idées et leurs besoins.»

Texte: Véronick Talbot

Serge Gagnon, élu dans le district 5.



André Fontaine, élu dans le district 12.

L'art dentaire, une histoire de famille depuis 1942
DENTUROLOGISTES
Beaupré Beaupré & Associés
Geneviève Dionne-Mailloux d.d. Judith Beaupré d.d. Véronique Boucher d.d.
www.beauprebeaupre.ca
-Prothèses dentaires complètes et partielles
-Prothèses sur implants
-Réparations en une heure
-Blanchiment des dents naturelles
-Service à domicile
Nous sommes à votre service
du lundi au jeudi de 9h à 20h
le vendredi de 9h à 17h
et le samedi de 9h à 13h
2300 chemin Gascon, Terrebonne
450 471-2131

François Forget
Artisan Coiffeur Styliste
pour
femme, homme, enfant
Salon François Forget
571, rue Crépeau (près Brien)
Mascouche J7K 2P9
450 966-1831
S.V.P. Réservez tôt pour les FÊTES !

PODOLOGUE en soins de pieds
• 20 ans d'expérience
• Service à domicile disponible
• Certificats-cadeaux disponibles
*Reçu disponible
Marguerite Vermette
450 474-3357

VOS CHOIX SONT FAITS

L'Équipe Robitaille a la faveur des Terrebonniens

Alors que les bureaux de vote fermaient leurs portes aux électeurs, des dizaines de partisans de l'Équipe Robitaille patientaient déjà dans l'attente des premiers résultats du scrutin, à 20 h, au Collège Saint-Sacrement. Avec une ambiance festive et une animation assurée par Gilles Guindon et Pierre Berthiaume, le ton était déjà donné pour cette soirée électorale du 3 novembre, une soirée victorieuse pour la formation de Jean-Marc Robitaille.

Véronick Talbot
redaction@larevue.qc.ca

La population de Terrebonne a encore une fois massivement donné son appui au maire sortant, lui procurant ainsi un cinquième mandat consécutif comme premier magistrat de Terrebonne. Les électeurs ont également fait confiance à la grande majorité des candidats de la formation, alors que seuls Jean-Luc Labrecque (district 12) et Denis Poitras (district 5) ont respectivement été battus par les nouveaux candidats indépendants André Fontaine et Serge Gagnon. Quant à Claire Messier, candidate pour l'Équipe Robitaille dans le district 14, il faudra attendre les résultats du recomptage avant de savoir si elle l'aura emporté sur Robert Brisebois, eux qui étaient à égalité.

«Une grande famille»

«Nous avons gagné! s'est immédiatement exclamé Jean-Marc Robitaille en entrant dans la salle bondée de quelque 300 partisans, après que les résultats eurent enfin été dévoilés. Mais avec la victoire viennent de grandes responsabilités, et nous sommes prêts pour le prochain mandat, grâce à vous et avec vous.»

M. Robitaille, qui occupe la mairie de Terrebonne depuis 1997, s'est toutefois désolé de perdre deux collègues au sein de son équipe. «Les urnes sont parfois dures et nous rappellent que rien n'est acquis, mais que c'est un privilège difficilement accordé que de travailler pour notre communauté. Notre équipe est une grande famille et j'aimerais saluer le travail de Denis Poitras et de Jean-Luc Labrecque. Ces personnes se sont dévouées pour leur ville. Ils peuvent partir la tête haute avec tout notre respect.»

Une nouvelle dynamique

Dans son discours, M. Robitaille a par ailleurs réitéré que son équipe allait tenir ses engagements, «comme elle l'a fait au cours des 16 dernières années». Parmi ceux-ci, notons l'application de la politique culturelle et l'élaboration d'une politique en matière de jeunesse, la poursuite du chantier Urbanova et de la revitalisation des artères commerciales, la réalisation d'un nouveau quartier général pour le service de police, le dépôt d'un plan de transport collectif, et bien plus. «Au-delà de la victoire, le travail ne fait que commencer. Nous allons continuer à nous retrousser les manches avec votre aide, puisque d'importants chantiers nous attendent et permettront de repositionner notre ville au cours des prochaines années.»

Quant à la nouvelle dynamique qui marquera le conseil municipal, avec à sa table deux candidats indépendants, le premier magistrat a témoigné de sa volonté de collaborer «tous ensemble» pour la population et la ville. «S'opposer pour s'opposer ne mène à rien, mais les échanges et discussions peuvent être favorables. Ces candidats ont été élus légitimement et je respecte le choix de la population. Je suis ouvert à travailler de concert avec eux au bénéfice de notre communauté», a-t-il conclu.

Le maire Jean-Marc Robitaille s'est vu confier un cinquième mandat consécutif à la mairie de la Ville de Terrebonne. (Photo : Véronick Talbot)

Défaite émotive pour Labrecque et Poitras

Après des années à siéger à la table du conseil municipal de Terrebonne, les candidats sortants Jean-Luc Labrecque (district 12) et Denis Poitras (district 5), de l'Équipe Robitaille, ont dû accepter la décision de leurs concitoyens qui, le 3 novembre, les ont remplacés par deux nouveaux venus indépendants.

Alors que l'Équipe Robitaille était réunie ce soir-là dans l'enceinte du Collège Saint-Sacrement, le maire Jean-Marc Robitaille a tenu à souligner leur implication de longue date. Faut-il rappeler que M. Labrecque était notamment président de la Commission du développement durable et de l'environnement, du Comité de transport de la MRC Les Moulins, ainsi que de l'Association québécoise du transport intermunicipal et municipal. Quant à M. Poitras, il agissait comme vice-président de la Commission de la famille, des affaires sociales, de l'action communautaire et de la condition féminine, ainsi que de la Régie d'aqueduc intermunicipale des Moulins.

Si M. Poitras a quitté rapidement les lieux, visiblement ému et ébranlé par le résultat du scrutin, M. Labrecque a confié au journal La Revue être déçu, mais serein.

«Après 30 ans au service de ma communauté, il y aurait beaucoup à raconter, notamment les fusions de 1985 et de 2001, pour lesquelles j'ai travaillé fort, ou l'amélioration de notre réseau de transport en commun, qui est passé d'une flotte de 4 petits autobus à 87 véhicules. Aussi, le dossier de l'environnement m'a toujours tenu à cœur. J'aurais aimé poursuivre les chantiers entamés avec mon équipe, mais la population a décidé qu'elle passait à autre chose et je respecte cela. Je vais me consacrer à ma famille et mes petits-enfants, mais je serai là pour ma communauté et pour l'Équipe Robitaille si elles ont besoin de moi.»

Texte: Véronick Talbot

Massage traditionnel Chinois

Membre de A.C.T.M.D.

Massage Tui-Na
En plus de l'apport d'une détente générale, ce massage vous régénère. Il renforce la vitalité et le bien-être. Il soulage la fatigue, augmente les mécanismes de défense, aide à prévenir la maladie.

«The origin-point therapy»
Traitement pour les maux de tête, cou, bras, épaules, dos, jambes, pieds, (migraine, tendinite, nerf sciatique...)

Massage des pieds
Très répandu en Chine, ce massage est précédé d'un bain de pieds. Il relâche les tensions, améliore la circulation et favorise un meilleur fonctionnement de l'organisme. Il permet de soulager de nombreux maux lié au stress et au surmenage.

Reçu d'assurance / Certificat cadeau

Prenez rendez-vous
Li Liu
514 554-7177
785, Place des Roselins, Mascouche

ÉVITEZ les INTERMÉDIAIRES et PAYEZ MOINS CHER
LOUER OU ACHETER
Abris Saint-Jérôme
Ligne sans frais 1 855 569-4052
www.abris-saint-jerome.com

Le TRADITIONNEL 16' x 20'

Le SPACIEUX 12' x 20'

LE PRATIQUE
11' X 16' 229,97$
11' X 20' 269,97$
11' X 32' 439,97$

SOLDE Le PRATIQUE 11' x 16'

Le POPULAIRE 18' x 20'

RÉSERVEZ TÔT : Spécial jusqu'au 15 novembre 2013
LIVRAISON ET INSTALLATION DISPONIBLES
Accord D Desjardins
Autres termes de financement disponibles en magasin.
762, de Martigny Ouest St-Jérôme
aut. 15, sortie 43-0)
www.abris-saint-jerome.com
Taxes en sus

VOS CHOIX SONT FAITS

L'Équipe Luc Thériault battue sur toute la ligne

Luc Thériault n'a pas attendu le dévoilement des résultats officiels avant de s'adresser à ses partisans et aux médias le 3 novembre en soirée. Le message des Mascouchois était clair : Vision Démocratique de Mascouche (VDM) menait dans tous les quartiers. Seule Darllie Pierre-Louis (district 1) avait encore des chances d'être élue. Au final, Roger Côté aura eu le dessus, écartant ainsi toutes les chances de l'Équipe Luc Thériault de siéger au conseil municipal.

Pénélope Clermont
journaliste@larevue.qc.ca

Visiblement déçu par le résultat des votes, Luc Thériault a d'abord offert ses félicitations au nouveau maire de Mascouche, Guillaume Tremblay, chef de VDM. «Il aura quatre ans pour prouver qu'il mérite la confiance que les Mascouchois lui ont accordée. En démocratie, le peuple ne se trompe jamais, alors je respecte le choix des citoyens. Mais je me dis qu'on avait une maudite belle "gang"», a lancé le candidat défait en parlant des membres de son équipe, qu'il n'a pas manqué de remercier pour la «campagne d'idées» qu'ils ont menée.

Selon M. Thériault, «le verdict est clair et sans équivoque», mais il aurait tout de même aimé avoir la chance de compter quelques-uns de ses protégés au conseil municipal. La grande quantité de candidats indépendants aura fait la différence dans les quartiers où VDM n'a pas obtenu 50 % des votes, a-t-il évoqué. «Notre équipe avait des candidats qui auraient pu apporter une dynamique, une vigilance et une compétence que j'aurais souhaitées.»

Pour assurer cette vigilance, le candidat a affirmé que son équipe restera présente pour défendre l'intérêt des citoyens, précisant qu'elle ne fera pas de «petite politique». «Nous serons là dans l'intérêt de tout le monde. Nous ne mettrons pas des bâtons dans les roues pour mettre des bâtons dans les roues. [...] Nous serons là pour être vigilants quant à la destinée de cette ville que nous aimons.»

Une campagne d'idées

Terminant cette campagne électorale avec la tête haute, M. Thériault est fier des semaines qu'il a passées à présenter des idées aux citoyens de sa ville. Dans cette optique, il entend poursuivre en ce sens en souhaitant aider à faire de Mascouche une meilleure ville et un modèle de développement durable, en plus d'y créer des emplois de qualité. «Sans prétention, je crois que nous avions la plateforme environnementale la plus intéressante et je souhaite que certaines de nos idées, que je sentais reprises à l'occasion, se concrétisent», a-t-il indiqué, espérant aussi que l'idée des comités consultatifs de quartier soit mise de l'avant.

Pour ce qui est des idées proposées par VDM, l'homme politique gardera l'œil ouvert en ce qui a trait notamment au projet de l'aréna et de la piscine. En fait, toute la partie budget sera scrutée à la loupe. Mais avant d'en arriver là, M. Thériault se promet quelques jours de congé, question de laisser retomber la poussière et de redonner un peu d'amour à sa femme et à sa fille.

ÉQUIPE LUC THÉRIAULT

Respectant le choix des électeurs, Luc Thériault a affirmé que son équipe et lui continueront de défendre les intérêts de la ville.
(Photo : Pénélope Clermont)

AUCUN SIÈGE POUR RENOUVEAU TERREBONNE

Déception teintée d'optimisme

Quelques membres de Renouveau Terrebonne réunis pour assister au dévoilement du scrutin électoral dans Terrebonne, le 3 novembre. (Photo : Marilyn Ferland)

Même si Renouveau Terrebonne n'a vu aucun de ses candidats être élu à la table du conseil de Terrebonne pour une deuxième campagne électorale consécutive, la formation a tout de même reçu les résultats de manière lucide le 3 novembre.

Les 10 candidats de Renouveau Terrebonne alors rassemblés pour suivre le déroulement de la soirée électorale ont été plus que désappointés devant le résultat du scrutin. Amertume et déception ont dominé les propos recueillis par le journal La Revue.

Devant cette défaite, ils ont notamment été quelques-uns à déplorer le bas taux de participation de 37 % du côté de Terrebonne. La candidate Lucie Ste-Marie (district 7) s'est montrée découragée que plus de la moitié de la population n'ait pas voté encore cette année. «Ce que j'ai le plus entendu pendant la campagne, c'est que les gens voulaient du changement. Mais ils ne sont pas allés voter au moment décisif.»

La victoire de deux candidats indépendants, André Fontaine (district 12) et Serge Gagnon (district 5), ainsi que l'égalité de Robert Brisebois face à Claire Messier de l'Équipe Robitaille (district 14), ont toutefois nuancé les réactions de Renouveau Terrebonne. La chef du parti, Nathalie Dubé, y a perçu un brin d'espoir. «Au moins, c'est le signe que la forteresse [du maire Robitaille] est brisée, a-t-elle reconnu. Peut-être que dorénavant, les citoyens seront plus écoutés lors des séances du conseil.»

Pour le parti, la diminution de l'écart entre les votes obtenus par ses candidats et ceux de l'Équipe Robitaille est aussi une preuve que la situation évolue positivement. Cette variation indique, selon Renouveau Terrebonne, une remise en doute de la probité du maire Robitaille, en place depuis maintenant 16 ans, par la population.

Après le dévoilement des résultats, le candidat à la mairie Antoine Hanachian s'est quant à lui montré réservé dans ses commentaires. Il a simplement laissé entendre que les gens avaient fait leur choix.

Texte: Marilyn Ferland

Pierre Nevraumont dresse un bilan positif de sa campagne

C'était la première expérience de Pierre Nevraumont en politique municipale et, malgré sa défaite, il ne regrette pas sa décision de s'être porté candidat à la mairie de Mascouche.

Lorsqu'il a accordé cette entrevue au journal La Revue, le décompte des votes n'était pas très avancé, mais il était déjà évident que M. Nevraumont ne serait pas élu maire. Au final, il a dû s'avouer vaincu alors qu'il n'aura récolté que 10,48 % des voix, contre 53,70 % pour le vainqueur, Guillaume Tremblay, et 35,82 % pour Luc Thériault. «J'ai mené une campagne propre, contre des équipes disposant de machines électorales bien structurées et avec de gros budgets. J'ai fait valoir mes idées, sans dénigrer mes adversaires, et c'est la tête bien haute que j'accepte la défaite», a-t-il déclaré.

Pierre Nevraumont reconnaît que ses chances auraient été meilleures s'il avait eu une équipe complète à ses côtés et s'il avait pu annoncer sa candidature plus tôt, mais il considère que le contexte ne se prêtait pas à une telle stratégie. «Mon objectif était d'offrir une autre option aux citoyens de Mascouche. Les gens que j'ai pu rencontrer ont semblé bien accueillir mon message, mais il m'était impossible, avec les ressources dont je disposais, de rejoindre un grand nombre de gens. J'ai dû me contenter de participer à des événements publics et d'utiliser les médias sociaux pour faire connaître mon plan d'action.»

En tant qu'ex-président de l'ancienne Chambre de commerce de Mascouche, M. Nevraumont s'est toujours intéressé aux affaires municipales dans sa ville. Il a l'intention de continuer à suivre de près ce qui se passera aux séances du conseil. Les candidats de Vision Démocratique de Mascouche ayant tous été élus, il n'a pas caché sa crainte devant la possibilité que les nouveaux membres du conseil s'engagent dans un «power trip».

Il reste que Pierre Nevraumont semble écarter tout engagement politique municipal dans un proche avenir. Cependant, il entend bien continuer à s'impliquer auprès de la communauté mascouchoise. «Je me suis fait de nouveaux amis au cours de la campagne et j'ai vécu une expérience qui me sera profitable à plusieurs égards», a-t-il ajouté en guise de conclusion.

Texte: Pierre Vigneault

Ne laissez pas la grippe vous agripper.
Faites-vous vacciner contre la grippe
Jocelyne Gagné, infirmière bachelière de plus de 31 ans d'expérience, saura vous donner les recommandations pertinentes et une immunisation appropriée.
PAR INJECTION 20 $ adulte 15 $ enfant
VAPORISATEUR NASAL 25 $ adulte et enfant
Prenez un rendez-vous dès maintenant ! 450 474-8896, poste 10
PHARMAPRIX
Julie Doucet
805, montée Masson, Mascouche

LES ÉVALUATIONS IMMOBILIÈRES
MICHEL BRASSARD
Michel Brassard évaluateur agréé depuis 33 ans
RÉSIDENTIEL COMMERCIAL INDUSTRIEL
(Vente, achat, rénovation, divorce, financement, succession, etc.)
MASCOUCHE, TERREBONNE, LACHENAIE, LA PLAINE
Nous couvrons également le grand Mtl, Laval, Rive-Nord, Lanaudière et Laurentides.
Tél : 450 966-9148
Fax : 450 966-6284 Sans frais : 1-877 966-6284
michelbrassard2000@hotmail.com

Dr A. Chamma ORTHODONTISTE
Votre spécialiste depuis plus de 25 ans
385, montée Masson bureau 200
*Même édifice clinique dentaire familiale
450 474-8880
www.chammaortho.com

ALBI LE GÉANT

EN NOVEMBRE CHEZ ALBI, ÇA CONTINUE !

FINANCEMENT FACILE, LIVRAISON RAPIDE !

ALLOCATION INCROYABLE POUR VOTRE ÉCHANGE !

mazda

3550 AVENUE DE LA GARE
(SORTIE 44, AUTOROUTE 640)
450 474-5555

KIA

3601 AVENUE DE LA GARE
(SORTIE 44, AUTOROUTE 640)
450 474-3333

HYUNDAI MC

290 MONTÉE MASSON
(ANGLE DE L'ESPLANADE)
450 474-1110

ALBI OCCASION.COM
SUPER MAGASIN ALBI LE GÉANT

VISITEZ-NOUS SUR LE WEB !
1-855-869-2524

ON VOUS ATTEND !

[ACTUALITÉ]

JOUR DU SOUVENIR

Des histoires qu'on ne peut pas oublier . . .

Cette année encore, la région soulignera le jour du Souvenir par diverses cérémonies, les 9 et 10 novembre. «J'ai moi-même vécu beaucoup d'atrocités impossibles à raconter. Pour tous ces combattants qui ont foulé les champs de bataille dans l'espoir d'un monde meilleur et pour la sécurité de leurs communautés, nous devons nous rappeler», insiste Roger Laliberté, président de l'Amicale des Vétérans.

[Véronick Talbot]
redaction@larevue.qc.ca

Cela se ressent dans sa voix, le vétéran de 70 ans n'oubliera jamais les moments vécus en périodes de guerre. «On ne veut plus jamais que les gens connaissent de telles atrocités. Nous voulons que la paix règne dans le monde. Parce qu'au-delà des militaires, ce sont plus souvent les civils qui paient le prix de leur vie», poursuit-il.

À Terrebonne comme à Mascouche, des cérémonies organisées par l'Amicale des Vétérans et la Légion royale canadienne permettront de souligner le jour du Souvenir. (Photo : archives La Revue)

Pour lui, le jour du Souvenir est l'occasion de rendre hommage aux anciens combattants et aux vétérans, et de se remémorer le souvenir de ceux qui ont laissé leur vie pendant les différentes guerres ayant marqué le dernier siècle. «Et cette année en est une spéciale pour l'Amicale des Vétérans, qui célèbre son 65e anniversaire. Pour l'occasion, nous aurons un nombre record de participants à notre parade commémorative, alors que nous attendons 1 500 personnes.»

De fait, les quatre corps de cadets de la région, des anciens combattants, des vétérans, des généraux et des dignitaires seront de la marche. «Nos policiers et nos pompiers seront aussi des nôtres, puisque je considère qu'à la manière dont nous l'avons fait par le passé, ce sont eux aujourd'hui qui veillent à la sécurité de la population. À cet égard, ils méritent que nous reconnaissions leur travail», de poursuivre M. Laliberté. Les civils sont aussi invités à se joindre à la parade. «C'est un camion de pompiers décoré de couronnes qui clôturera la marche.»

Le départ est prévu le samedi 9 novembre à 13 h 30 de l'Amicale des Vétérans, au 766, rue Léopold-Lachapelle. Le groupe descendra la montée Masson et la rue Saint-Louis, jusqu'au parc des Braves. Quatre coups de canon seront alors tirés, tandis que des couronnes de fleurs seront déposées en souvenir des combattants. Il y aura des airs militaires et une minute de silence, comme le veut la tradition.

La Légion royale parade

Le lendemain, la Légion royale canadienne de Mascouche (branche 120) célébrera elle aussi le jour du Souvenir par une parade de l'Armistice, qui promet aussi de regrouper plusieurs participants. Le rendez-vous est prévu à 13 h 30 à la Légion royale, au 225, chemin des Anglais, à Mascouche.

«La cérémonie du 10 novembre représente un moment privilégié pour nous tous. Nous avons une occasion unique de rendre hommage aux anciens combattants et aux vétérans et de nous rassembler autour du souvenir de ceux qui ont perdu la vie au combat», souligne Antoinette Renaud, de l'organisme.

Encore une fois cette année, la population est invitée à se joindre aux vétérans, combattants et dignitaires de la région pour souligner le jour du Souvenir et rendre hommage à ceux qui ont perdu la vie au combat. (Photo : archives La Revue)

L'HISTOIRE DU COQUELICOT

Cette fleur qui s'épanouissait en temps de guerre

Le coquelicot rouge est devenu un symbole du souvenir au Canada, en Grande-Bretagne, aux États-Unis et dans les pays du Commonwealth. À l'époque de la Première Guerre mondiale, ces plantes indigènes de couleur rouge sang envahissaient souvent les fosses communes laissées par les batailles, alors que les bombardements d'artillerie intensifs bouleversaient le paysage en mêlant de la chaux aux sols crayeux. Les coquelicots s'épanouissaient alors dans ces milieux, teintant de rouge ces scènes de guerre. C'est la Great War Veteran's Association qui a adopté pour la première fois le coquelicot comme symbole du souvenir, en 1921. La Légion canadienne, créée en 1925, a fait de même. La fleur rouge est généralement portée sur le revers gauche et près du cœur pour rendre hommage au sacrifice des soldats en temps de guerre. (VT)

À Terrebonne, plus Ford que jamais!
Heures de service ALLONGÉES et de SOIR
Sur rendez-vous...
Lundi, jeudi 7 h 30 à 18 h - Mardi, mercredi 7 h 30 à 20 h
Vendredi 7 h à 15 h
ÉCHANGEZ VOTRE VÉHICULE
LE DÉFI ECOBOOST®
0% FINANCEMENT À L'ACHAT SUR LES MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS.
OU
JUSQU'À 9250$ EN RABAIS DU CONSTRUCTEUR
SUR LES MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS. (MONTANT INDIQUÉ POUR LES F-150 2013 SUPERCREW)
Pour un temps limité, obtenez sans frais l'Ensemble sécurité d'hiver
Une valeur allant JUSQU'À 1 800$
PNEUS | JANTES | CAPTEURS
À l'achat ou à la location des modèles de voiture et de VUS/ VUM neufs sélectionnés.

[ACTUALITÉ]

Des honneurs pour son sang-froid et sa ténacité

L'agent Martin Chauvette du Service de police de Terrebonne, aujourd'hui gradé sergent, a été décoré du prix Guy-Marcil par la Fédération des policiers et policières municipaux du Québec (FPMQ) et la Fraternité des policiers et policières de Montréal (FPPM) au Théâtre Rialto le 9 octobre. Grâce à son sang-froid, à sa ténacité et à sa précision d'exécution, son collègue Alain Légaré a eu la vie sauve.

[Karine Limoges]
presse@larevue.qc.ca

Le courage de l'agent Chauvette avait par ailleurs été salué lors de la soirée de reconnaissance annuelle que tient le Service de police intermunicipal de Terrebonne/Sainte-Anne-des-Plaines/Bois-des-Filion en 2011. Il avait alors reçu une pièce commémorative pour acte méritoire. Les faits remontent au 20 avril 2008 vers 2 h 15 alors que les agents Martin Chauvette et Alain Légaré interceptent un camion suspect. L'agent Légaré, après vérifications, informe le conducteur qu'il est arrêté pour supposition de personne, ayant fourni une fausse carte d'identité.

Alors qu'il lui demande de sortir du véhicule, le conducteur verrouille ses portières, l'agent Légaré lui saisit le haut du corps par la vitre ouverte, mais l'homme enfonce l'accélérateur et monte la vitre. Coincé dans cette malencontreuse position, le policier demeure incapable de se déloger. L'agent Chauvette informe la centrale de la situation et se précipite pour porter assistance à son partenaire. À deux reprises, le conducteur se dirige vers un arbre, et l'agent Légaré réussit tant bien que mal à le faire dévier de sa trajectoire. Le camion tente ensuite de foncer sur l'agent Martin Chauvette en reculant, ce dernier évitant le véhicule. L'agent Légaré se «balance comme une poupée de chiffon» et son assaillant continue de l'agresser. Alors, l'agent Chauvette, craignant pour la vie de son collègue, dégaine son arme et ordonne au suspect d'arrêter en pointant sur lui son arme. L'agresseur refuse d'obtempérer, et l'agent Chauvette n'a d'autre choix que de faire feu vers l'individu. Un seul coup de feu est tiré, et l'homme se retrouve blessé à la gorge. Les policiers lui prodiguent les premiers soins.

En 2012, quatre ans plus tard, l'agent Chauvette est mis au courant qu'aucune accusation ne sera portée contre lui.

Yves Francoeur, président de la Fraternité des policiers et policières de Montréal, Martin Chauvette, honoré du prix Guy-Marcil pour avoir sauvé la vie de son partenaire Alain Légaré en 2008, Alain Légaré, et Denis Côté, président de la Fédération des policiers et policières municipaux du Québec.

NOUVELLES ACCUSATIONS CONTRE LE DÉLINQUANT

Alexandre Aubin devant la justice en décembre

Le réseau TVA Nouvelles a dévoilé, le 1er novembre, que de nouvelles accusations auraient été déposées au Directeur des poursuites criminelles et pénales (DPCP) par la Sûreté du Québec contre Alexandre Aubin, 28 ans. Le suspect fait actuellement face à neuf chefs d'accusation, dont agression sexuelle, enlèvement et séquestration d'une jeune femme du secteur La Plaine à Terrebonne. À la lumière de nouvelles informations récoltées par «Le Négociateur» Claude Poirier, l'enquête aurait mené les policiers à une seconde victime d'Aubin. Une autre jeune femme aurait subi les mêmes sévices de cet agresseur au printemps 2012 et aurait porté plainte à la police de Mascouche qui, faute de preuve, n'a pas procédé à l'arrestation du délinquant. Pour l'instant, seules les neuf accusations initiales figurent au registre du palais de justice de Saint-Jérôme et la prochaine comparution, pour son enquête sous cautionnement, a été fixée au 3 décembre. (KL)

ANTIROUILLE
VOUS VOULEZ PROTÉGER VOTRE INVESTISSEMENT DE LA BONNE FAÇON :
À UN COÛT MINIME MEILLEURE VALEUR DE REVENTE
Le traitement antirouille à l'huile et à la graisse est sans aucun doute la meilleure façon de protéger votre voiture ou camion contre les rigueurs de notre climat.
Le traitement est effectué en deux étapes :
• Pour le DESSOUS DU VÉHICULE, une graisse est appliquée à la grandeur afin de protéger le châssis, le plancher, les fausses ailes ainsi que tout ce qui se trouve dessous. Cette graisse ne coule pas et ne sèche pas. De loin supérieure à l'huile pour le dessous.
• Pour la CARROSSERIE ainsi que toutes les parties fermées, nous utilisons de l'huile afin d'atteindre tous les plis et les endroits les plus inaccessibles.
CE TRAITEMENT EST BON POUR DEUX ANS
Nous utilisons que des produits neufs inodores SPÉCIALEMENT CONÇUS pour le traitement antirouille de votre véhicule neuf ou usagé.
TRAVAIL PROPRE ET BIEN FAIT !
Radiateurs La Plaine
LE SPÉCIALISTE D'ATTACHES DE REMORQUES
Prenez rendez-vous dès maintenant
450 478-2249
10,200, boul. LAURIER, Terrebonne (SECTEUR LA PLAINE)
WWW.RADIATEURLAPLAINE.COM

Ford Classe Affaires
450 968-9000
TFord.ca
TERREBONNE FORD
2730, chemin Gascon (près 640)
MOTEUR ECOBOOST
FUSION SE 2013 À TRACTION AVANT
ÉQUIPÉE DU MOTEUR ECOBOOST DE 1,6 L
5,5 L/100 km SUR ROUTE* / 8,7 L/100 km EN VILLE*
JUSQU'À 4000 $‡
EN RABAIS TOTAUX
INCLUANT 3 250 $ EN RABAIS TOTAUX et une remise de 750 $ équivalente à l'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver. L'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver n'est pas applicable.
MOTEUR ECOBOOST
ESCAPE S 2014 À TRACTION AVANT
ÉQUIPÉ DU MOTEUR 2,5 L
6,3 L/100 km SUR ROUTE* / 9,5 L/100 km EN VILLE*
ACHETEZ 148 $** @ 2,49 % Taux annuel /2 semaines | 0 $ d'acompte
Pour 84 mois.
OU ACHETEZ COMPTANT 24 779 $*
INCLUANT 685 $ EN RABAIS TOTAUX et une remise de 750 $ équivalente à l'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver. L'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver n'est pas applicable. Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus.

GALA DU 30e Reflet ÉCONOMIQUE DES MOULINS

Nos entreprises brillent au Gala du Reflet économique

Le journal La Revue et le Centre local de développement économique des Moulins (CLDEM) ont braqué les projecteurs sur les entreprises locales qui reflètent l'excellence dans leur domaine respectif. En effet, le 30 octobre se tenait, devant 250 convives, la soirée de lancement de la 30e édition du magazine «Le Reflet économique des Moulins», célébré cette année sous le thème «Briller hier, rayonner aujourd'hui et éblouir demain».

Ce 30e anniversaire s'est parfaitement prêté à l'organisation d'un grand concours récompensant dans huit catégories les entreprises finalistes, vedettes des cinq éditions antérieures du «Reflet économique». Fabelta portes et fenêtres a raflé les grands honneurs en se distinguant d'abord dans la catégorie «Développement de marché», lors de l'«Hommage aux bâtisseurs», puis en remportant le titre d'«Entreprise par excellence» au terme de la soirée.

Intronisés au Mur des bâtisseurs en 2011, les entrepreneurs Sylvie et Michel Desroches, surpris, ont été émus de recevoir cette prestigieuse mention. Une pléiade de prix a été décernée par un jury indépendant, sous la présidence de Georges Pothier, chef d'antenne et journaliste du Canal Argent, qui a eu la tâche colossale de trancher parmi 27 entreprises ayant déposé 43 mises en candidature.

Nita Équipements d'étiquetage a remporté le prix «Innovation de produits», Xpertdoc Technologies a cueilli le prix «Innovation technologique» tandis qu'EEGT a décroché le prix «Entrepreneurship». La soirée se poursuivant, le Groupe Meunier arpenteurs-géomètres a raflé le prix «Relève», l'entreprise Cartouches Trimax s'est distinguée grâce au prix «Développement durable» alors que Sobeys Québec a mis la main sur le prix «Investissement». Le prix «Coup de cœur» du jury a quant à lui été décerné à la Coopérative de solidarité d'aide à domicile Les Moulins.

Le Mur des bâtisseurs se garnit

Comme le veut la tradition depuis 10 ans, on a procédé à l'intronisation de trois entrepreneurs et gestionnaires d'entreprises inspirants, des gens d'affaires ayant laissé leur marque dans la MRC Les Moulins. Michèle Vézina, fondatrice de RE/MAX des Mille-Îles et pionnière dans le monde immobilier, a fait son entrée au Mur des bâtisseurs. Le président du CLDEM, Me François Duval, a également été intronisé. Un troisième bâtisseur a été honoré, soit les caisses Desjardins de Terrebonne et Le Manoir, en les personnes d'André Shatskoff et Martin Léveillé, respectivement directeur général de chaque institution, ainsi que Desjardins Entreprises Les Moulins, représentée par Peter Quinn, aussi directeur général.

Enfin, dans la catégorie «Hommage aux bâtisseurs», Jacques Peetroons, Sylvie et Michel Desroches ainsi que Jacques Forget ont été récompensés.

«La MRC Les Moulins est un milieu dynamique, et le magazine "Le Reflet économique" demeure un ambassadeur de premier plan et cultive ce terreau fertile depuis 30 ans», a soulevé dans son discours Me François Duval, président du CLDEM. Gilles Bordonado, président-directeur général de La Revue, a ajouté : «Sous le thème "Briller hier, rayonner aujourd'hui et éblouir demain", nous voulions nous propulser vers le futur et soulignons ce soir le bio de nos entrepreneurs.»

Les photos sont signées Pascal Lessard Photographe.

Sylvie et Michel Desroches, de Fabelta portes et fenêtres, ont remporté le premier prix de la soirée, soit «Développement de marché», offert par James Paschini, directeur d'usine du Groupe ADF, partenaire de cette catégorie.

Normand Lord, propriétaire de Nita Équipements d'étiquetage, a décroché le prix «Innovation de produits» remis par Denise Paquette, alors mairesse de la Ville de Mascouche, qui parrainait ce prix.

David Tremblay, qui a pris la relève de l'entreprise familiale EEGT Inc. (anciennement Les Entreprises électriques Gilles Tremblay), a gagné le prix «Entrepreneurship» remis par Mélanie Godin, conseillère aux entreprises pour Emploi-Québec, partenaire de cette catégorie. Le gagnant est ici accompagné de sa conjointe, Julie Girard.

Francis Dion, fondateur de Xpertdoc Technologies, a récolté le prix «Innovation technologique» des mains du maire de la Ville de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille. La Ville était partenaire de cette catégorie.

Benoît Renaud, président de Cartouches Trimax, a enlevé le prix «Développement durable» remis par Hector Chamberland, de BFI Canada, partenaire de cette catégorie.

Le Groupe Meunier arpenteurs-géomètres a raflé le prix «Relève». De gauche à droite, Jonathan Laforce, Richard Mc Clish, Normand Fournier et Alain Bernard, qui posent en compagnie de Stéphane Gaudreault, conseiller aux investissements du Fonds de solidarité (FTQ) de Lanaudière, qui parrainait ce prix.

GALA DU 30e Reflet ÉCONOMIQUE DES MOULINS

Yves Bigaouette, directeur principal du centre de distribution automatisé de Sobeys à Terrebonne, a raflé le prix «Investissement» décerné par Éric Lescarbeault, directeur régional de Lanaudière pour le ministère des Finances et de l'Économie du Québec, partenaire du prix.

Peter Quinn, de Desjardins Entreprises Les Moulins, ainsi que Jean-Marc Robitaille et Denise Paquette, de la MRC Les Moulins, ont remis à Sylvie et Michel Desroches, de Fabelta portes et fenêtres, le prix «Entreprise par excellence».

Lorraine Rinfret, présidente de la Coopérative de solidarité d'aide à domicile Les Moulins, a remporté le «Coup de cœur», prix spécial du jury remis par George Pothier, président du jury.

Les caisses Desjardins de Terrebonne et Le Manoir ainsi que Desjardins Entreprises Les Moulins ont été consacrées au Mur des bâtisseurs tandis que Chantal Lanthier et Peter Quinn ont cueilli la distinction de la part de Gilles Bordonado, président-directeur général de La Revue.

Me François Duval, président du CLDEM, a également été intronisé au Mur des bâtisseurs. Le prix lui a été remis par Chantal Lanthier, directrice principale au Développement des affaires et Performance de la Caisse Desjardins de Terrebonne.

La table de Jacques Forget (à l'extrême gauche), des Viandes Jacques Forget, entrepreneur consacré au Mur des bâtisseurs en 2005. Il était notamment accompagné de ses fils, qui assurent la relève de l'entreprise.

Michelle Vézina, fondatrice de RE/MAX des Mille-Îles et pionnière dans le monde immobilier, a accepté des mains de Peter Quinn, qui représentait alors la Caisse Desjardins Le Manoir, la plaque honorifique la consacrant au Mur des bâtisseurs.

Les animateurs de la soirée, Véronick Talbot, rédactrice en chef du journal La Revue, et Joël Goulet, ex-journaliste de La Revue et porte-parole pour la Ville de Terrebonne.

[ACTUALITÉ]

ENQUÊTE «STATHEBDO 2013»

Une presse locale indépendante « appréciée »

Les résultats de la nouvelle enquête «StatHebdo 2013», réalisée pour le compte d'Hebdos Québec, révèlent que depuis 10 ans, la presse hebdomadaire locale connaît une augmentation de 69 % de son tirage, en plus de demeurer lue ou consultée par la moitié des Québécois.

Véronick Talbot
redaction@larevue.qc.ca

Rappelons que cette étude mesure les habitudes de lecture des journaux hebdomadaires et plus particulièrement celles des journaux indépendants, tels que le journal La Revue. Ainsi, selon le sondage, 57 % des Québécois ont lu ou ont consulté leur hebdomadaire local au cours de la dernière semaine. Depuis les cinq dernières années, c'est donc dire que le lectorat des hebdos est demeuré stable, alors qu'il était de 59 % en 2008.

Toutes les semaines, les 30 journaux indépendants membres d'Hebdos Québec distribuent par ailleurs près d'un million d'exemplaires consultés par 1 493 000 lecteurs. Dans le cas du journal La Revue, on parle d'un tirage de 60 000 exemplaires chaque mercredi. Toujours selon «StatHebdo 2013», le nombre moyen de lecteurs par exemplaire est de 1,7 personne et le temps moyen de consultation est de 22,2 minutes, deux données stables par rapport à la précédente étude.

Un contenu et des publicités qui captent l'intérêt

À la question «depuis les cinq dernières années, diriez-vous que votre intérêt pour les nouvelles locales a augmenté, est resté stable ou a diminué», 29 % des lecteurs ont affirmé que leur intérêt à l'égard des nouvelles locales a augmenté. Il s'agit d'une donnée en hausse par rapport au résultat de 2010.

En plus d'apprécier les nouvelles locales, 67 % des lecteurs consultent la publicité contenue dans l'hebdomadaire pour planifier les achats de la semaine et prendre connaissance des offres proposées par les commerçants et entreprises de services. La consultation des petites annonces a aussi toujours la cote, puisque 56 % des lecteurs les consultent régulièrement ou à l'occasion.

Enfin, le profil des lecteurs va dans le même sens que celui de la population du Québec, puisque 49 % des lecteurs des journaux membres d'Hebdos Québec ont entre 25 et 49 ans.

Une presse «vigoureuse et consultée»

Selon Hebdos Québec, ses membres, qui sont des publications détenues par un propriétaire privé ou par une entreprise familiale bien ancrée dans sa communauté, contribuent à un juste équilibre des sources d'information au Québec et donnent accès à une information juste et objective. La presse locale s'active partout, et contrairement à plusieurs médias traditionnels qui voient leur audience diminuer depuis l'arrivée d'Internet, des tablettes électroniques et des téléphones intelligents, elle continue de progresser.

«Les données 2013 sont claires et démontrent que la presse locale indépendante au Québec est à la fois vigoureuse, appréciée et consultée. Il s'agit d'une industrie qui continue d'avoir le vent dans les voiles, et elle ne connaît pas de déclin entre autres parce qu'elle répond parfaitement aux besoins et attentes des communautés locales», d'indiquer Gilber Paquette, directeur général et directeur marketing d'Hebdos Québec.

Selon les résultats de l'enquête «StatHebdo 2013», la presse locale indépendante, grande famille dont votre journal La Revue fait partie, continue d'avoir le vent dans les voiles.

Précisons que l'enquête «StatHebdo» a été réalisée par la firme Léger auprès d'un échantillonnage d'adultes francophones de 18 ans et plus, et qu'elle s'est déroulée à l'été 2013 auprès de 7 745 répondants.

CONCOURS «Électricité»
RE/MAX DES MILLE-ILES

CONCOURS «Électricité»
PORTES ET FENÊTRES VERDUN

DAVID VILLENEUVE
EXCAVATION
• Excavation de tout genre
• Déneigement résidentiel - commercial
• Transport en vrac
• Champ d'épuration – terrassement
514 809-7952
R.B.Q. : 5660-3301-01

Centre minceur Terrebonne
PRO ENERGY
30 % moins cher que la concurrence
Sans taxes sur la plupart de nos produits
3427 boul. de la Pinière, Terrebonne
450 824-1764
Marie-Josée Cardin Coach minceur
www.centreminceurjolette.com

Médico-esthétique JUVENAT
Spécial*
40% de rabais
• Photorajeunissement (taches pigmentaires, couperose...) et • Laser fractionnel 1540 (rides, cicatrices, vergetures...)
À l'achat de la 1/2 jambe à la lumière pulsée, obtenez le bikini régulier GRATUIT.
NOS SERVICES
• Microdermabrasion
• Oxygénothérapie
• Poudre solaire colorescience
• Injection de Botox et de Juvéderm
• Nutrisaveurs (perdez du poids, gardez la ligne)
• Électrolyse
• Facial
• Épilation à la cire
• Produits Alyria
• Lipomassage
* Valide jusqu'au 30 novembre 2013 Détails en clinique
450 824-3334
1725, chemin Gascon, Terrebonne
www.soinsjuvenat.com

30 ans d'expérience à votre service
UNI-CONFORT
VENTILATION-CLIMATISATION-CHAUFFAGE
salle de montre
Économisez jusqu'à 40% sur vos coûts d'énergie
Passez de l'huile à l'électricité
Fini les grosses factures !
Évaluation gratuite
GREE Unité murale
Fournaise électrique eau chaude ou bi-énergie
Fournaise électrique
Air chaud électrique bi-énergie
Goodman Comfortmaker
Financement disponible
Rabais de 15 à 20%
sur unité murale de climatisation de fin de saison
503, montée Masson, MASCOUCHE 450 966-1714
uni-confort@videotron.ca
Lundi au vendredi de 9 h à 16 h • Samedi de 9 h à 12 h
Dimanche sur rendez-vous seulement
1 866 966-1714

HYUNDAI DE MASCOUCHE

UNE DIVISION DU GROUPE ALBI LE GÉANT

☎ 450 474-1110 POUR UN RENDEZ-VOUS! SANS FRAIS ☎ 1-877-474-1110

ON SE COUCHE TARD POUR VOUS !!!

DÉPARTEMENT DE SERVICE MAINTENANT OUVERT DE 6H AM À 1H AM

SPÉCIAL D'ENTRETIEN D'AUTOMNE
+ SAC À DOS DE LUXE POUR PORTABLE GRATUIT

84.95$

Installation de pneus pré-montés avec alignement **85.95$**

Pneus hiver à partir de **69.95$**

Entreposage de pneus **SANS FRAIS**

15 % DE RABAIS FILTRE À AIR DE L'HABITACLE

15 % DE RABAIS SPÉCIAL SUR L'ENTRETIEN DU SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT

15 % DE RABAIS REMPLACEMENT DE LA COURROIE DE DISTRIBUTION

15 % DE RABAIS ACCESSOIRES ET BALAIS D'ESSUIE-GLACE

MC Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp. Cette offre prend fin le 31 décembre 2013 *Limite d'une prime par bon. Offre valide uniquement à l'achat du Spécial d'entretien d'automne à 84,95 $. Supplément de 10 $ pour les moteurs V6 et V8. Des frais d'élimination environnementale peuvent s'appliquer. Supplément pour huile synthétique. Pour les véhicules Hyundai seulement. Entreposage de pneus sans frais seulement à l'achat de pneus.

DU LUNDI AU JEUDI DE 6H AM À 1H AM
VENDREDI DE 6H AM À MIDI
290, MONTÉE MASSON, MASCOUCHE

PIÈCES ET SERVICES véritables HYUNDAI
Attendez-vous à plus. Obtenez-en plus.

GARANTIE 5 ANS 100 000 KM

WWW.JAIMEHYUNDAI.COM

HYUNDAI NOUVELLES IDÉES. NOUVELLES POSSIBILITÉS.

[POLITIQUE]

Nos députés tendent la main aux futurs médecins

Lors de la plus récente Journée carrière de la Fédération des médecins résidents du Québec, au Palais des congrès de Montréal, les députés de la région ont échangé avec les finissants en médecine de même qu'avec les principaux intervenants du domaine de la santé. Diane Gadoury-Hamelin, députée de Masson, Scott McKay, député de Repentigny, et Mathieu Traversy, député de Terrebonne, ont ainsi continué de poser des gestes pour l'amélioration de services en santé. «Chaque geste que l'on peut poser en faveur de la venue de nouveaux médecins dans notre région et de l'amélioration de l'accessibilité au réseau de la santé, nous le poserons, a insisté M. Traversy. Notre présence à cette journée envoie un signal fort : les députés de Lanaudière ont à cœur la santé et le bien-être de leurs concitoyens.» Sa consœur de Masson a ajouté : «Nous travaillons très fort à rétablir cette situation et nous sommes surtout très fiers de confirmer que le gouvernement du Parti Québécois reconnaît pleinement nos défis populationnels et nos besoins réels. Notre voix est enfin entendue au conseil des ministres et la situation évolue positivement.»

La Moisson SUPERMARCHÉ SANTÉ
SORTIE 23 AUTOROUTE 15
360, Sicard • Sainte-Thérèse, Québec • J7E 3X4
450 437-3326 • www.lamoisson.com
Sans frais 1 888 433-0530 • Fax 450 437-5810

Plus de 20 ans à votre Santé! | Épicerie complète en produits naturels et biologiques • *Spéciaux en vigueur du 8 novembre au 4 décembre 2013 ou jusqu'à épuisement des stocks. Les taxes sont applicables s'il y a lieu, conformément à la loi des taxes sur les produits et services.*

Alimentation

CHIA BIOLOGIQUE
PRANA
À partir de 200 g
Source de fibres, oméga 3, antioxydants
À partir de 5.38$ Spécial
Rég: à partir de 7,19$

PRODUITS MÉNAGERS ÉCOLOS
ECO-MAX
Formats variés
100% source végétale, hypoallergène
À partir de 3.38$ ch. Spécial
Rég: à partir de 4,59$ ch.

AVOINE PURE À GRAINS CONCASSÉS
ONLY OATS
1 KG
Source de fer, riche en fibres
Spécial
À partir de 5.18$
Rég: à partir de 6,99$

CÉRÉALES CHAUDES BIOLOGIQUES
NATURE'S PATH
À partir de 400 g
Fait à partir de grains entiers
À partir de 3.38$ ch. Spécial
Rég: à partir de 4,19$ ch.

TISANES MÉDICINALES BIO
TRADITIONAL MEDICINALS
20 Sachets
Sans OGM. Mélanges créés par des herboristes Spécial
4.68$ ch.
Rég: 5,99$ ch.

ÉPICES BIOLOGIQUES
ARAYUMA
Formats variés
Sans gluten, équitable
Spécial
À partir de 2.48$ ch.
Rég:à partir de 3,29$ ch.

BEURRES DE NOIX
ONCE AGAIN
454 g
Variété de beurres
Spécial
À partir de 5.18$ ch.
Rég: à partir de 7,39$ ch.

HUILES VÉGÉTALES
SOLEIL D'OR
Formats variés
Pépins de raisin, noix de coco, olive et tournesol bio
À partir de 5.48$ ch. Spécial
Rég: à partir de 9,39$ ch.

FARINES BIOLOGIQUES
MOULIN ABÉNAKIS
Formats variés
Mélange à crêpe, mélange à muffins et farines divers
Spécial
2.48$ ch.
Rég: 4,29$ ch.

Suppléments | Beautés | Cosmétiques

VITAMINE D3 1000ui Spécial
NOW
180 & 360 gél.
Maximise l'absorption du calcium. Soutient la santé des os et des dents
À partir de 6.48$ ch.
Rég: à partir de 9,49$ ch.

OMÉGA SMOOTHIE
BARLEAN'S
454 g
Huile de poisson et Huile de lin. Facile d'absorption.
Saveurs variées
À partir de 24.98$ Spécial
Rég: à partir de 31,49$

HUILE D'ORIGAN BIO
JOY OF THE MOUNTAINS
10, 15 et 30 ml
Puissant antiviral, antibactérien, antifongique. Rhumes, grippes et autres infections
À partir de 13.48$ ch. Spécial
Rég: à partir de 17,99$ ch.

VIVAFLORE VENTRE PLAT
SUPER DIET
45 & 150 comp
Transit intestinal.
Avec probiotiques
Spécial
À partir de 11.98$ ch.
Rég: à partir de 15,49$ ch.

GEL ET JUS D'ALOÈS
LILY OF THE DESERT
Formats variés
Réduit l'inconfort dû à l'acidité. Alcalinise et soulage les irritations
À partir de 4.78$ ch. Spécial
Rég: à partir de 6,99$ ch.

FORMULE SOMMEIL
VIAZEN
60 caps
Aide à dormir lors d'agitation ou d'insomnie liée au stress mental
Spécial
19.98$
Rég: 25.99$

DENTIFRICE
GREEN BEAVER
75 ml
Sans fluorure, biodégradable, végétalien, sans gluten
Spécial
Baume à lèvres gratuit
Rég: 6,49$

SHAMPOINGS ET LOTIONS HYDRATANTES
DESERT ESSENCE
237 ml
Végétalien, sans gluten, sans parabènes ni phtalates
7.98$ ch. Spécial
Rég: 10.99$ ch.

GAMME DE SOINS À LA ROSE
MELVITA
Formats variés
Gamme hydratante supérieure, certifié biologique
À partir de 19.98$ ch. Spécial
Rég: à partir de 24,99$ ch.

CRANRICH BIO
NATURAL FACTORS
90 gél
Concentré de canneberge. Aide à prévenir et soulage les infections urinaires
Spécial
12.98$
Rég: 16.99$

BOUILLONS BIOLOGIQUES
HARVEST SUN
Formats variés
Sans gluten
Spécial
À partir de 2/4.98$
Rég: à partir de 3,49$ ch.

L'ESTER-C® DE SISU
UNIQUE, BREVETÉ, PH NEUTRE

La vitamine C fait partie des solutions efficaces à prendre pour s'assurer d'avoir une bonne immunité. Elle renforce le système immunitaire en soutenant et en améliorant la fonction des globules blancs et aide à réduire la libération d'histamine dans l'organisme, ce qui lui permet de soulager les symptômes des allergies. Il est donc nécessaire, surtout durant la saison froide, de prendre un bon supplément de cette précieuse vitamine laquelle doit être non acidifiante pour l'organisme. La vitamine Ester-C® de SISU est une formule unique et brevetée de vitamine C présentée sous la forme d'un ascorbate de calcium qui est produit en tamponnant de l'acide ascorbique avec du calcium. Elle renferme des métabolites actifs naturels de vitamine C qui lui confèrent une absorption rapide dans l'organisme assurant ainsi une bonne santé immunitaire. Son pH neutre convient parfaitement aux estomacs sensibles et à l'émail dentaire des enfants. Les essais cliniques ont démontré que l'ascorbate de calcium de marque Ester-C® est mieux assimilé et moins excrété dans les urines que la vitamine C ordinaire. Il est à noter que l'Ester-C® est la seule forme de vitamine C dont on ait démontré en clinique la capacité à demeurer jusqu'à 24 heures dans les globules blancs du système immunitaire.

La compagnie SISU offre une gamme variée de formules à base d'Ester-C® présentée sous des formes et des concentrations différentes, telles que les formules en poudre, en capsules végétales faciles à avaler et en comprimés à croquer pour adultes et pour enfants aux délicieuses saveurs. On retrouve notamment la formule Ester-C® Rhume et Grippe qui est conçue pour agir efficacement dès les premiers symptômes du rhume et de la grippe et pour aider à réduire la durée et la gravité des symptômes grippaux. Outre la vitamine Ester-C, elle renferme des immunostimulants reconnus tels que le N-acétyl-L-cystéine (NAC) qui rehausse le taux de glutathion (puissant antioxydant), l'Andrographis (échinacée d'Inde) qui soulage la fièvre, l'échinacée purpurea et angustifolia qui agissent ensemble pour réduire la gravité et la durée de la grippe et des infections.

On retrouve aussi la formule Ester-C® Énergie Plus qui est offerte en format de poche. Elle est une préparation en poudre présentée en sachet pratique à emporter et facile à verser dans une bouteille d'eau, pour donner une boisson vitaminée et réhydratante à usage quotidien. Cette formule est un vrai complément de multivitamines et de minéraux à base de 1000 mg d'Ester-C®. Cette formulation non effervescente et aromatisée naturellement à l'orange ou aux baies sauvages, contient trois fois plus de calcium et quatre fois plus de phosphore que des produits similaires. Enfin, pour soutenir la santé immunitaire en période de stress, rien de mieux que la formule Ester-C® avec Bêta-glucanes de SISU. Cette formule réunit deux puissantes composantes naturelles, éprouvées en clinique dans le cadre de la recherche chez l'homme, pour le soutien de la santé du système immunitaire en période de stress. Les bêta-glucanes (extraits d'une souche exclusive de levures éprouvées pour leurs propriétés immunostimulantes) augmentent l'efficacité des cellules immunitaires pour qu'elles détruisent plus rapidement les virus et les microbes.

Jo Ann Paradis, Naturopathe agréée

GRANOLA BIOLOGIQUE
GRANDMA EMILY
330 g
Fait à partir de grains entiers
Spécial
À partir de 4.98$
Rég: 5,89$

BOISSONS AUX AMANDES
NATURA
946 ml
Sans gluten et sans OGM
Spécial
À partir de 1.68$
Rég: 2.39$

CALMIX BIO
CLEF DES CHAMPS
50 ml
Traditionnellement utilisé comme tonique nerveux. Sédatif léger
Spécial
15.98$
Rég: 21.99$

NERVOSITHÉ BIO
CLEF DES CHAMPS
85 caps
Traditionnellement utilisé pour soulager la nervosité.
Spécial
13.98$
Rég: 18.99$

ALIMENTS CRUS ET TISANES BIOLOGIQUES
ORGANIC TRADITIONS / PUKKA
Formats variés
Sans gluten
Spécial
À partir de 3.28$ ch.
Rég: à partir de 3,99$ ch.

À Terrebonne, plus Ford que jamais!

TERREBONNE FORD 450 968-9000 TFord.ca 2730, chemin Gascon (près 640)

Ford

ÉCHANGEZ VOTRE VÉHICULE

LE DÉFI ECOBOOST

« J'ÉCHANGERAIS MON VÉHICULE POUR UN F-150, C'EST SÛR. »

- LAURENCE A.

LAURENCE A.
ET SON PÈRE JEAN-MARIE A.

LES AVANTAGES DU ECOBOOST : PERFORMANCE ET ÉCONOMIE D'ESSENCE.

JUSQU'À **9 250 $**†† EN RABAIS DU CONSTRUCTEUR
SUR LES MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS
(MONTANT INDIQUÉ POUR LES F-150 SUPERCREW)

ESCAPE S 2014 À TRACTION AVANT
ÉQUIPÉ DU MOTEUR 2,5 L

ACHETEZ **148 $**** @ **2,49 %** Taux annuel / 2 semaines
Pour 84 mois.
OU ACHETEZ COMPTANT **24 779 $***
INCLUANT 685 $ EN RABAIS TOTAUX et une remise de 750 $ équivalente à l'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver. L'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver n'est pas applicable. Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus.
0 $ d'acompte
6,3 L/100 km SUR ROUTE‡ / 9,5 L/100 km EN VILLE‡

EDGE SEL 2013 À TRACTION AVANT

OBTENEZ JUSQU'À **4 500 $**‡
EN RABAIS TOTAUX
INCLUANT 3 750 $ EN RABAIS TOTAUX et une remise de 750 $ équivalente à l'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver. L'offre de l'Ensemble sécurité d'hiver n'est pas applicable.
7,2 L/100 km SUR ROUTE‡ / 11,1 L/100 km EN VILLE‡

F-150 XLT 4X4 2013 SUPERCREW
ÉQUIPÉ DU MOTEUR ECOBOOST

LOUEZ **349 $***** @ **1,99 %** Taux annuel / Par mois — TERME DE **24** MOIS
Limite de 20 000 km par an.
INCLUANT 10 750 $ EN RABAIS TOTAUX. ACOMPTE DE 3 995 $. Frais de transport et taxe sur le climatiseur inclus.
9,6 L/100 km SUR ROUTE‡ / 14,1 L/100 km EN VILLE‡

ET

Pour un temps limité, obtenez sans frais
l'Ensemble sécurité d'hiver Δ
À l'achat ou à la location des modèles de voitures et de VUS/VUM neufs sélectionnés.

Une valeur allant JUSQU'À 1 800 $
PNEUS | JANTES | CAPTEURS

Relevez le défi EcoBoost et échangez votre véhicule dès aujourd'hui.
Seulement chez votre concessionnaire Ford du Québec.

Heures de service
ALLONGÉES et de SOIR
Sur rendez-vous...
Lundi, jeudi 7 h 30 à 18 h
Mardi, mercredi 7 h 30 à 20 h
Vendredi 7 h à 15 h

Ford Classe Affaires

Prix du président Club Diamant GAGNANT 2010

Prix du président GAGNANT 2011

Ford Allons plus loin | quebecford.ca |

LES ACHETEURS AVISÉS USENT LES PETITS CARACTÈRES. Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions régissant le contrat de crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le plein de carburant, l'inscription au RDPRM (pour les véhicules faisant l'objet d'un financement à l'achat ou à la location), les droits spécifiques sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC). Ces offres sont d'une durée limitée. Pour obtenir tous les détails, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565 3673. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. † Jusqu'au 2 décembre 2013, obtenez un taux d'intérêt annuel de 0 % pour le financement à l'achat d'un véhicule Ford neuf parmi les modèles suivants : [Edge 2013 (à l'exception de la version SE)] / [Taurus 2014] / [Fiesta 2014 (à l'exception de la version SE à cinq portes), Focus 2014 (à l'exception de la version BEV)] pour un terme maximal de [48] / [60] / [72] mois. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Par exemple, pour un financement à l'achat de 25 000 $ au taux d'intérêt annuel de 0 % pendant 48 / 60 / 72 mois, la mensualité exigible est de 520,83 $ / 416,66 $ / 347,22 $, le coût d'emprunt est de 0 $ ou le taux d'intérêt annuel est de 0 %, pour une somme totale remboursable de 25 000 $. Un acompte sur les offres de financement à l'achat pourrait être exigé en fonction de l'approbation du crédit par Crédit Ford. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix à l'achat. †† Jusqu'au 2 décembre 2013, obtenez 500 $/750 $ /1 250 $/1 500 $/1 750 $/2 000 $/2 250 $/2 500 $/2 750 $/ 3 000 $/3 500 $/3 750 $/4 000 $/4 250 $/4 500 $/4 750 $/5 500 $/5 750 $/6 500 $/6 750 $/8 000 $/8 250 $/8 500 $/9 250 $/10 500 $ en rabais du constructeur à l'achat ou à la location d'un véhicule Ford neuf parmi les suivants : [Escape 2014 (à l'exception de la version équipé du moteur 2,0 L)/ [Taurus SE 2014, F-150 XL 4x2 2014 à cabine simple (ultra-avantageux)], [Focus BEV 2014, Fiesta SE 2014 à cinq portes, Escape 2014 équipé du moteur de 2,0 L, Transit Connect 2014 (à l'exception de la version électrique), Série E 2014]/ C-MAX 2013/ [Focus S 2013, Escape S 2013, Série E 2013]/[Fusion S 2013], [Mustang 2014 V6 Coupe] / [Fiesta S 2013, Mustang 2013 V6 Coupe, Edge 2013 à traction intégrale(à l'exception de la version SE), F-150 XL 4x2 2013 à cabine simple (ultra-avantageux), F-350 à F-550 2013 et 2014 à châssis cabine]/ [Explorer 2013 de base]/ [Taurus 2014 (à l'exception de la version SE)]/ [Fiesta 2013 (à l'exception de la version S, Fusion 2013 (à l'exception des versions S et hybride) / Edge 2013 à traction avant (à l'exception de la version SE), Focus S]/ [Focus 2013 (à l'exception des versions S et BEV), Flex 2013]/ [Mustang 2013 V6 Premium, Explorer 2013 (à l'exception de la version de base)], Mustang 2014 V6 Haut-niveau/ [Taurus SE 2013, Escape 2013 équipé du moteur de 1,6 L, Transit Connect 2013 (à l'exception de la version électrique)]/ [Mustang GT 2014]/ [Escape 2013 équipé du moteur de 2,0 L]/ [Mustang GT 2013]/[Expedition 2013]/ [Taurus 2013 (à l'exception de la version SE)], [F-150 2014 à cabine simple (à l'exception de la version XL 4x2)]/ [F-250 à F-450 2014 équipé d'un moteur à essence (à l'exception des versions à châssis cabine)])/ [F-150 2014 à cabine double et SuperCrew]/ [Focus BEV 2013]/ [F-150 2013 à cabine simple (à l'exception de la version XL 4x2)]/ [F-250 à F-450 2013 équipé d'un moteur à essence (à l'exception des versions à châssis cabine)], [F-250 à F-450 2014 équipé d'un moteur diesel (à l'exception des versions à châssis cabine)] / [F-150 2013 à cabine double et SuperCrew]/ [F-250 à F-450 2013 équipé d'un moteur diesel (à l'exception des versions à châssis cabine)] - tous les Raptor, GT 500, BOSS302 et camions de poids moyens sont exclus. Cette offre peut être combinée à la plupart des offres aux consommateurs faites par Ford Canada, soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. Les rabais du constructeur ne peuvent être combinés aux programmes de primes pour les parcs commerciaux. ‡ À l'achat ou à la location d'un Edge SEL 2013 à traction avant obtenez jusqu'à 4 500 $ en rabais totaux (les rabais totaux sont une combinaison d'une allocation livraison de 3 000 $; d'une contribution du concessionnaire de 750 $ et de l'équivalent de l'ensemble de sécurité d'hiver de 750 $). * Achetez l'Escape S 2014 à traction avant équipé du moteur 2,5 L au prix de $24,779 après déduction des rabais totaux de 1 435 $ (les rabais totaux sont une combinaison d'une allocation livraison de 500 $; d'une contribution du concessionnaire de 185 $ et de l'équivalent de l'ensemble sécurité d'hiver de 750 $) à un taux d'intérêt annuel de 2,49 % pour le financement à l'achat pour un terme maximal de 84 mois. Par exemple, pour un financement à l'achat de $24,779 au taux d'intérêt annuel de 2,49 % pendant 84 mois, la mensualité exigible est de 322 $ pour une somme totale remboursable de $27,027Le total de 12 mensualités divisé en 26 périodes correspond à un versement aux deux semaines de 148 $, le coût d'emprunt est de 2 242 $. Un acompte sur l'offre de financement à l'achat pourrait être exigé en fonction de l'approbation du crédit par Crédit Ford. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix à l'achat. Le client peut se prévaloir des versements aux deux semaines seulement s'il est en mesure d'utiliser un système de paiement par ordinateur (services bancaires par Internet) ou par téléphone (lorsque la banque avec laquelle il fait des affaires offre un tel service). Le client est alors tenu de signer un contrat de financement par versements mensuels et de fournir un chèque couvrant le montant du premier versement devenant échu un mois suivant la date d'entrée en vigueur du contrat et de s'assurer que chaque versement mensuel est remboursé dans sa totalité au plus tard à la date d'exigibilité du versement. Pour déterminer les versements à effectuer aux deux semaines à compter de la date d'entrée en vigueur du contrat, on divise le total annuel de 12 mensualités par 26 périodes de paiement. *** Louez le F-150 XLT 4X4 SuperCrew 2013 neuf équipé du moteur Ecoboost au taux d'intérêt annuel de 1,99 % pour un terme allant jusqu'à 24 mois pour une mensualité exigible de 349 $ moyennant un acompte de 3 995 $. Cette offre inclut un montant 1 500 $ en contribution du concessionnaire et 9 250 $ en allocation livraison. L'obligation locative totale est de 12 371 $, la valeur de rachat optionnelle est de 22 100 $ et le prix total d'acquisition est de 33 449 $. Les taxes sont exigibles sur le montant total du prix de financement à la location, après déduction de tous rajustements de prix. Certaines conditions et une limite de 20 000 km par année pour une période de 24 mois s'appliquent. Un coût de 0,16 $ par kilomètre s'applique au-delà de la limite permise, en plus des taxes exigibles. Δ L'Ensemble sécurité d'hiver comprend quatre (4) pneus d'hiver, quatre (4) capteurs de surveillance de la pression des pneus, et quatre (4) jantes en acier ou en aluminium. Consultez votre concessionnaire Ford Canada pour tous les détails, y compris le plan de protection applicable. ± Les cotes de consommation de carburant sont établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada. © 2013 SIRIUS Canada Inc. « SiriusXM », le logo SiriusXM, de même que les noms et logos des stations sont des marques de commerce de SiriusXM Radio Inc. utilisées en vertu d'une licence. © 2013 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.

RONA

MASCOUCHE
175, MONTÉE MASSON
450 474-1656

TERREBONNE
1505, CHEMIN GASCON
450 471-6631

AIR MILES

EXCLUSIF AU RONA L'ENTREPÔT MASCOUCHE

Ventes et service d'installation
INSTALLATION.RONA.CA

ON INSTALLE
ON CONSTRUIT
ON RÉNOVE
RBQ 8007-1434-00

- ARMOIRES DE CUISINE
- COMPTOIRS DE CUISINE
- SOUS-SOL
- SALLE DE BAIN
- MOULURES
- COUVRE-PLANCHER

À NOS CLIENTS. • Seuls les achats « payez et emportez » sont admissibles. Paiement comptant, par carte de crédit ou de débit seulement. • L'information contenue dans cette circulaire est celle que nous avions au moment de sa préparation. Si, malgré nos soins, des erreurs s'y étaient glissées, un avis sera publié en magasin. Certains articles peuvent différer de l'illustration; la description prévaut. • Nous nous efforçons de tenir un approvisionnement suffisant des produits annoncés. Les quantités sont limitées. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités aussi bien pour les professionnels que le grand public. • En raison des fluctuations du marché, nous nous réservons le droit de faire des ajustements de prix lorsque nécessaire. Les taxes à la consommation fédérale et provinci ale ne sont pas comprises dans nos prix. Détails en magasin. md/mc Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne Inc. et RONA inc. Prix payez et emportez valide du 7 au 10 novembre 2013 au RONA Mascouche et Terrebonne seulement.

[POLITIQUE]

PLANS RÉGIONAUX D'EFFECTIFS MÉDICAUX

Attribution record pour la région

Les députés péquistes de Lanaudière se sont réjouis du dévoilement des plans régionaux d'effectifs médicaux 2014, qui prévoient une attribution record pour la région. Ils entourent ici la première ministre Pauline Marois.

Le dévoilement des plans régionaux d'effectifs médicaux (PREM) 2014 par le ministre de la Santé, le Dr Réjean Hébert, réjouit les députés ministériels de la région de Lanaudière, dont Diane Gadoury-Hamelin, députée de Masson, et Mathieu Traversy, député de Terrebonne.

«Pour l'année à venir, nous sommes autorisés à recruter 27 nouveaux omnipraticiens pour notre région. Il s'agit, soulignons-le, d'une attribution record, ont-ils souligné. L'approche du Dr Hébert basée sur les besoins populationnels, qui reconnaît pleinement la forte croissance démographique de Lanaudière, est un gain majeur pour notre région. Cette attribution contribuera certainement à améliorer l'offre de services pour les gens d'ici ainsi que l'accessibilité à un médecin de famille.»

Ils ont rappelé que si les PREM visent à assurer à la population une plus grande équité d'accès aux services médicaux, ces plans régionaux ont désavantagé le territoire de Lanaudière pendant plusieurs années. «Par exemple, de 2007 à 2010, notre nombre de postes disponibles pour des médecins de famille dans Lanaudière a été en moyenne de 15 par année. C'était nettement insuffisant, voire néfaste, car ça arrivait à peine à combler les départs à la retraite et les migrations, ont-ils poursuivi. Au cours des dernières années, nous avons mis énormément de pression pour que cette situation inacceptable change, en plus de proposer une table de concertation régionale sur la question et d'y participer. Puis, lors de la dernière campagne électorale, le Parti Québécois s'était formellement engagé à assurer une répartition plus équitable des ressources en santé, tant humaines que financières. Aujourd'hui, nous remplissons cet engagement et pouvons affirmer que la région de Lanaudière en ressort gagnante.»

Précisons que pour 2014, 23 postes accessibles à de nouveaux facturants ont été attribués à la région de Lanaudière ainsi que 4 postes accessibles à des médecins déjà en pratique, pour un total de 27 recrutements autorisés. (VT)

VOTRE SALON, VOS SERVICES!!
COIFFURE / POSE D'ONGLES / ÉPILATION
image
NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE
LUNDI 9H - 17H
MARDI 9H - 20H
MERCREDI 9H - 17H
JEUDI 9H - 20H
VENDREDI 8H - 20H
SAMEDI 9H - 14H
450.474.7225
3550 AVENUE DE LA GARE, MASCOUCHE AUTOROUTE 640 SORTIE 44
À L'INTÉRIEUR DU CONCESSIONNAIRE mazda ENTRÉE DU SERVICE

HONDA de Terrebonne
CIVIC EX 2013
À L'ACHAT
-2000$
de réduction au comptamt sur le PDSF
L'événement On s'emballe pour HONDA
FIT SPORT 2013
À L'ACHAT
-2000$
de réduction au comptamt sur le PDSF
CR-V LX 2WD 2014
EN LOCATION
147$*
Aux deux semaines pendant 60 mois
24 000 km / année
Transport et préparation inclus
0$ d'acompte
+500$ en Boni des Fêtes
Remise additionnelle disponible avec le programme Faites de vous!
REMISE ADDITIONNELLE DISPONIBLE AVEC LE PROGRAMME Faites de vous!
* La réduction de 2 000 $ est constituée d'un rabais du manufacturier au concessionnaire de 1 500 $ (applicable après taxes) et d'une prime incitative au concessionnaire de 500 $ en bon des Fêtes (applicable avant taxes). Cette offre porte sur la Fit Sport manuelle 2013 neuve (modèle GE8G7DE) PDSF : 18 940 $ et la Civic EX manuelle 2013 neuve (modèle FB2E5DJX) PDSF : 20 245 $ et transport et préparation de 1 495 $ et la taxe de 100 $ d'air climatisé. L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur le CR-V LX 2 roues motrices 2014 neuf (modèle RM3H8EES). Franchise de kilométrage de 120 000 km frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 695 $ et taxe sur le climatiseur inclus. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le constructeur et valides sur les véhicules en inventaire. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. ‡Une initiative de l'AQLPA soutenue par le gouvernement du Québec par l'intermédiaire du Fonds vert. Pour plus d'information, visitez le http://www.faitesdevert.org
HONDA de Terrebonne 2850, chemin Gascon, Terrebonne 450 477-0555 www.hondaterrebonne.com

CONCOURS «Électricité»
CLIMCO, CLIMATISATION ET CHAUFFAGE

CONCOURS «Électricité»
GRENIER CHEVROLET BUICK

2$

POUR LA CAUSE

Faites un don de 2 $ et courez la chance de gagnez 150$ d'épicerie

(4) tirages 10 - 17 - 24 nov. et 1er décembre 2013

TOUS LES DONS DE 2$ serviront à l'achat de denrées alimentaires pour la distribution de paniers de Noël, en collaboration avec

Galilée

Nous acceptons les denrées non périssables

Jeudi 12 décembre 70 paniers de Noël seront donnés à des familles de la région grâce à votre générosité.

Une collaboration Iga Famille Lavallée et Galilée

IGA extra
Famille Lavallée
675 boul. des Seigneurs, Terrebonne
450 492-5580

[POLITIQUE]

DISCOURS DU TRÔNE

Rien de nouveau, déplorent les néo-démocrates

Économie, lutte à la criminalité et droits des consommateurs ont notamment marqué le discours du Trône présenté le 16 octobre par les conservateurs. Un discours qui a sans surprise déplu aux néo-démocrates.

«Je demeure très neutre quant à ce discours du Trône qui, à mon avis, n'apporte rien de nouveau, outre des idées copiées de la plate-forme du NPD, lance d'emblée la députée de Montcalm, Manon Perreault. C'est digne des conservateurs. J'ai hâte de voir où cela nous mènera...»

Des propos qui font écho à l'opinion de Charmaine Borg, députée de Terrebonne-Blainville. «Les propositions qui ont retenu mon attention sont des idées qui ont déjà été menées de front par le NPD et contre lesquelles le gouvernement Harper a voté. C'est un non-sens», déplore-t-elle. Elle dénonce aussi «cette tentative» du parti conservateur «d'effacer tout son historique de corruption, ses coupes et ses projets de loi controversés qui ont marqué les deux dernières années».

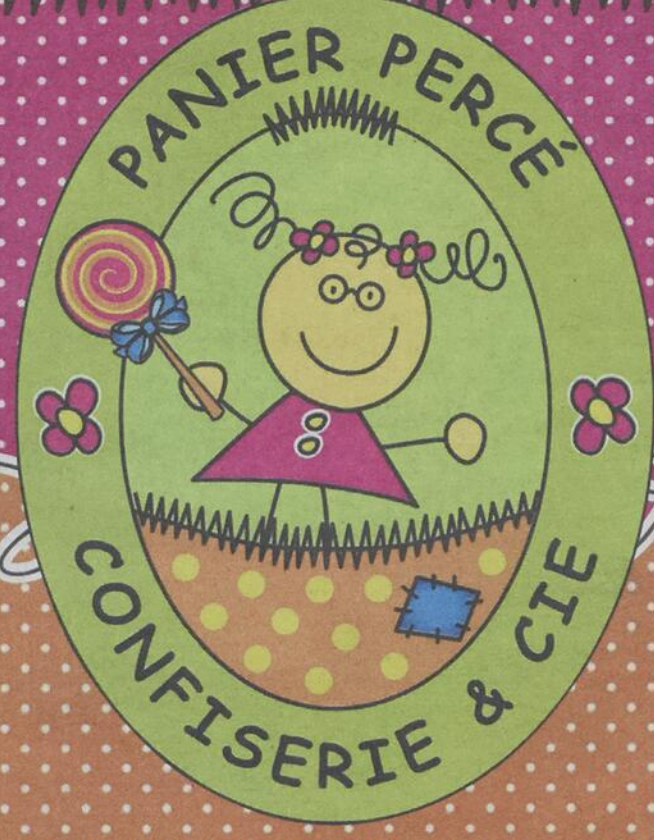
Rappelons que dans le cadre de ce discours, le gouvernement Harper a présenté une série de mesures qu'il souhaite mettre en place d'ici les prochaines élections, notamment une meilleure protection des intérêts des consommateurs canadiens, la création de dizaines de milliers d'emplois grâce à un accord économique global avec l'Union européenne, des mesures pour contrer la cyberintimidation, l'application du principe pollueur-payeur, etc.

Texte: Véronick Talobt

DU NOUVEAU

Galeries TERREBONNE

PANIER PERCÉ CONFISERIE & CIE



Cadeaux, évènements, bonbons d'antan.

Y a trop à dire
Venez nous voir !

Plus que du bonbon!

panierperce.ca 450 824-1964

HYUNDAI DE MASCOUCHE

UNE DIVISION DU GROUPE ALBI LE GÉANT

☎ 450 474-1110

LA MEILLEURE ALLOCATION POUR VOTRE ÉCHANGE!

SANS FRAIS ☎ 1-877-474-1110

HÂTEZ-VOUS! LA SAISON DE LA ☆☆☆ LIQUIDATION ACHÈVE

7 ANS/ 120 000 KM SANS FRAIS

ACCENT L 5 PORTES 2013

À VOUS POUR SEULEMENT

74$ AUX 2 SEMAINES

AVEC[◊] FINANCEMENT À **0%** POUR 96 MOIS

0$ COMPTANT

7 ANS/ 120 000 KM SANS FRAIS

PRIX DE VENTE À PARTIR DE 15314$ + TAXES / FRAIS, LIVRAISON ET DESTINATION INCLUS.

ELANTRA L 2013

À VOUS POUR SEULEMENT

82$ AUX 2 SEMAINES

AVEC[◊] FINANCEMENT À **0%** POUR 96 MOIS

0$ COMPTANT

7 ANS/ 120 000 KM SANS FRAIS

PRIX DE VENTE À PARTIR DE 17014$ + TAXES / FRAIS, LIVRAISON ET DESTINATION INCLUS.

SONATA 2013

NOUVEAU RABAIS

OBTENEZ JUSQU'À **4750$** EN AJUSTEMENT DE PRIX

7 ANS/ 120 000 KM SANS FRAIS

SANTA FE SPORT 2013

NOUVEAU RABAIS

OBTENEZ JUSQU'À **3000$** EN AJUSTEMENT DE PRIX

7 ANS/ 120 000 KM SANS FRAIS

DÉPARTEMENT DE SERVICE MAINTENANT OUVERT DE 6H AM À 1H AM

[◊] Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada et sont utilisées sous licence. Les offres de Financement à l'achat pour L'Accent L 5 portes 2013/Elantra L 2013 a 0% 96 mois. Obligation total avant taxes de 15314$-Accent/17014$-Elantra. Rabais disponible jusqu'à 4750$ sur la Sonata 2013 et de 3000$ sur le Santa fe Sport 2013 Garantie 7ans/120 000km sans frais sur modèles sélectionnés. Pour plus de détail sur les offres communiquez avec Hyundai de Mascouche.

DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H À 21H
290, MONTÉE MASSON, MASCOUCHE

EN NOVEMBRE, C'EST CHEZ HYUNDAI DE MASCOUCHE QUE ÇA SE PASSE!

GARANTIE 5 ANS 100 000 KM

PIÈCES ET SERVICES HYUNDAI Attendez-vous à plus. Obtenez-en plus.

WWW.JAIMEHYUNDAI.COM

HYUNDAI NOUVELLES IDÉES. NOUVELLES POSSIBILITÉS.

[ÉCONOMIE]

Faites partie du paysage

Les courtiers immobiliers du Groupe Sutton-Synergie Kim Poulin-Pomerleau et Manon Lafortune, en compagnie de Jocelyn Goulet et d'Annick Gariépy, de Construction L'Achigan et promoteurs du projet Le Boisé de la Rive. (Photo : Gaétan Lachapelle)

C'est le 11 septembre qu'avait lieu l'ouverture officielle du projet Le Boisé de la Rive, nouveau site domiciliaire situé près de la rivière L'Assomption à Notre-Dame-des-Prairies, où seront ouverts 22 terrains d'ici trois ans.

Comptant une superficie de 1,2 million de pieds carrés, le site accueille déjà une maison modèle (90, rue Patrick, Notre-Dame-des-Prairies), alors qu'une deuxième est en construction. Au total, sept modèles de résidences seront proposés. Ils respecteront tous une thématique architecturale, soit de style contemporain avec une touche traditionnelle. De plus, elles comporteront une grande fenestration, des colonnes en angle en façade et des poutres de bois dans les pignons. La valeur des maisons se situera entre 210 000 $ et plus de 350 000 $.

Situés près de la ville, mais conservant le caractère boisé de l'endroit, les terrains qui seront disponibles auront des dimensions variant de près de 33 000 pieds carrés à près de 98 000 pieds carrés.

Nécessitant un investissement d'environ 10 M$, Le Boisé de la Rive est le premier projet signé par Construction L'Achigan dans le secteur de Notre-Dame-des-Prairies. Active depuis 35 ans, l'entreprise familiale est derrière la construction de plus de 250 maisons, dont la majorité se retrouve dans les environs de Saint-Roch-de-l'Achigan.

Pour plus d'information, visitez le www.lachigan.com ou composez le 514 838-7804 et le 450 588-3494.

Texte: Pénélope Clermont

NOUVEAU...

Ouvert le samedi

+

2 podiatres sur place

Prenez RENDEZ-VOUS pour :

exclusif

- Orthèses s'insérant dans la plupart des chaussures
- Évaluation de votre posture par imagerie
- Traitement de champignons au Laser
- Infirmière en soins de pied

Notre équipe saura vous aider

CLINIQUE Podiatrique de Mascouche

450 474-4486

402, montée Masson, local1, Mascouche

www.podiatremascouche.ca

Réceptions Paquette Cabane à sucre

Votre équipe d'employés(es) est peu nombreuse... ...Venez vous joindre à d'autres petits groupes pour

VOTRE PARTY DES FÊTES!

AGENDA 21 décembre 2013

Offrez-vous un souper dans une AMBIANCE BOITE À CHANSON!!!

Buffet chaud et froid comprenant :
Soupe tomate et légumes
4 sortes de salades
Plateau de fromage, mini quiches, Roulé saucisse-bacon
Assiette de pizza, mousse de foie
Plateau de crudités et trempette
Repas canadien : (ragout de boulettes, dinde en sauce, tourtière)
Rosbif, Brochette de poulet, Lasagne
Accompagnements : pomme de terre, riz, légumes
Desserts : 4 variétés et fondue au chocolat
Café, thé, Tisane

30,00$ p.p. taxes incluses Sauf pourboire

Réservez dès maintenant pour votre groupe
En composant le 450-478-1074

Centre de comptoirs

Comptoirs de surface solide
Un look exceptionnel à un prix abordable!

ÉVIER CORIAN GRATUIT*
Valeur de 600 $
*Certaines conditions s'appliquent

Fabricant certifié
Détaillant autorisé
CORIAN
SAMSUNG staron

- Corian
- Quartz
- Granit
- Pré moulé
- Céramique
- Stratifié

SURFACES SOLITECK
www.surfacessoliteck.ca
587, montée Masson, Mascouche
450 966-9053

[ÉCONOMIE]

Les étoiles de l'industrie touristique recherchées

La 27e édition du gala des Grands Prix du tourisme de Lanaudière avait permis de couronner la SODAM dans la catégorie «Attraction touristique : moins de 25 000 visiteurs». Sur la photo, on reconnaît Marianne Girard, Patricia Lebel et François Tétreault, aux côtés d'Évangéline Richard, présidente de Tourisme Lanaudière.

Pour une 28e année, Tourisme Lanaudière mettra en lumière l'excellence des entreprises touristiques de la région à l'occasion des Grands Prix du tourisme de Lanaudière, au printemps 2014. Les étoiles de l'industrie sont donc invitées à soumettre leur candidature dans les diverses catégories à l'honneur cette année.

C'est sur la base de trois critères que seront évaluées les organisations touristiques candidates, soit leur sens de l'innovation dans le développement de leur offre, de leur marketing ou de leur gestion, leur compétitivité dans leur secteur d'activité ainsi que leurs actions écoresponsables. La date limite de dépôt des candidatures a été fixée au 13 décembre.

L'an dernier, le gala des Grands Prix du tourisme de Lanaudière avait permis de couronner la Société de développement et d'animation de Mascouche (SODAM), grâce à ses Marchés Desjardins moulinois, dans la catégorie «Attraction touristique : moins de 25 000 visiteurs». Éric Fortin, coordonnateur parcs et bâtiments de l'Île-des-Moulins, avait raflé les honneurs dans la catégorie «Ressources humaines : superviseur touristique». Enfin, Sonia Vezzaro, de Tourisme des Moulins, avait mis la main sur le prix «Coup de cœur du jury».

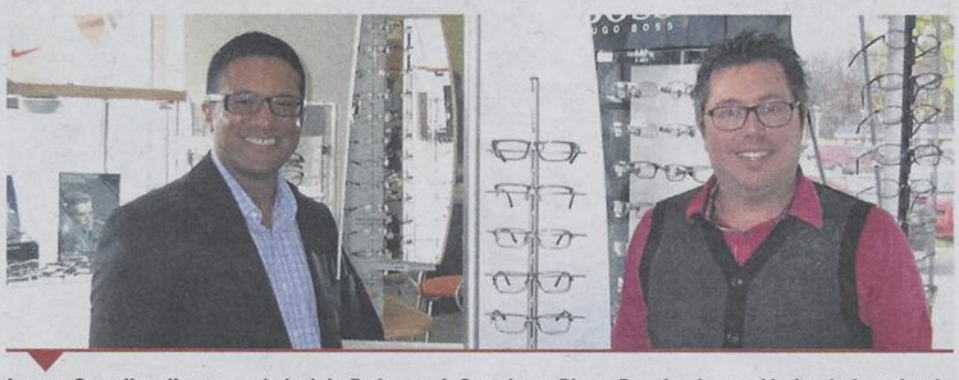
Quelques semaines plus tard, la SODAM s'était par ailleurs démarquée au gala national des Grands Prix du tourisme québécois, à Gatineau, en étant nommée «Lauréat d'argent» dans la catégorie «Attractions touristiques : moins de 25 000 visiteurs».

Pour plus d'information sur le dépôt des candidatures ou sur les Grands Prix du tourisme, visitez le www.lanaudiere.ca/fr/zone-membres/grands_prix, ou joignez Luce Savoie au 1 800 363-2788 ou à savoie@lanaudiere.ca.

Texte: Véronick Talbot

[ÉCONOMIE]

De la grande visite pour Le Lunetier



Jeremy Carvalho, directeur général de Rodenstock Canada, et Pierre Bouchard, propriétaire du Lunetier de Mascouche. (Photo : Daniel Soucy)

Le directeur général de Rodenstock Canada, l'un des chefs de file de la fabrication de verres ophtalmiques sur la scène internationale, s'est arrêté dans les locaux du Lunetier de Mascouche, le 23 octobre, pour y souligner la fidélité, l'expertise et le professionnalisme de l'entreprise.

«Depuis plus de 100 ans, Rodenstock place le patient au cœur de ses priorités en développant les meilleures technologies qui soient pour les mettre au service des personnes et de leurs yeux. Nous avons toujours cru en l'importance d'investir au chapitre de la technologie, de la recherche et du développement pour que nos produits se démarquent en ce qui concerne la qualité. Chaque lentille est pour nous une œuvre d'art», a d'emblée confié l'invité de marque, Jeremy Carvalho.

Il n'a pas manqué de souligner l'importance pour Rodenstock de s'associer à des entreprises telles que Le Lunetier de Mascouche, qui placent elles aussi le patient au cœur de leurs décisions. «Pierre Bouchard, propriétaire de la succursale, souhaite offrir ce qu'il y a de mieux en matière de qualité à ses clients. Il croit en nos produits et partage notre passion, et c'est pourquoi il était important pour moi de me déplacer et de venir le remercier pour ce gage de confiance», de poursuivre M. Carvalho.

Des lentilles «ultrapersonnalisées»

Spécialisée dans la confection de lentilles ophtalmiques en verre et en plastique, Rodenstock occupe le deuxième rang du marché européen. Le Lunetier n'hésite pas à proposer la gamme de lentilles de cette entreprise en raison de leur grande qualité.

«À cet égard, nous mettons à la disposition de nos patients une gamme complète de lentilles d'un excellent rapport qualité-prix pour tous les budgets», de commenter M. Bouchard. La technologie de Rodenstock permet même à la clientèle du Lunetier de bénéficier de ce qui se fait de mieux en la matière, soit de lentilles «ultrapersonnalisées» faites sur mesure. Le fournisseur est également le seul à offrir des verres de haute résolution. Pour en savoir plus, composez le 450 966-0086.

Texte: Véronick Talbot

[ÉCONOMIE]

Éviter la folie, favoriser l'équilibre mental

L'Association des responsables en ressources humaines de Lanaudière (ARRHL), appuyée par Emploi-Québec, a tenu la 13e édition de son Colloque annuel en gestion des ressources humaines, le 23 octobre, au Club de Golf Le Mirage. Quelque 150 employeurs des régions de Terrebonne et Mascouche ont assisté aux conférences sur le thème de la santé mentale. La journée s'est par ailleurs ouverte par l'exposé «S'outiller pour éviter la folie», animé par Sylvie Guerrero (notre photo), professeure au département d'organisation et ressources humaines de l'UQAM. Au cours de la journée, les cas difficiles de gestion incluant les employés ayant des problèmes de comportement, d'alcoolisme ou de toxicomanie ont été abordés d'un point de vue juridique. De même, un tour d'horizon de la santé psychologique au travail a été effectué. Au terme du colloque, le comédien Patrice Coquereau a présenté un témoignage humoristique sur ses propres troubles d'anxiété majeurs. «Le colloque est l'occasion de se ressourcer, a expliqué Michel Girard, conseiller aux entreprises du Centre local d'emploi de Terrebonne. On travaille tellement sur la performance qu'on ne s'aperçoit pas toujours des problèmes de santé mentale. Avec la rareté de main-d'œuvre ayant une belle expertise, mieux vaut investir et travailler sur les problèmes de comportements jusqu'à une certaine limite plutôt que de remplacer un employé.» (Texte et photo : Karine Limoges)

7 choses que vous devez savoir avant de mettre votre maison en vente

« Terrebonne, Mascouche, Lachenaie, La Plaine » Un nouveau document d'information sur l'industrie vient tout juste de paraître qui révèle 7 erreurs coûteuses que la plupart des propriétaires font lorsqu'ils vendent leur maison, et un système de 9 étapes qui peuvent vous aider à vendre votre maison rapidement et pour le maximum de profits.

Ce document démontre clairement comment les méthodes traditionnelles de vente des maisons sont devenues de moins en moins efficaces dans le marché d'aujourd'hui. Le fait est que moins des trois quarts des propriétaires-vendeurs n'obtiennent pas ce qu'ils veulent pour leurs maisons et deviennent désillusionnés..., pires encore - financièrement désavantagés lorsqu'ils mettent leurs maisons sur le marché.

Comme le document le révèle, la plupart des propriétaires-vendeurs font 7 erreurs fatales qui leur coûtent des milliers de dollars. La bonne nouvelle, c'est que chacune de ces erreurs est tout à fait évitable. En réponse à cette affirmation, les gens de l'industrie ont préparé un document exclusif intitulé «Le système de 9 étapes pour vendre votre maison rapidement avec un maximum de profits ».

Pour recevoir ce rapport tout à fait gratuit, visiter le **www.les7Erreurs.com**
Ou appeler sans frais le **1-800-611-8557 code 1000**. Message enregistré et disponible 24h.

Obtenez votre rapport exclusif dès maintenant pour savoir comment vous pouvez obtenir le plus d'argent possible pour votre maison.

Ce rapport est mis disponible par Benoit Paradis, courtier agréé de RE/MAX des Mille-Îles inc. agence immobilière, 450-582-5544. Non destiné à solliciter des Vendeurs sous contrat.

ARMOIRES AGLY INC.
Armoires de cuisine et Vanités salle de bain Depuis 1992

ACHETEZ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

- Estimation gratuite
- Service à domicile
- Armoires sur mesure

OBTENEZ GRATUITEMENT 500 $ EN ACCESSOIRES*
SALLE DE MONTRE OUVERT AU PUBLIC
OUVERT Du lundi au vendredi 8h à 17h Le samedi sur R.D.V.
* Avec achats de 5 000 $ et plus. Taxes en sus.
Sur présentation de cette publicité avant le 15 décembre 2013.
1124, rue Lévis (jonction aut. 640 & 25)
Lachenaie **450 492-4234**
Fabriqué de Produits Québécois

PNEUS 5 ÉTOILES
Voisin de la nouvelle caisse pop. Le Manoir
Toujours au même endroit... depuis plus de 15 ans

Jantes pour l'hiver Neufs ou usagés
à partir de 19.95$ ch
Prix et offres pour un temps limité, taxes en sus. Jusqu'à épuisement des stocks.

Pneus d'hiver neufs
14'' à partir de 69.95$
15'' à partir de 79.95$
16'' à partir de 89.95$
17'' à partir de 99.95$
Installation et balancement inclus

Spécial pour « Pick-up et V.U.S. GM - Ford - Dodge

Ensemble de pneus
Pneus + roues 17'' roues d'acier 265/70/R17 ..... 895.00$
Pneus + roues 17'' roues mag 265/70/R17 ..... 995.00$
Pneus + roues 18'' roues mag 255/70/R18 ..... 1195.00$
Installation et balancement inclus

Changement de pneus
Installation et balancement 4 roues 39.95$

PERFORMANCE PNEUS 5 ÉTOILES
4761 Boul. Laurier, Terrebonne (secteur La Plaine)
www.performance5etoiles.com
450 964-2246

[COMMUNAUTAIRE]

Les pompiers lancent un appel à la générosité

Soyez généreux pour la cause.

Depuis plus de 30 ans, les pompiers de Terrebonne se mobilisent lors de la guignolée afin de récolter des dons destinés à garnir les paniers de Noël. Encore une fois cette année, la guignolée du 7 décembre se voudra un appel à la générosité pour que tous puissent profiter du temps des fêtes en famille.

Bon an, mal an, les pompiers recueillent quelque 25 000 $ en dons, permettant distribuer au-delà de 600 paniers de Noël. Les Œuvres Galilée recevront 41 % des recettes amassées tandis que le Comité d'aide aux Lachenois et le Comité d'aide aux Plainois se partageront respectivement 31 % et 21 % des fonds. Le Service d'aide SEDAI T.S.S. disposera de 7 % des sommes récoltées.

Chacun des organismes tiendra également son barrage routier à divers endroits dans la municipalité le 16 novembre et une guignolée entre le 1er et le 14 décembre à travers différents secteurs.

Les pompiers de Terrebonne demeureront à pied d'œuvre le 7 décembre, de 9 h à 15 h, aux IGA de Terrebonne (2120, chemin Gascon et 675, boulevard des Seigneurs) et de La Plaine (5671, boulevard Laurier), ainsi qu'aux Canadian Tire (1250, boulevard Moody), Costco (870, montée des Pionniers), Walmart (1001, rue des Migrateurs) et Super C (5671, boulevard Laurier).

«Je tiens à remercier les pompiers de même que tous les bénévoles dans quatre organismes qui participent en grand nombre à ces journées de collecte de fonds, a souligné Réal Leclerc, président de la Commission de la sécurité publique, de la sécurité du milieu et des personnes de Terrebonne. Grâce à votre grand cœur, des familles dans le besoin recevront un peu de bonheur pendant la période des fêtes.»

Organisateur de la guignolée, Martin Marchand a conclu : «Il n'y a pas de petits dons, certains ont reçu par le passé et donnent aujourd'hui.»

Texte : Karine Limoges

HYUNDAI DE MASCOUCHE

UNE DIVISION DU GROUPE ALBI LE GÉANT

450 474-1110

LA MEILLEURE ALLOCATION POUR VOTRE ÉCHANGE!

SANS FRAIS 1-877-474-1110

LIQUIDATION FINALE 2013 !

2 EN INVENTAIRE

MODÈLES	PRIX	RABAIS	PRIX
SONATA HYB	29 764$	4 000$	25 764$
SONATA HYB LTD TECH	35 764$	4 000$	31 764$

4 EN INVENTAIRE

MODÈLES	PRIX	RABAIS	PRIX
GENESIS 3.8L PREM	46 874$	8 500$	38 259$
GENESIS 3.8L TECH	51 374$	9 000$	42 374$

7 EN INVENTAIRE

MODÈLES	PRIX	RABAIS	PRIX
TUCSON L AUTO	24 774$	2 500$	22 274$
TUCSON GL AWD	28 474$	2 500$	25 974$
TUCSON GLS AWD	30 774$	2 500$	28 274$

21 EN INVENTAIRE

MODÈLES	PRIX	RABAIS	PRIX
SANTA FE 2.4L AWD	32 174$	2 500$	29 674$
SANTA FE 2.4 LUXURY	35 774$	2 750$	33 024$
SANTA FE 2.0T AWD	34 374$	3 500$	30 874$
SANTA FE 2.0T SE	37 174$	3 500$	33 674$
SANTA FE LTD	40 374$	3 500$	36 874$

MC Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada et sont utilisées sous licence. Pour plus de détail sur les offres communiquez avec Hyundai de Mascouche.

DÉPARTEMENT DE SERVICE MAINTENANT OUVERT DE 6H AM À 1H AM!

GARANTIE 5 ANS 100 000 KM

PIÈCES ET SERVICES HYUNDAI Attendez-vous à plus. Obtenez-en plus.

DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H À 21H
290, MONTÉE MASSON, MASCOUCHE

WWW.JAIMEHYUNDAI.COM

HYUNDAI NOUVELLES IDÉES. NOUVELLES POSSIBILITÉS.

DES GENS DE ♥ ET D'ACTION!

La fondation du bonheur, du rêve, de l'épanouissement

De nos jours, beaucoup de gens ont un rythme de vie tellement effréné qu'ils ne profitent pas du moment présent. Leurs rêves sont rapidement mis de côté au profit des responsabilités financières, professionnelles et familiales qui les accaparent. Mais grâce à l'implication de Valérie Dorion et de la Fondation L'Alchimiste, ils pourraient trouver le soutien nécessaire pour changer leur vie... pour le mieux!

Véronick Talbot
redaction@larevue.qc.ca

Les membres du conseil d'administration de la Fondation L'Alchimiste, Christiane Côté, Danis Longpré, Serge Poulin et Line Brousseau, entourant Valérie Dorion, présidant l'organisme et en assurant la permanence. Absente de la photo : Kristiane Marcoux. (Photo : Orchidée Photo)

C'est en effet la mission que s'est donnée cette fondation, qui vient de s'implanter à Terrebonne, dans le secteur La Plaine. «Notre but est d'aider les hommes et les femmes de 18 ans et plus à développer leur passion, leur désir et leur potentiel pour leur épanouissement. Il existe beaucoup de fondations consacrées à la maladie, à l'enfance, aux aînés, mais très peu aux personnes adultes qui sont en bonne santé, mais qui ont seulement besoin d'un coup de main pour les aider à avancer. En ramant seuls, on tourne en rond, mais à plusieurs, la destination est plus facilement atteignable et réalisable», de confier Valérie Dorion, présidente de la fondation.

Cette dernière, qui est impliquée dans le milieu communautaire depuis des années, est particulièrement fière de cette nouvelle aventure qui commence. «J'ai toujours aimé aider les autres. Mon entourage me surnomme Mère Teresa! Et cette nouvelle fondation, c'est du positif à l'état pur. C'est encore plus motivant. Par exemple, si une mère monoparentale de trois enfants rêve de retourner aux études, mais qu'elle ne peut pas le faire par manque de ressources, nous pourrons lui donner un coup de main. Même chose pour quelqu'un qui souhaite perdre du poids. C'est le genre de projets que nous souhaitons soutenir.»

> « On vit sans vraiment profiter du moment présent, puisqu'on est trop occupé à penser à demain. Puis, un matin, on se réveille et on réalise que nos rêves ont été mis de côté pour avoir suivi la vague de rapidité et de consommation de la société. Mais nos rêves sont réalisables, et nous voulons aider les gens à les concrétiser. » - Valérie Dorion

Un premier rêve à concrétiser

D'ailleurs, un premier projet a été soumis et accepté par la Fondation. «Jannick est notre première participante. Pour ses 42 ans, elle a organisé une guignolée et elle a tellement aimé l'expérience qu'elle a décidé de répéter l'aventure cette année, à plus grande échelle, avec notre appui. Des personnes notoires se sont depuis associées à son projet, dont Véronique Cloutier. C'était son rêve, et nous sommes fiers de pouvoir l'aider à le concrétiser.»

Pour bénéficier du soutien de l'organisme, il suffit de soumettre votre candidature au conseil d'administration de la fondation, lequel a été formé le 15 juillet. Les dossiers seront ensuite analysés. «Ce qui est bien avec notre conseil d'administration, c'est qu'il est constitué de gens provenant de tous les horizons, si bien qu'ils pourront prendre de bonnes décisions. Puisque nous ne voulons pas tomber dans l'engrenage des gens qui victimisent leur vie. L'essentiel est de demeurer dans le positif et d'accomplir, tous ensemble, de belles choses.»

Prendre son envol

Pour se faire connaître de la communauté, l'organisme tiendra une grande soirée de lancement le 16 novembre au Collège Saint-Sacrement. Au menu, souper méchoui, spectacle du Band on the Run, conférence sur la réalisation des rêves, encan silencieux et diverses surprises. Le projet de Jannick sera également présenté lors de cette soirée. Les billets sont en prévente au coût de 45 $, et des tables sont aussi disponibles pour les entreprises au coût de 300 $ pour huit places. Les fonds amassés serviront à la mission de la fondation.

«Nous souhaitons d'une part nous faire connaître auprès des gens qui aimeraient bénéficier de nos services, mais aussi auprès d'entreprises de la région qui pourraient devenir d'éventuels partenaires. Par exemple, si quelqu'un nous approche avec le rêve de fonder son entreprise d'entretien paysager, peut-être qu'un comptable pourrait lui offrir gratuitement ses services pour un an? Tout est possible en concertation et avec de la volonté et de la motivation.»

Pour en savoir plus, visitez le www.fondationlalchimiste.org ou le www.facebook.com/FondationLAlchimiste. Vous pouvez aussi communiquer avec l'organisme au 450 313-1319.

Questions à une femme impliquée et positive

Quelle est votre principale motivation?

Contribuer à l'évolution d'une personne est la plus belle paye qui soit. Parce qu'en plus d'aider cette personne, c'est la qualité de vie de sa famille et de son entourage à laquelle nous participons.

Pourquoi devrait-on contribuer à votre fondation?

Il n'existe pas de fondation dédiée aux adultes en bonne santé, qui ont simplement besoin d'aide pour s'épanouir. Et malgré que sa mission touche l'ambition et non l'émotion, j'espère que les gens seront tout de même poussés à donner.

Comment comptez-vous rendre compte des succès de vos bénéficiaires?

Chaque année, nous aimerions organiser un souper-bénéfice au cours duquel nous valoriserons nos participants de l'année par des vidéos témoignant du chemin parcouru. Nous aimerions ainsi mettre en valeur non seulement le participant, mais aussi ses proches et les commanditaires qui l'auront appuyé.

Vous souhaitez souligner l'implication d'une personne de cœur et d'action qui se distingue par ses valeurs, son engagement et sa persévérance? Qu'il s'agisse de l'un de vos proches, d'une connaissance, d'un organisme ou même d'une personnalité de la région, n'hésitez pas à nous faire parvenir vos suggestions à redaction@larevue.qc.ca.

[COMMUNAUTAIRE]

Reprendre son souffle et briser l'isolement

En cette Semaine nationale des proches aidants du Québec, la Société Alzheimer de Lanaudière rappelle que les groupes-échanges peuvent offrir du support et insuffler un regain de vie aux aidants naturels.

Les groupes-échanges aident à briser l'isolement grâce à la rencontre d'autres personnes qui vivent la même situation. L'occasion se prête parfaitement à la discussion et permet ainsi de garnir sa boîte à outils, d'apprendre de nouvelles informations, de mettre en pratique des solutions ou encore d'identifier une raison à leur épreuve. La semaine nationale, qui se tient du 3 au 9 novembre sous le thème «Du répit... pour reprendre mon souffle!», vise à souligner l'apport des proches aidants de notre société. En novembre, décembre et janvier, la Société Alzheimer de Lanaudière propose des groupes-échanges tous les 3es mercredis du mois au CHSLD Vigi Yves-Blais (2893, boulevard des Ancêtres, à Mascouche, local B-018) de 19 h à 21 h.

CONCOURS «Électricité»
LA REVUE

CONCOURS «Électricité»
DÉPANNEUR PATENAUDE

CONCOURS «Électricité»
MIDES, PHOTOCOPIEURS / FAX

CONCOURS «Électricité»
CLUB PISCINE

L'ÉVÉNEMENT MA NISSAN MON SOUHAIT

NISSAN
Innover pour exalter

OBTENEZ UN CONGÉ DE 8 PAIEMENTS*
SUR PRATIQUEMENT TOUS LES MODÈLES NISSAN

Rogue SL 2013 à traction intégrale illustré*
Versa Note 1.6 SL 2014 avec ensemble technologie illustrée*
Sentra 1.8 SL 2013 illustrée*

ROGUE 2013 DE NISSAN
FINANCEMENT À L'ACHAT
0% JUSQU'À 84 MOIS
sur le modèle Rogue S 2013 à traction avant seulement
OU 5 000$* DE RABAIS
à l'achat au comptant sur d'autres modèles Rogue 2013 sélectionnés (à l'exception du Rogue S 2013 à traction avant)

LA NOUVELLE VERSA NOTE 1.6 S 2014 DE NISSAN
FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE
69$*/2 SEM. À 0,9% SUR 84 MOIS
avec 999$ en comptant initial
PRIX AU FINANCEMENT À L'ACHAT
13 180$*

SENTRA 1.8 S 2013 DE NISSAN
FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE
79$*/2 SEM. À 0% SUR 84 MOIS
avec 999$ en comptant initial
PRIX AU FINANCEMENT À L'ACHAT
15 430$*

VOUS POURRIEZ AUSSI OBTENIR
4 PNEUS D'HIVER SANS FRAIS*
AU FINANCEMENT À L'ACHAT OU À LA LOCATION DES MODÈLES VERSA NOTE 2014/BERLINE VERSA 2013-2014/BERLINE ALTIMA 2013-2014/SENTRA 2013

*Photos à titre indicatif, taxes en sus. Voir tous les détails chez Grenier Nissan.

NISSAN VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS DÉPOSITAIRE GT-R

ON VOUS DONNE TOUJOURS PLUS+
+ DE CHOIX
200 véhicules neufs
50 véhicules d'occasions en stock
10% + POUR VOTRE ÉCHANGE
$ + POUR VOTRE TRANSACTION

GRENIER NISSAN
50, MONTÉE MASSON
MASCOUCHE • 1 866 316-2062
greniernissan.com

GRENIER NISSAN, LE PLUS GÉNÉREUX DES NISSAN.

MAINTENANT OUVERT À TERREBONNE !

Nous sommes plus près de vous pour encore mieux vous servir.

Villeneuve orthopédique c'est le pied !

Vous n'êtes pas client chez nous, venez voir ce que nous pouvons faire pour vous.
Votre **évaluation** sera **gratuite**, prenez rendez-vous à Terrebonne.
Pendant tout le **mois de novembre!**

Orthèses plantaires faites à partir d'un système d'imagerie 3D et fabrication robotisée
Appareillages orthopédiques complets et disponibles sans rendez-vous
Bas à compression médicale et sportive
Gants & mitaines chauffants orthétiques et sur mesure

2304, CHEMIN GASCON
TERREBONNE J6X 3A5
☎ 450 964-0880

www.villeneuveorthopedique.com

[COMMUNAUTAIRE]

Pour découvrir l'artisanat béninois

Les jeunes volontaires de Jeunesse Canada Monde tiendront la vente-bénéfice «Donnez-le-don» à Terrebonne – à l'instar de plusieurs villes canadiennes – le samedi 9 novembre. À cette occasion, la population s'initiera à l'expérience d'un marché à l'africaine en plus de bénéficier de prix d'ami sur des objets de l'artisanat béninois. Dégustation de petites gâteries, danse et discussions figurent par ailleurs au menu de la journée. Les fruits de la vente-bénéfice sont dédiés au financement de sept projets de développement au Honduras, en Bolivie, au Kenya et au Ghana. Chacun des 18 volontaires (9 Canadiens et 9 Béninois) a l'objectif de récolter 1 500 $. Il s'agit du deuxième événement de ce genre organisé dans la communauté. L'an passé, plus de 2 500 $ avaient été amassés au profit du village de Tandahota au Bénin afin d'agrandir le périmètre maraîcher du village et de prévenir la malnutrition des enfants dans ce hameau. Le Marché béninois aura lieu au 850, rue Saint-François-Xavier à Terrebonne le 9 novembre de 11 h à 17 h.

La Séance Photo SP !

Les 9 et 10 novembre, la Société canadienne de la sclérose en plaques – Section Lanaudière vous invite à prendre la pose pour un photographe professionnel et pour la cause, lors de la Séance Photo SP.

Entre 9 h et 16 h, grâce au photographe Jean-François Beauséjour, vous aurez effectivement l'opportunité de vous faire photographier au coût de 30 $ par personne. Vous pourrez alors obtenir 30 photos de haute qualité remises en format numérique. Vous aurez aussi l'occasion de lui commander des impressions ou articles personnalisés à la suite de votre séance photo, à bas prix.

Sur place, Mamie Urbaine, les Créations Ma*Joa Bijoux et Les petits desserts Kim Santerre vous offriront aussi une belle gamme de produits, dont de 30 % à 50 % des ventes seront versées à la mission de l'organisme.

Les réservations sont obligatoires en composant le 450 417-3562 ou par courriel, au: even.lanau@scleroseenplaques.ca . (VT)

CLINIQUE de VACCINATION

Le samedi 9 novembre
de 9 h à 17 h

Sur rendez-vous seulement
appelez au 450 477-7979

Vaccin contre la grippe
20$*

Vaccin contre le zona
184.99$*

La vaccination est faite par Dave Turcotte, infirmier licencié.

*incluant frais d'ouverture de dossier et d'injection Plusieurs de ces services sont remboursés par la plupart des compagnies d'assurances privées. Informez-vous dès maintenant.

Dave Turcotte
Infirmier licencié

Daniel Morin
Pharmacien propriétaire

Pharmacie Daniel Morin
membre affilié à Familiprix

DANIEL MORIN
Pharmacien propriétaire
2340, chemin Gascon, Terrebonne
450 477-7979

De surprise en Surprise !

Aérateur décanteur
49$
régulier 99,95 $

Des idées-cadeaux

Cuisine et vous

340, MONTÉE MASSON MASCOUCHE 450 417.0628

Des articles de cuisine professionnels pour le chef en vous

Merci de votre confiance !

QUARTIER 1
Brigitte Villeneuve
450 478-5929

QUARTIER 2
Nathalie Bellavance
450 478-7440

QUARTIER 3
Marie-Claude Lamarche
450 477-7565

QUARTIER 4
Réal Leclerc
450 433-1310

QUARTIER 5
Denis Poitras
450 965-0838

QUARTIER 6
Michel Morin
450 492-1266

QUARTIER 7
Paul Asselin
450 964-0467

QUARTIER 8
Marie-Josée Beaupré
450 471-0763

QUARTIER 9
Marc Campagna
450 704-4972

QUARTIER 10
Frédéric Asselin
450 961-0594

QUARTIER 11
Clermont Lévesque
450 471-2071

QUARTIER 12
Jean-Luc Labrecque
450 471-9621

QUARTIER 13
Sylvain Tousignant
450 471-5653

QUARTIER 14
Claire Messier
450 964-7269

QUARTIER 15
Stéphane Berthe
450 964-5557

QUARTIER 16
Jean-Guy Sénécal
450 654-6446

Jean-Marc Robitaille

ÉQUIPE ROBITAILLE

[COMMUNAUTAIRE]

Revoyez vos techniques de conduite

Les conducteurs de 55 ans et plus auront la chance de perfectionner leurs habitudes de conduite dans le cadre du programme «55 ans au volant» de l'Association québécoise des retraité(e)s des secteurs public et parapublic (AQRP).

Ce programme de formation s'adresse à toute personne de 55 ans et plus qui désire renouveler ses compétences au volant, qu'elle soit membre ou non de l'AQRP. Il est offert en collaboration avec le Conseil canadien de la sécurité et La Capitale assurances générales.

D'une durée de six heures chacune, deux formations en salle de classe seront offertes dans la région, soit à Mascouche le 12 novembre et à Terrebonne le 21 novembre. Ces sessions permettront aux participants d'améliorer leur confiance au volant, notamment en révisant le Code de la sécurité routière et en évaluant leurs habitudes de conduite.

Il est important de rappeler que le programme «55 ans au volant» n'est pas un programme d'évaluation de la conduite de la Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ). La participation n'est pas notifiée à la SAAQ et n'a aucune incidence sur le dossier de conduite du participant.

Pour y prendre part, l'inscription est obligatoire puisque les places sont limitées. Le coût général d'inscription est de 65 $.

Les membres de l'AQRP bénéficient d'une réduction de 20 $. La personne membre détentrice d'une assurance automobile avec La Capitale assurances générales recevra une remise supplémentaire de 25 $, abaissant le coût à seulement 20 $. Pour vous inscrire ou pour obtenir plus d'information sur le programme, composez le 1 800 653-2747, poste 55, ou visitez le www.aqrp.qc.ca/55. (PC)

FÉLICITATIONS à tous nos récipiendaires

Gala des grands prix régionaux 2013

Le Lanaudois de l'année - La Grande Médaille d'argent SNQL

Yvon Blanchet, président SNQL, **Julien Poulin, lauréat**, Normand Montagne, maire de Ste-Béatrix, commanditaire.

Prix d'initiative communautaire Henri-Pichette

Roger Gaudet, administrateur SNQL, Martine Mercier, présidente de **Centraide Lanaudière, lauréate**, Jean Denommée, directeur général Desjardins Caisse de Joliette.

Prix de la langue française Louis-Landry - volet primaire

Bourse pour l'innovation dans l'enseignement du français : Gilles Loyer, administrateur SNQL, Annick Kolodenchuck, enseignante responsable du projet, **Pavillon St-Émile**, Entrelacs, **lauréat** et Mathieu Traversy, député de Terrebonne en remplacement de M. Claude Cousineau, député de Bertrand, commanditaire.

Prix de la langue française Louis-Landry - volet secondaire

Meilleurs résultats : Jean Jetté, v.-p. Comité exécutif Commission scolaire des Samares, commanditaire, **Éliane Nadeau, lauréate**, de l'école Barthélémy-Joliette, Yvon Blanchet, président SNQL.

Prix des arts Maximilien-Boucher

Sylvain Morin, animateur M 103,5 FM, commanditaire, **Ghislaine Bourcier, lauréate,** Louise Plante-Nantel, secrétaire SNQL.

Prix des sports Marcel-Bonin

Sylvain Gaudet, v.-p. Club de golf Montcalm, commanditaire, Éric Laporte, lauréat, Marcel Bonin, ex-hockeyeur, Louis Boulard, administrateur SNQL.

Prix du développement économique Raoul-Charette

Jean-Marc Robitaille, maire Ville de Terrebonne, commanditaire, James et Stéphanie Paschini, membres de la 3e génération Groupe ADF Inc., lauréat, Nicole Destrempes, directrice générale SNQL.

Lauréats et commanditaires majeurs

Pierre Bergeron, directeur régional TC Média, commanditaire, **Mathieu Traversy**, député de Terrebonne, représentant des députés ministériels de Lanaudière, commanditaires, Jérôme Landry, président des **Compagnons de Louis-Cyr, lauréat** Prix des sciences humaines, Éric Laporte, lauréat Prix des sports, **Ghislaine Bourcier, lauréate** Prix des arts, **Pierre Gagnon, lauréat** Médaille de Bronze du MNQ, **Éliane Nadeau, lauréate** Prix de la langue française, volet secondaire, **Julien Poulin, lauréat** Grand Lanaudois, Annick Kolodenchuck, enseignante **Pavillon St-Émile, lauréat** Prix de la langue française, volet primaire, James Paschini, **Groupe ADF Inc., lauréat** Prix économique, Martine Mercier présidente **Centraide, lauréate** Prix communautaire, Yvon Blanchet, président SNQL.

Médaille de bronze du MNQ

Charles Turcot, Jacques Tremblay, v.-p. Bloc Québécois de Montcalm, commanditaire, Claire Juneau, v.-p. SNQL, Pierre Gagnon, lauréat, Gérald Paquin, trésorier du MNQ, commanditaire et Alain Généreux, directeur, Bloc Québécois Joliette, commanditaire.

Prix des sciences humaines Charbonneau-Rioux

Robert Bellerose, président Desjardins Caisse du Sud de la Matawinie, commanditaire, Jérôme Landry, président des Compagnons de Louis-Cyr, lauréats, Stéphanie Poirier, administratrice SNQL.

Merci à nos commanditaires

TC média, partenaire média majeur, les député(e)s du parti ministériel de Lanaudière, partenaire majeur, Fleuriste DeLanaudière, Bloc Québécois de Montcalm et Joliette, Caisse Desjardins de Joliette, Caisse Desjardins du sud de la Matawinie, Claude Cousineau, député du PQ de Bertrand, Club de golf Montcalm, Commission scolaire des Samares, M103,5 FM, M.N.Q., Municipalité Ste-Béatrix, Ville de Terrebonne | Accent Bleu, Bijouterie P&M Bélanger, Boisvert et Chartrand, CPA, Buro Plus Martin, Cinémas RGFM, Culture Lanaudière, EBI, La Capitale, assurances et gestion du patrimoine, Micro-Brasserie L'Alchimiste, Municipalité St-Jean-de-Matha, Municipalité St-Liguori.

SNQ Lanaudière
Société nationale des Québécoises et Québécois de Lanaudière (SSJB) inc.

Galerie de photos : www.snql.com
Jacques Latendresse, photographe

LIQUIDATION D'INVENTAIRE

24 paiements sans intérêts

Applicable pour l'achat d'une fournaise électrique en remplacement d'une fournaise à l'huile ou électrique.
Jusqu'au 30 nov. 2013

Jusqu'à 20% remboursable

en crédit d'impôt
Politique économique Québec
Thermopompe, climatiseur et fournaise sélectionnés

Jusqu'à 650$ d'économie

Aide financière RÉNOclimatMC
Thermopompe, climatiseur et fournaise sélectionnés

Gagnez votre facture

Achetez un produit ou des produits York sélectionnés avant la date limite
Thermopompe, climatiseur et fournaise sélectionnés
Jusqu'au 12 déc. 2013

Thermopompe et climatiseur

LIQUIDATION
de modèle 2013
12 000 à 24 000 btu
MrSlim, Fujitsu, Windair et Trane

Housse protectrice

Pour climatiseur extérieur et modèle condo
84,99$ et plus

Filtres à fournaise

De tous genres
8,95$ et plus

HABITATION CAA QUEBEC Recommandé

Climco
Climatisation & chauffage
RBQ : 8215-9823-37

OUVERT AU PUBLIC
1044, rue Nationale, Terrebonne
T : 450 471-8383
WWW.CLIMCO.CA

VISA MasterCard

CETAF Corporation des entreprises de traitement de l'air et du froid
CMMTQ Corporation des maîtres mécaniciens en tuyauterie du Québec

*Certaines conditions s'appliquent, voir détails en magasin. Pour un temps limité. Les appareils peuvent légèrement différer de ceux illustrés.

ventes@larevue.qc.ca

Commerce en la Revue

Vous êtes commerçants ou professionnels
et avez une nouvelle à partager?
Vous démarrez une entreprise? Contactez-nous !
ventes@larevue.qc.ca • 450 964-4444

L'Escale coiffure au soleil sous un nouveau jour

Les adeptes du salon de bronzage l'Escale au soleil, situé au 957, boul. des Seigneurs à Terrebonne, ont sans doute remarqué le vent de nouveauté qui a frappé les lieux depuis les derniers mois. On appelle en effet l'entreprise appartenant désormais à Édith Martel L'Escale coiffure au soleil. Ainsi, au service de bronzage s'ajoute maintenant la coiffure. Comptant plus de 25 ans d'expérience dans le domaine, Mme Martel est heureuse d'offrir à ses services un tout nouveau décor, au style zen et moderne. Notons que les produits capillaires Paul Mitchell, CHI et Nioxin sont également disponibles sur place. L'Escale coiffure au soleil est ouvert sept jours sur sept, soit la semaine de 8 h 30 à 22 h, le samedi de 9 h à 18 h et le dimanche de 9 h à 17 h. Au téléphone : 450 492-4937. (PC)

Où passerez-vous vos prochaines vacances?

Quoi de mieux qu'un Salon Destinations Vacances pour s'évader de la morosité du mois de novembre! C'est ce que proposera Voyage Vasco des Galeries Terrebonne le samedi 16 novembre de 12 h à 17 h. Sur place, des exposants d'Exotik Tours, Tours Chanteclerc, Premium Tours, Celebrity Cruise, Caribe Sol, RBC Assurances, L'Office de tourisme de la Jamaïque, L'Office de tourisme de Puerto Rico et Sunwing. Certains de ces derniers offriront des présentations à différents moments de l'après-midi. Par ailleurs, les visiteurs auront droit à des prix de présence. Un séjour dans un Hôtel Palladium (sept jours tout inclus en occupation double) sera notamment tiré sur place. Venez rencontrer l'équipe de Voyage Vasco des Galeries Terrebonne. Roxanne St-Laurent, Isabelle Aulair (propriétaire) et Catherine Rodriguez vous accueilleront avec le sourire. Notons que du 15 novembre au 24 décembre, la Forfaiterie, qui proposera des forfaits de l'agence de voyages, aura un kiosque près de la foire alimentaire. Voyage Vasco des Galeries Terrebonne est situé au 1185, boul. Moody, local 160, à Terrebonne. Renseignements : 450 312-6207. (PC)

Véritable petit coin de paradis

Par l'entremise des Appartements du Boisé, Gestion Immobilière SSKF offre le parfait milieu de vie aux personnes âgées de 55 ans et plus. Un vrai petit coin de paradis! Comportant trois complexes de 12 unités, les appartements de 3 1/2 et de 4 1/2 (de 850 à 1 000 pieds carrés) sont munis d'un ascenseur, d'un garage au sous-sol, d'un climatiseur, d'un échangeur d'air, d'une salle d'exercice, d'une salle communautaire, de jeux extérieurs et bien plus. En tant que constructeur et gestionnaire des Appartements du Boisé situés à l'angle des rues de la Portneuf et d'Angora, Gestion Immobilière SSKF a également eu le souci de faire du complexe un exemple en ce qui a trait au développement durable. En plus d'avoir utilisé des matériaux des dernières technologies permettant une meilleure isolation et la gestion des îlots de chaleur, l'eau de pluie est entièrement récupérée et réutilisée pour l'entretien du terrain. Notons que deux logements sont actuellement disponibles pour location. Pour information, contactez Kevin Cousineau-Gauvin au 438 492-6656.

Mercedes fait son entrée au Lunetier Mascouche

Depuis quelques semaines déjà, Le Lunetier de Mascouche est fier de proposer à sa clientèle masculine la collection de montures Mercedes Eyeware, fabriquées par Rodenstock. S'alignant avec l'image de marque de Mercedes, les montures combinant élégance et confort sont offertes en exclusivités dans la région. Le Lunetier de Mascouche, situé au 103, montée Masson à Mascouche, est d'ailleurs le premier distributeur officiel des montures de Mercedes Eyeware. Pour les découvrir, une visite s'impose. Pour plus d'information : 450 966-0086. (PC)

La DYNAMIQUE Personnalité de la SEMAINE

François Brisson, denturologiste
Clinique de denturologie Denis Brisson • 450 325-1421
396, montée Masson, Mascouche • www.denturologiebrisson.com
PACINI
1504, chemin Gascon, Terrebonne
(450) 964-7665
CERTIFICAT-CADEAU DE 20$

La Revue, plus GRAND, plus POPULAIRE, plus de RENDEMENT. Notre GRANDE équipe des ventes À VOTRE SERVICE

GILLES Bordonado

DANIEL Soucy

PAUL Laverdière

JOCELYNE Fontaine

YVES Chamberland

FRANCINE Genest

JULIE Gordian

GAÉTAN Lachapelle

ANNIE Perron

JONATHAN Lessard
GUIDE ROUGE

MIREILLE Cyr

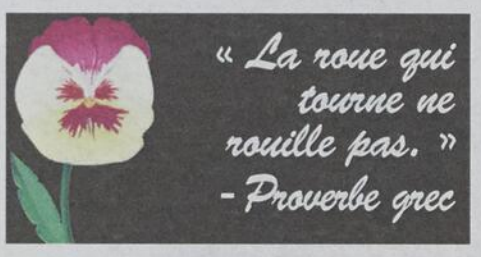
VIVIANNE Morin

Au-delà de la peinture...
Belmont DÉCORATION PEINTURE
SOIRÉE TENDANCES 2014
Dévoiler, réagir et aimer...
Venez nous voir le 19 novembre 2013 de 19 h à 21 h.
Obtenez 5$* de rabais sur chaque gallon de peinture
Pacific
*sur présentation de ce coupon. Valide jusqu'au 30 nov. 2013.
INSCRIVEZ-VOUS MAINTENANT car les places sont limitées !
Inscription : 10 $ + tx
- Informez-vous sur les couleurs à venir
- Quels seront les revêtements muraux les plus " IN "
- Quest-ce qui nous fera vibrer en matière de couvre-plancher ?
- Nous vous dévoilerons également les styles en vogue pour l'année qui s'en vient.
984, BOUL. MOODY, TERREBONNE (COIN DES SEIGNEURS)• www.belmontdeco.ca
HEURES D'OUVERTURE
L-M-M 7H30 À 17H30
J-V 7H30 À 21H00
S 9H00 À 17H00
D 12H00 À 16H00
450 471-1156

Envoyez vos communiqués à activites@larevue.qc.ca

La région en activité

MÉLANIE SAVAGE



CHEMINEMENT PERSONNEL

GROUPE D'ENTRAIDE RENAÎTRE

Soirée avec thème : «Vivre ses émotions, la colère» le 12 novembre et «La culpabilité et le blâme» le 19 novembre à 19h30 au 3000 ch. Ste-Marie à Mascouche (salle Aurélien-Breault) pour toute personne vivant ou ayant vécu une perte affective. Info : Laurence au 450 474-3952 ou Louise au 450 474-6718.

Message de la directrice

Nous sommes déjà rendus à cette période de l'année où il faut prévoir la période des fêtes de Noël et du Nouvel An. Au cours du mois de novembre, nous aurons quelques événements spéciaux :

- Le barrage routier aura lieu le 16 novembre de 9 h 30 à 15 h à l'intersection du boul. Moody et de l'entrée du Canadian Tire, et à l'intersection de la rue St-Louis et du boul. des Braves. Si vous désirez participer comme bénévole, veuillez communiquer avec moi.

- En collaboration avec les Chevaliers de Colomb du conseil 3483 de Terrebonne, la guignolée se tiendra le 7 décembre à compter de 9 h. Nous recueillerons vos denrées et vos dons.

- Nous lancerons notre Campagne des Paniers de Noël : toutes les industries, tous les commerçants et bureaux seront sollicités.

Je tiens à remercier à l'avance toutes les personnes qui donneront généreusement denrées, argent et temps. Sans leur support, nous ne pourrions venir en aide à tous ceux qui, malheureusement, doivent recourir à une banque alimentaire

Pour nous joindre : 450 492-9442.

Danyelle Dubé
Directrice générale

GALILÉE

DÉCÈS D'UN ENFANT

Les Amis de Simon, c'est un groupe de soutien pour les parents vivant le décès leur enfant. Qu'il ait 2, 9, 20 ans ou plus, ça demeure un enfant aux yeux des parents. Une rencontre par mois le mercredi. Durant celles-ci, les parents deviennent des aides mutuelles et deux intervenantes les assistent dans le processus de leur deuil. Info : lesamisdesimon.com ou 450 492-9179.

• • •

ALBATROS - 15 HEURES

Vous avez suivi la formation de 45 heures? Albatros est heureux de vous convoquer à un atelier de 15 heures pour formation d'animatrice et assistante pour les suivis de deuil, les 16 et 17 novembre. Inscription : 450 966-9508.

BÉNÉVOLAT

VISITES D'AMITIÉ

Notre équipe de bénévoles illumine, par sa présence et de simples gestes, la vie des aînés, des personnes handicapées ou en perte d'autonomie de notre MRC. Notre but est de briser l'isolement et la solitude que vit cette clientèle en effectuant par exemple une visite à domicile, une sortie pour le loisir, un appel téléphonique, etc. L'impact de cette action est bénéfique et plaisante pour tous. N'hésitez pas à vous joindre à notre équipe pour semer le bonheur à votre façon. Info: Ginette Terroux au Centre d'Action Bénévole, au 450 964-9898, poste 228.

• • •

BÉNÉVOLE RECHERCHÉ

Le Café de rue de Terrebonne cherche un bénévole avec une petite fourgonnette pour aller chercher, une fois par semaine, le lundi à 13h30, de la nourriture chez Moisson Laurentides. Le kilométrage est payé. Info : Patricia Bruzzone au 450 964-3104.

ON OFFRE/ON DEMANDE

COMPTOIR DE VÊTEMENTS

Venez magasiner des articles usagés au Comptoir d'entraide St-Jean-Baptiste, situé au 2065, rue Jacques-Cartier à Terrebonne. Heures d'ouverture : les mercredi et jeudi de 9h à 15h, le jeudi de 18h à 20h et le samedi de 9h à 13h. Info : 450 471-9412.

VENTE DE LIVRES

Les Dames Auxiliaires de l'O.F.A. de Terrebonne vous invitent à venir les visiter le 10 novembre de 13h à 17h au 541, rue St-Louis, Terrebonne. Nous donnons une 2e vie à nos livres en faisant une vente très spéciale pour amasser des fonds pour notre association. Il y aura collations et boissons sur place. Argent comptant seulement! Au plaisir de vous faire voyager dans un monde de livres remplis de souvenirs et de moments précieux. Info : 450 471-3917.

• • •

RECHERCHE POTS MASON

Dysphasie Lanaudière est à la recherche de gros pots Mason pour une activité de financement. Si vous avez à la maison ce type de pots et que vous ne savez plus quoi en faire, il nous fera plaisir de vous en débarrasser. Contactez-nous au 450 474-8870 ou sans frais au 1 877 753-9003. Nous sommes situés au Chez-Nous du Communautaire, 2500, boul. Mascouche, bureau 215 à Mascouche.

• • •

GÂTEAUX AUX FRUITS

Cette saison encore, le Club Optimiste Lachenaie vous offre les gâteaux aux fruits avec noix et pacanes, tranchés, avec boîte décorative, de 900 g ou 2 lb. Le prix est resté le même, soit 15$ l'unité. Et encore une fois cette saison, nous allons vous les porter à la maison avec une commande de trois gâteaux et plus. Responsables du projet : Denis Paradis au 450 961-9899 et Marguerite Tourville au 450 492-6449. Présidente 2013-2014 : Hélène Ryan, 450 471-1310 ou 4922.

• • •

GÂTEAUX AUX FRUITS

Le Club Optimiste de Terrebonne reprend cette année encore la vente des gâteaux aux fruits rectangulaires (900 g). Coût : 15 $ chacun (comme l'an passé). Livraison gratuite sur le territoire de Terrebonne et Mascouche. Information et commandes : 450 965-0838.

• • •

PARENTS, ADOS, ENFANTS

LA PETITE ÉCOLE

La petite école du Vieux-Terrebonne a encore quelques places pour vos petits trésors! Prématernelle bilingue établie depuis 30 ans, située au 1232 St-Louis à Terrebonne, elle accueille vos enfants de 3, 4 ou 5 ans et leur offre un programme éducatif complet de préécriture, de prélecture, d'éveil à une langue seconde, de bricolages et d'activités variées. Ses deux sympathiques enseignantes, Martine et Francine, peuvent répondre à vos questions au 450 492-1101.

• • •

NOUVEAUTÉ : JOURNÉE POUPONS

À la halte-garderie Croque Bonheur du Carrefour Familial des Moulins, les lundis sont réservés pour vos petits âgés de 6 à 17 mois. Ce moment est donc l'opportunité de faire vos commissions en toute quiétude, sachant que votre tout-petit passe un agréable moment. Ce service peut aussi être l'occasion pour vous de passer du temps avec votre aîné ou tout simplement vous déplacer avec plus de facilité pour un rendez-vous (blocs de 3 heures ou tarif à l'heure). Info : 450 492-1257.

• • •

HALTE ALLAITEMENT NOURRI SOURCE

Une rencontre a lieu tous les lundis de 9h à 10h45 (sauf congé férié) à la Salle Joseph-Masson au CLSC Lamater pour les mères qui allaitent leur bébé de moins d'un mois. Pour les mères de bébés allaités d'un mois et plus, une rencontre d'échange et de soutien est offerte le mercredi aux deux semaines de 9h à 10h45 au même endroit. Prochaine halte allaitement : mercredi 13 novembre. Entrée gratuite, inscription non nécessaire. Des marraines d'allaitement vous y attendent et, vers 10h, nous discutons d'un thème particulier sur l'allaitement.

AÎNÉS

BINGO

Le bingo du Cercle des cheveux d'argent de la Résidence Pierre-Le Gardeur, située au 999, rue Locas à Mascouche, a débuté le 4 septembre. C'est un rendez-vous tous les mercredis à 13 h. Bienvenue à tous! Info : 450 474-5347.

• • •

AQDR DES MOULINS

L'Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées des Moulins vous invitent à son souper traditionnel au coût de 30$ par personne incluant souper, cadeaux, musique et danse, le 29 novembre à 17h30 à la salle La Québécoise au 929, montée Masson à Terrebonne. N'oubliez pas d'apporter des denrées non périssables qui seront remises au Comité d'entraide St-Jean-Baptiste de Terrebonne. Info : 450 918-0800.

• • •

ÂGE D'OR ST-SYLVAIN

Le Club Âge d'Or St-Sylvain vous invite à son souper de Noël le 23 novembre au sous-sol de l'église St-Sylvain à Laval. Menu traditionnel des fêtes au coût de 25$/membre et 30$/non-membre. Apportez alcool et vin. Accueil à 17h, souper à 18h et danse en ligne et sociale avec Ronald Lacoste jusqu'à 23h. Tirages et cadeaux. Réservation: Dorothy Mozenck au 450 417-0944 ou Francine Lauzon au 450 665-0774. Les mardis, cours de danse en ligne pour débutants à 19h, suivi de la soirée régulière qui se termine à 22h.

• • •

ÂGE D'OR DE MASCOUCHE

L'Âge d'Or de Mascouche organise une sortie au Chalet du ruisseau le 13 novembre pour le Noël en automne. Autobus, dîner, danse tout l'après-midi, souper. Prix : 30$/membre, 35$/non-membre. Vous êtes tous les bienvenus! Places limitées, réservez tôt! Info et réservation : Jeannine Turcotte au 450 471-1413.

• • •

FADOQ LACHENAIE TERREBONNE

Le Club FADOQ Lachenaie Terrebonne vous fait part de ses heures de bureau : lundi de 10h à 16h et jeudi de 9h à 11h au 505 Théberge, Terrebonne; pour information, Richard Laverdure au 450 964-2142. Il reste de la place pour les quilles le vendredi de 9h30 à 12h00 au Salon Grande-Allée au coût de 8,50$ pour 3 parties; vous présenter à 9h15 et demander Richard. Souper de Noël chez Constantin le 5 décembre, les billets sont disponibles auprès de Monique Beaulieu (450 471-1411).

• • •

ÂGE D'OR ST-FRANÇOIS

L'Âge d'Or de St-François vous invite à une sortie au Casino de Montréal le 19 novembre. Départ à 12h30 de l'école Boileau. Prix : 12$/membre et 14$/non-membre. Info et réservation : Florette English au 450 666-6498 ou 514 602-6498.

POUR SE DIVERTIR

CLUB ASTRONOMIE

Les cours pour l'année 2014 vont reprendre le 14 janvier, toujours à l'école Aux 4 Vents (3000, rue Bourque, Mascouche). Toute personne intéressée à joindre le club et les cours intermédiaires pour une période de 12 jeudis soirs (19h30 à 21h30) n'ont qu'à nous appeler. Le coût pour être membre est de 40$ pour une personne seule ou de 70$ pour une famille avec enfants de moins de 14 ans. Formulaire disponible au www.club-astronomie.org. Info : Denis Paradis au 450 961-9899 ou Marcel Charrette, président, au 514 962-0558.

• • •

CORDEM

Le Club d'ornithologie de la région des Moulins, le CORDEM, vous invite le 9 novembre à une sortie guidée à l'Île-des-Moulins et ses environs, à Terrebonne. Puis, le 17 novembre, sortie guidée sur les bords de la rivière des Mille Îles dans le quartier Fabreville, à Laval. Info: www.cordem.quebecoiseaux.org ou 514 590-4707. Coût : 3$ pour les non-membres.

• • •

EXPO-VENTE ET DÉJEUNER

Le Cercle de Fermières de St-François vous invite à son expo-vente au Centre Boileau (7100, boul. des Mille-Îles, Laval) le 9 novembre de 9h à 17h et le 10 novembre de 9h à 16h, ainsi qu'à son déjeuner à volonté le 10 novembre de 9h à 13h. Info : 450 666-9891.

• • •

CENTRE DE F.A.M.

Il nous reste de la place pour l'Info-madame du 11 novembre sur : «Développez vos techniques d'accueil» ! Vous n'avez qu'à vous inscrire. N'oubliez pas que vous pouvez venir au Centre sur les heures d'accueil pour jaser entre vous. Consultez votre programmation. Info : 450 964-5827.

• • •

ORCHIDÉES

La Société d'horticulture et d'écologie des Moulins vous invite à la conférence : «Le paradis des orchidées», présentée par Laurent Leblond, le 20 novembre à 19h au Pavillon du Grand–Coteau, 2510, boul. Mascouche, Mascouche. Gratuit pour les membres, 5$ pour les non-membres. Info : 514 441-9561.

• • •

L'ATELIER DE RIRE

Le rire travaille à la fois sur le corps, l'esprit et le mental. En pratiquant de simples exercices, vous renforcez votre système immunitaire, atténuez les effets négatifs du stress et réduisez les symptômes de bien des maux et maladies. Le coût de la session de 4 semaines qui débutera le 19 novembre à 19h est de 16$ Info et inscrip-tion (obligatoire) : Jocelyne Boily au 450 471-3069.

• • •

MANGIAMO!

MANGIAMO! rend hommage AUX GENS D'ICI
Depuis 1996

Christine Marcoux

Christine Marcoux est une bénévole impliquée dans divers organismes, dont au sein du Réseau des Proches Aidants MRC Les Moulins. Elle a été aidante naturelle pour sa mère et maintenant, elle partage une partie de son temps pour le Réseau à réaliser du matériel promotionnel. Elle est de nature joviale, sa bonne humeur et son attitude positive illuminent nos rencontres. Nous profitons de cette tribune pour la remercier de son implication au sein de notre Réseau.

1460, chemin Gascon, Terrebonne
450 **492-5225**
Mangiamo ! est heureux d'offrir
UN REPAS COMPLET
POUR DEUX PERSONNES

FILLES D'ISABELLE

Les Filles d'Isabelle de Terrebonne vous souhaitent la bienvenue à leurs prochaines activités. Le 10 novembre : quillethon au Salon de Quilles Grande-Allée (1400 Grande-Allée, Terrebonne) de 16h à 19h. Le 23 novembre : messe organisée par les Filles d'Isabelle à 18h30 à l'église St-Louis-de-France. Nous invitons toutes les femmes à faire partie de notre belle famille! Info : Monique Paré, régente, au 450 471-6257.

• • •

DIVERS

PROCHES AIDANTS

Vous consacrez votre temps et vos énergies pour prendre soin d'un proche en perte d'autonomie? Le Réseau Proches Aidants de la MRC Les Moulins vous convie à un groupe échange dont le thème est : «Mon proche malade m'a appelé dix fois aujourd'hui!» Le 14 novembre de 13h30 à 15h30. Ambiance chaleureuse. Venez nous rencontrer au 298, rue Joseph-Guay à Terrebonne. Info et inscription : Christiane Rocheleau au 450 964-9898, poste 230.

• • •

AIDE POUR HOMMES

Hausser le ton contre sa compagne, lui adresser des reproches, lui faire mal en utilisant ses points faibles ou les enfants, l'humilier, vérifier ce qu'elle fait et qui elle voit, examiner ses dépenses constamment, lancer des objets, menacer de se suicider si elle part, menacer de la tuer, la frapper, lui faire peur, ces gestes sont autant d'indices justifiant un appel à l'aide. Pour recourir aux services du Centre d'aide pour hommes de Lanaudière CAHo: www.caho.ca ou 1 800 567-8759.

• • •

Les pièges du français

JUNK FOOD

Le terme anglais junk food se rend en français par ALIMENT VIDE. C'est l'expression recommandée par l'OQLF, qui propose également MALBOUFFE. Une troisième option est également valable : CAMELOTE ALIMENTAIRE.

Camil Chouinard
« 1500 pièges du français parlé et écrit »
Éditions La Presse

Pour se souvenir

LÉGION

La cérémonie du 10 novembre représente un moment privilégié pour nous tous. Nous avons une occasion unique de rendre hommage aux anciens combattants et aux vétérans et de nous rassembler autour du souvenir de ceux qui ont perdu la vie au combat. Joignez-vous à la Légion royale canadienne pour leur rendre hommage. La parade de l'Armistice de la Légion royale canadienne, branche 120 aura lieu le 10 novembre à 13h30 au 225, chemin des Anglais, Mascouche.

[COMMUNAUTAIRE]

L'équipe de France Arcand rénove sa cuisine

Sarah Arsenault, designer, Hugo Girard, l'homme fort de la rénovation, Danye Bernard et Louis Côté, les heureux propriétaires, France Arcand, animatrice, et Stéphane Théberge, coordonnateur de projet. (Photo : Karine Limoges)

Une résidente de Terrebonne, Danye Bernard, a été l'heureuse gagnante du concours «BMR 360 sur son 36». Une équipe de tournage de la chaîne CASA et de l'émission «Style France Arcand» a investi sa maison durant cinq semaines pour transformer sa cuisine.

[Karine Limoges]
presse@larevue.qc.ca

La chanceuse a été sélectionnée parmi 80 000 participants au Québec et a de plus remporté un voyage pour quatre dans le Sud, à Punta Cana. «Je ne gagne jamais rien, j'ai participé comme ça, la dernière journée du concours, en remplissant un coupon au BMR de Blainville», a exprimé avec enthousiasme Mme Bernard. L'animatrice France Arcand et l'homme fort de la rénovation Hugo Girard l'ont surprise en se présentant à sa porte le 12 mai pour lui annoncer la grande nouvelle.

«Ma cuisine était désuète, démodée», décrit Danye Bernard, se rappelant la céramique vert foncé. France Arcand tient mordicus à respecter la personnalité de chacun lorsqu'elle entreprend la transformation d'une pièce. Le défi chez Danye Bernard? «La pièce n'était pas très grande, il a fallu l'agrandir par l'intérieur en repensant son architecture, résume-t-elle. Nous avons fait tomber une cloison pour une vue sur le foyer.» La pierre de la cheminée a par ailleurs été changée.

Le décor se distingue dorénavant par son style classique champêtre avec ses lambris de bois. L'îlot de cuisine offre du caractère au milieu de vie et s'avère bien plus pratique que le comptoir-lunch d'avant. «Le mariage des styles signe cette belle réussite», souligne en terminant France Arcand. Son émission «Style France Arcand» présentera son édition spéciale sur la gagnante du concours le 25 novembre – en rediffusion le 29 novembre – sur la chaîne CASA.

Voici les cours et activités débutants au mois de janvier, offerts pour inscriptions

fadoq
Club FADOQ Lachenaie-Terrebonne Lanaudière

Cours de danse en ligne débutant-intermédiaire et avancé, le lundi ou le jeudi. $35 pour 12 cours.

Cours informatique Internet 1 et Multimédia $65 par cours d'une durée de 9 hres.

Vie active le mardi **et vie active au sol** le vendredi, gratuit

Bowling $8.50 par semaine le vendredi matin

Nouveau: Whisk militaire
La carte de membre de la FADOQ Lachenaie-Terrebonne est obligatoire pour les inscriptions à ces activités.

Heures de bureau lundi de 10h à 16h et le jeudi de 9h à 11h au local des Chevaliers de Colomb, 505 rue Théberge, Terrebonne.

Fermeture des bureaux le 5 décembre.

Pour info Richard Laverdure
(450) 964-2142
fadoqlachenaie@gmail.com

UNIS DANS LA DIVERSITÉ
AMINATE

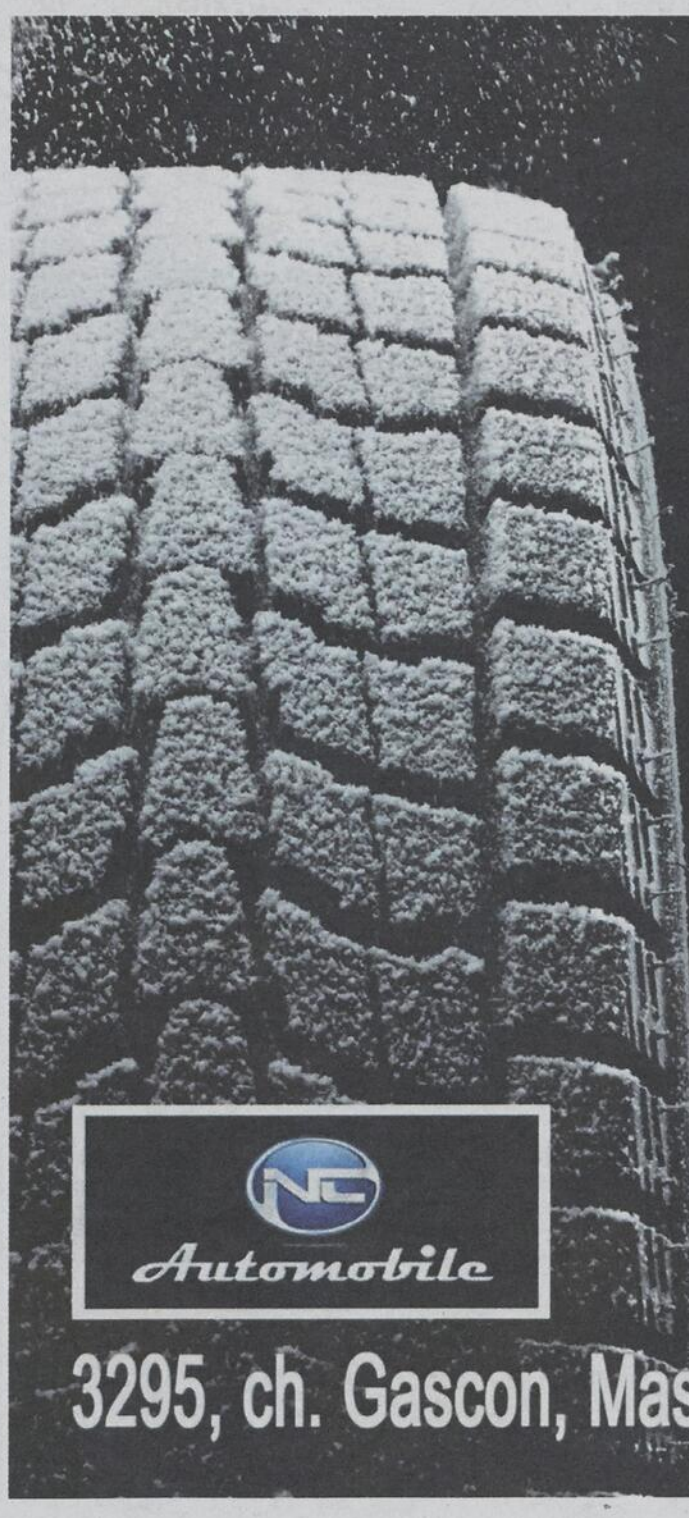
Accueil Multiethnique et Intégration des Nouveaux Arrivants à Terrebonne et les Environs

Services offerts :

1- Accueil et information
2- Référence et accompagnement vers :
- La francisation
- L'employabilité
- Besoin de première nécessité
- Éducation
- Santé
- etc.

3- Adaptation et intégration à la société québécoise
Ateliers d'adaptation en groupe
4- Sensibilisation du milieu et promotion de la diversité culturelle

Tél. : 450 492 7989 Fax : 450 492 1303
info@aminate.qc.ca www.aminate.qc.ca
623 rue St-louis, Terrebonne, Qc, J6W 1J3



LIQUIDATION
PLUS DE 2000 PNEUS USAGÉS À ÉCOULER

Installation et balancement
à partir de
39,95$ + tx

PLUSIEURS MARQUES DISPONIBLES

155/70R13	31.25$
185/65R14	37.50$
195/65R15	43.75$
225/75R15	43.75$
205/50R16	50.00$
205/55R16	50.00$
215/60R16	50.00$
225/70R16	56.25$
245/70R16	55.00$
225/55R17	60.00$
225/65R17	60.00$
235/60R18	85.00$

NC Automobile
3295, ch. Gascon, Mascouche 514 823-0904

ÇA S'EN VIENT

POURQUOI ATTENDRE LA PREMIÈRE TEMPÊTE DE NEIGE POUR PROFITER D'OFFRES EXCEPTIONNELLES!

Ariens

À PARTIR DE 749$

0% 36 mois

Génératrice disponible

1200 watts • 3000 watts • 6000 watts • 9000 watts

GARANTIE DE 5 ANS*

Mise au point de toutes marques de souffleuses
Service de transport

*Photo à titre indicatif, garantie de 5 ans offerte sur différentiel avant. Voir détail en magasin. Taxes en sus

R 100 SPORT

512, BOUL. ADOLPHE-CHAPLEAU, BOIS-DES-FILION www.r-100sport.com 450 621-7100

LA COUPE DE BOIS RAPIDE & FACILE

STIHL

POUR UN TEMPS LIMITÉ

STIHL Scie à chaîne à essence MS 170

30,1 cm³ / 1,3 kW / 3,9 kg (8,6 lb)†

229,95 $

Prix de détail suggéré 249,95 $

Modèles de scie à chaîne		Cylindrée (cm³)	Puissance (kW)	Poids† (kg/lb)	Prix spécial*
MS 180 C-BE	Easy 2 Start	31,8	1,5	4,2/9,3	299,95 $
MS 250		45,4	2,3	4,6/10,1	399,95 $
NOUVEAU MS 251 C-BE	Easy 2 Start	45,6	2,2	5,2/11,5	449,95 $
MS 271		50,2	2,6	5,6/12,3	449,95 $
MS 291 C-BE	Easy 2 Start	55,5	2,8	6,2/13,7	549,95 $
MS 261		50,2	2,8	5,3/11,7	649,95 $
MS 362		59,0	3,4	5,9/13,0	749,95 $

†Moteur seulement. *Avec guide-chaîne de 16 po.

RECEVEZ GRATUITEMENT UNE TROUSSE WOOD-PRO™
À L'ACHAT D'UNE DES SCIES À CHAÎNE STIHL SÉLECTIONNÉES**

** Offre d'une durée limitée. L'offre d'une trousse WOOD-PRO™ STIHL gratuite s'applique à l'achat des scies à chaîne neuves sélectionnées et est en vigueur jusqu'au 29 novembre 2013, ou jusqu'à épuisement des stocks. Cette trousse comprend un coffre Woodsman™, une casquette STIHL Héritage et une chaîne de rechange OILOMATIC™. Les prix n'incluent pas les taxes TVH, TVP, TPS et TVQ, là où elles s'appliquent. Les prix annoncés sont en vigueur jusqu'au 29 novembre 2013 chez les détaillants STIHL participants.

R 100 SPORTS

512, BOUL. ADOLPHE-CHAPLEAU, BOIS-DES-FILION

Courriel: info@r-100sport.com • www.r-100sport.com

450 621-7100

Détails en magasin. Photos à titre indicatif, taxes applicables

Reportage publicitaire

PHARMACIE GUYLAINE FOURNIER

Votre pharmacie du Vieux-Terrebonne s'agrandit!

Passionnée des gens et de ses clients depuis plus de 25 ans déjà, la pharmacienne-propriétaire Guylaine Fournier est heureuse de leur annoncer que sa pharmacie située sur la rue Saint-Pierre dans le Vieux-Terrebonne s'agrandit pour encore mieux les servir.

[Gilles Bordonado]
gbordonado@larevue.qc.ca

Une passion pour les gens et la pharmacie

Son intérêt pour la pharmacie, elle l'a cultivé toute jeune. En effet, au secondaire, elle a eu un coup de cœur pour les sciences et la chimie en particulier. Après des études collégiales en sciences, elle a naturellement opté pour la pharmacie. « Ainsi, j'ai pu cultiver mes deux passions, la pharmacie et les gens. C'est ce qui me plaît le plus d'ailleurs, servir les clients, être à leur écoute, bien les conseiller. Avec les problèmes du système de santé et le vieillissement de la population, le rôle du pharmacien s'est accru. Les gens comptent de plus en plus sur nous et c'est avec enthousiasme que j'accepte ce rôle que je trouve intéressant et motivant », de souligner Mme Fournier.

La pharmacie de la rue Saint-Pierre, où elle a fait ses débuts professionnels en 1986, avant de l'acquérir dans les mois qui ont suivi, la comble entièrement. « Je n'aimais pas beaucoup l'aspect commercial des grandes surfaces. Il y en a qui apprécient cela, mais moi, ça ne me disait rien. Ici, on vend un service et des produits auxquels je crois. Qui plus est, je compte sur une équipe extraordinaire, des collègues, pharmaciennes, techniciennes et livreurs dévoués, qui mettent le même cœur que moi dans leur travail et la relation qu'ils développent avec les clients. On a bâti ensemble, comme le dit notre slogan, "au cœur du Vieux-Terrebonne, une petite pharmacie avec une grande mission" », d'ajouter cette professionnelle de la santé.

Une relation étroite avec les patients

Mais pour servir ses clients, la petite pharmacie a déjà pris de l'ampleur par le passé. Du sous-sol de la Clinique médicale du Vieux-Terrebonne dans le Centre professionnel Terrebourg, elle a accédé au rez-de-chaussée pour répondre à la demande.

Puis, en 2013, toujours à la même adresse, avec le même personnel compétent et courtois, la pharmacie a encore une fois grandi. On y offre toujours les mêmes services depuis 25 ans, mais Guylaine Fournier est heureuse de proposer encore plus de produits de santé, de beauté et d'hygiène, en plus de produits orthopédiques et de produits de soins à domicile. La population du Vieux-Terrebonne pourra donc être encore mieux desservie quant à l'offre de produits de soins et de première nécessité.

Et que dire de la proximité de la rivière des Mille Îles et de l'Île-des-Moulins, qui ne lui donne pas l'impression de travailler en ville. « J'ai le sentiment d'œuvrer dans une pharmacie de village, où les clients se pressent pour obtenir les meilleurs conseils possible et où la santé est au cœur de nos préoccupations. J'aime œuvrer dans ce petit milieu où la population est fière d'encourager les commerces locaux. Depuis 25 ans, notre clientèle est fidèle et plusieurs n'hésitent pas à faire un détour pour profiter de nos bons services. »

Un service personnalisé... de première ligne

« Une pharmacie, c'est bien plus que la vente de médicaments! C'est aussi des soins pharmaceutiques où il faut convaincre les gens de la nécessité de prendre leur médication; c'est aussi valider avec le patient s'il comprend pourquoi et comment il doit prendre un médicament. La préparation et la livraison de piluliers (à domicile ou en résidences de personnes âgées) sont des exemples de services déjà appréciés pour aider les patients à bien prendre leurs médicaments. Le travail du pharmacien, ce n'est pas seulement de remplir une prescription et de l'expliquer au client, c'est aussi de faire un suivi à court et moyen terme », insiste Guylaine Fournier, qui suit de très près ses clients, lesquels sont d'une grande fidélité.

Vivant avec un sentiment d'impuissance devant les lenteurs du système de santé, plusieurs vont directement la voir pour une première consultation. Les pharmaciens deviennent donc de plus en plus des pourvoyeurs de soins de première ligne. « Le travail d'équipe avec les médecins, infirmières et autres soignants permet de mettre à profit nos connaissances et très prochainement, la loi 41 nous offrira la possibilité d'aider encore plus la population en donnant le droit au pharmacien de pratiquer de nouveaux actes qui seront grandement appréciés des patients », ajoute la pharmacienne.

Cette fidélité, elle l'apprécie au plus haut point et elle tient à remercier tous ces loyaux clients. « En mon nom et au nom des membres de ma dévouée équipe, je leur dis mille mercis! » conclura la professionnelle.

On reconnaît ici l'équipe attentionnée œuvrant avec Guylaine Fournier, pharmacienne. Elle est entourée des techniciennes Carole Laurin et Nancy Dandurand, des pharmaciennes Anne-Marie Limoges et Johanne Dion, et des techniciennes Line Brazé et Josée Laurin. L'équipe est complétée par deux livreurs dévoués envers les clients de la pharmacie. (Photo : Gilles Bordonado)

Plusieurs nouveaux produits sont offerts à la pharmacie.

Une vue de la pharmacie Guylaine Fournier dans le Vieux-Terrebonne.

La PETITE PHARMACIE du Vieux-Terrebonne S'AGRANDIT!

Un plus grand choix de produits :
- Santé/beauté
- Hygiène
- Orthopédique
- Soins à domicile

« Notre mission : prendre soin de vous, car votre santé nous tient à cœur »

PHARMACIE GUYLAINE FOURNIER

À votre service depuis 25 ans!
Livraison gratuite / ouvert 7 jours
www.cliniquesanté.com

883, rue Saint-Pierre, Terrebonne
Tél. : 450 492-2001

NOUVEAU CHEZ MON VIN.CA

vinexpert MC

FAIRE SON VIN. LE FAIRE BIEN.

Donne 30 bouteilles de vin (ROUGE OU BLANC)

FAITES VOTRE VIN

EN QUELQUES ÉTAPES FACILES

Produits RJ Spagnols

Soyez prêt pour les fêtes et voyez nos spéciaux en magasin

www.monvin.ca

Atelier de vinification Ste-Marie

3072, boul. Ste-Marie Mascouche 450 474-6660

Mardi au vendredi de 10 h à 17h30
Samedi de 9h30 à 15 h

EXCEPTIONNELLEMENT OUVERT LES 11 ET 18NOVEMBRE

www.monvin.ca www.monvin.ca www.monvin.ca

[COMMUNAUTAIRE]

Une journée consacrée à l'homme

Le Centre de ressources pour hommes du Sud de Lanaudière, le Centre de santé et de services sociaux du Sud de Lanaudière et le Centre d'aide pour hommes de Lanaudière (CAHo) ont convié les intervenants des CSSS et des organismes communautaires, sans oublier la population en général, à réfléchir sur la condition des hommes le 7 octobre.

[Pénélope Clermont]
journaliste@larevue.qc.ca

Richard Haynes, du Centre de ressources pour hommes du Sud de Lanaudière, Gilles Rondeau, conférencier, Daniel Blanchette, du CAHo, Bernard Deschênes et Caroline Coté, du CSSS du Sud de Lanaudière, ainsi que Robert Lagrange, du CLSC Lamater. (Photo : Pénélope Clermont)

L'activité du 7 octobre comportait deux volets. Alors que le premier s'adressait à plus de 70 personnes du milieu de la santé et du communautaire, le second volet a permis d'accueillir une trentaine de personnes provenant de la communauté à l'auditorium Gisèle-Boyer de l'Hôpital Pierre-Le Gardeur.

«La journée a été au-delà de nos espérances. Il y a eu une belle représentativité. On s'aperçoit que les hommes ont de plus en plus besoin d'aide, mais n'osent pas le demander. À force d'en parler, ils viendront à nous», a commenté Richard Haynes, du Centre de ressources pour hommes, tout en saluant la collaboration des trois organismes impliqués dans l'organisation de la journée. «C'est une belle fusion entre les organismes. Pour l'activité, mais pour le futur aussi», a-t-il précisé.

Qu'est-ce qu'un homme aujourd'hui?

En plus d'une période d'échanges et d'un témoignage, les participants ont eu droit à la conférence «Oui, les hommes peuvent être fiers d'eux», offerte par Gilles Rondeau en après-midi et en soirée. Dans son exposé, le travailleur social et professeur à l'Université de Montréal traite de l'évolution du rôle de l'homme dans la société et pose la question : qu'est-ce qu'un homme aujourd'hui?

Selon ce dernier, le rôle des hommes a énormément changé en 50 ans. «Autrefois, l'homme était le chef de la famille. Aujourd'hui, il est plus un partenaire de sa conjointe. Le père avait aussi une distance avec ses enfants. Aujourd'hui, il participe à leur éducation dès leur jeune âge. Enfin, notre société permet aux hommes d'être plus instruits qu'autrefois. De ce fait, ils ont une autre façon de vivre. Le rapport est plus égalitaire avec les femmes et c'est beaucoup mieux comme ça», a commenté M. Rondeau.

Quant aux aspects qui gagneraient à évoluer, le conférencier a soulevé la violence et les comportements de domination ainsi que le défi de l'éducation. «De plus en plus de femmes vont à l'université, contrairement aux hommes, mais l'avenir est dans la formation. Ce qui touche au décrochage scolaire et à l'accès à l'université sont des choses qu'il serait important de travailler», a-t-il conclu.

AC ANTICA CAFETERIA
Torréfaction Artisanale
Les ventes de café
mélange maison
de haute qualité.
Apportez ce coupon lors de la visite de notre nouveau local à l'achat de 500 gr de café, vous avez la chance de GAGNEZ UN PANIER-CADEAU
Nom : _____
Tél : _____
Courriel : _____
3477 des Entreprises, Terrebonne, Qc J6X 4J9 • 450.918.3909
à l'achat de 500 gr de café, obtenez 100 gr GRATUITEMENT et vous avez la chance de gagner un PANIER-CADEAU
3477 des Entreprises, Terrebonne J6X 4J9
450.918.3909

nuëeva CLINIQUE DU CORPS
2 pour 1
SUR TRAITEMENT DU VISAGE
• Microdermabrasion
• Photorajeunissement à la lumière pulsée
• Pelling à l'acide glycolique
• Faciale
Valide jusqu'au 25 novembre 2013
nuëeva CLINIQUE DU CORPS
1000, montée des Pionniers, #110, Terrebonne 450.932.4401
BOTOX Juvéderm Restylane

Une nouvelle,
une opinion à nous transmettre redaction@larevue.qc.ca
www.larevue.qc.ca 450 964-4444
METTEZ DU DANS VOS ACTIONS !MC
la Revue
Une initiative de sensibilisation sociale et économique de votre journal

www.LE LUNETIER.com

Les meilleurs prix au Québec

Lentilles simple vision avec antireflet 99,00 la paire

Lentilles simple vision aminci 1.6 avec antireflet 125,00 la paire

Lentilles progressives HD avec antireflet 299,00 la paire

Promotion 2 paires HD

Lentilles progressives HD avec antireflet ou solaires

499,00

Pour vous ou un ami

www.LE LUNETIER.com

valide jusqu'au 15 janvier 2014

Sur présentation de ce coupon,

passez un scan 3D de la rétine avec votre examen de la vue. Une bonne mesure à suivre pour la prévention des maladies de l'oeil.

SANS FRAIS ADDITIONNEL

103, montée Masson, Mascouche, 450 966-0086

[COMMUNAUTAIRE]

Journée entre F.A.M.

Fidèle à sa tradition, le Centre de F.A.M. des Moulins a tenu une journée porte ouverte, le 1er octobre, à l'occasion de la Journée nationale des centres de femmes ayant pour thème «Les centres de femmes, des solidarités à découvrir!».

[Pénélope Clermont]
journaliste@larevue.qc.ca

Tout au long de la journée, plusieurs visiteurs ont défilé dans les locaux du Centre de F.A.M. des Moulins, situés au 502, rue Langlois à Terrebonne, afin d'en apprendre plus sur l'organisme fondé il y a de cela 31 ans. «Ça nous permet de faire connaître nos services et notre mission, en plus d'enlever les tabous, a souligné Caroline Parent, coordonnatrice et intervenante. Il est faux de croire qu'on existe uniquement pour les femmes violentées. Oui, elles sont bienvenues, nous les accueillons et les écoutons, mais ce ne sont pas toutes les femmes qui viennent ici qui vivent une problématique. Il y a des femmes mariées qui ont une belle situation financière, amoureuse et relationnelle.»

Plusieurs intervenantes et bénévoles étaient sur place afin de présenter les différentes activités et les comités de l'organisme. Des articles de décoration de même que des sucreries concoctées par les membres étaient vendus. Les profits allaient servir à financer ces mêmes activités et comités.

À titre d'exemple, le centre offre des services d'accompagnement, de consultations juridiques, de référence et d'interventions individuelles ou de groupe. Il organise également des actions collectives (revendications, mobilisations, sensibilisation et prévention) en plus de proposer différents ateliers et conférences. Sans oublier bien sûr les soupers Entre'Elles et la conception du journal «L'Actu'elles».

Elles étaient plusieurs à accueillir les visiteurs lors de la journée porte ouverte du Centre de F.A.M. des Moulins : Lucie M. Drolet, Caroline Parent, Vanessa Caya-Parent, Marilou Fortin, Roxanne Giroux Lévesque, Adelphe Amour Allagbe, Claudette Picard, Chantal Bernier, Savitri Butterworth, Joëlle St-Pierre et Claudine Gignac. (Photo : courtoisie)

Lors de la journée porte ouverte, les visiteurs étaient invités à partager, par un simple mot accroché au mur, leur vision d'un monde idéal en société et de ce qu'y serait la vie des femmes. Parmi les valeurs exposées, on remarquait les termes «entraide», «égalité», «respect» et «intégrité».

Annuellement, on compte environ 2 000 présences aux activités organisées par le Centre de F.A.M. Bien qu'une carte de membre soit disponible au coût de 5 $ par année, cette dernière n'est pas requise pour prendre part aux événements. Elle donne simplement la possibilité aux femmes d'emprunter des livres dans une bibliothèque prévue à cet effet, en plus de leur permettre de voter à l'assemblée générale annuelle.

Terrebonne
Une histoire de vie

APPELS D'OFFRES PUBLICS

SA13-8002	**ACHAT DE "CISCO IRONPORT S370" ET "CISCO IRONPORT C370"**
SA13-8003	**ACHAT DE DEUX (2) UCS CISCO #SP6-ES-B22**

La Ville de Terrebonne, propriétaire, demande des soumissions pour de la fourniture. Le document complet d'appel d'offres et les formules de soumission pourront être obtenus par le *Système électronique d'appel d'offres (SEAO), téléphone 1 866 669-7326*, à partir du **6 novembre 2013**. Les frais pour l'obtention des documents, ainsi que toutes les modalités de paiement, sont fixés par *SEAO* et payable à ce dernier.

Les soumissions dans des enveloppes identifiées (numéro d'appel d'offres et le nom du projet) cachetées et adressées à la soussignée, seront reçues à la **Ville de Terrebonne, Direction de l'administration et finances, au 3060, chemin Saint-Charles, Terrebonne, jusqu'à 11h, le 26 novembre 2013,** pour être ouvertes publiquement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception. Les heures d'ouverture de nos bureaux sont de 8h15 à 12h et de 13h à 16h30 du lundi au jeudi et de 8h30 à 12h le vendredi.

À moins d'indication contraire, cet appel d'offres est assujetti à l'annexe 502.4 de l'Accord sur le commerce intérieur (ACI) et lorsqu'applicable à l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et de l'Ontario (ACCQO) et de l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et du Nouveau-Brunswick (2008) (AQNB 2008).

La Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents et tous les addenda le cas échéant, reliés à cet appel d'offres.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Donné à Terrebonne, ce 6 novembre 2013

Nathalie Savard
Chef du service à l'approvisionnement – Direction de l'administration et finances.
soumissions@ville.terrebonne.qc.ca

Terrebonne
Une histoire de vie

APPEL D'OFFRES PUBLIC

SA13-9071	**TRAVAUX DE VENTILATION AU BUREAU SEIGNEURIAL**

La Ville de Terrebonne, propriétaire, demande des soumissions pour des travaux. Le document complet d'appel d'offres et les formules de soumission pourront être obtenus par le *Système électronique d'appel d'offres (SEAO), téléphone 1 866 669-7326*, à partir du 6 **novembre 2013**. Les frais pour l'obtention des documents, ainsi que toutes les modalités de paiement, sont fixés par *SEAO* et payable à ce dernier.

Les soumissions dans des enveloppes identifiées (numéro d'appel d'offres et le nom du projet) cachetées et adressées à la soussignée, seront reçues à la **Ville de Terrebonne, Direction de l'administration et finances, au 3060, chemin Saint-Charles, Terrebonne, jusqu'à 11h, le 26 novembre 2013**, pour être ouvertes publiquement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception. Les heures d'ouverture de nos bureaux sont de 8h15 à 12h et de 13h à 16h30 du lundi au jeudi et de 8h30 à 12h le vendredi.

Les soumissions proposées devront être accompagnées d'un chèque ou d'un cautionnement de soumission fait à l'ordre de la Ville de Terrebonne, d'une valeur minimale de dix (10%) pour cent du montant total de la soumission présentée.

À moins d'indication contraire, cet appel d'offres est assujetti à l'annexe 502.4 de l'Accord sur le commerce intérieur (ACI) et lorsqu'applicable à l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et de l'Ontario (ACCQO) et de l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et du Nouveau-Brunswick (2008) (AQNB 2008).

La Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents et tous les addenda le cas échéant, reliés à cet appel d'offres.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Donné à Terrebonne, ce 6 novembre 2013

Nathalie Savard
Chef du service à l'approvisionnement – Direction de l'administration et finances.
soumissions@ville.terrebonne.qc.ca

kia.ca

UN TIRAGE PAR JOUR ! PARTICIPEZ TÔT ET AUGMENTEZ VOS CHANCES DE GAGNER !

KIA

LA FÉRIA D'HIVER§

60 KIA.

60 GAGNANTS. 60 JOURS.

JUSQU'À

6 600 $

ET

D'ÉCONOMIES EN ARGENT‡

4 PNEUS D'HIVER∞

(Valeur de 400 $)

Modèle SX avec navigateur illustré△

Modèle SX Turbo illustré△

Modèle SX illustré△

TRACTION INTÉGRALE DISPONIBLE

RIO 4 PORTES 2013 — ROUTE (BM) : 5,3 L/100 km, VILLE (BM) : 6,9 L/100 km

GAGNEZ VOTRE KIA

OU

MAINTENANT À PARTIR DE SEULEMENT **12 865 $**[4] INCLUANT **2 500 $** D'ÉCONOMIES EN ARGENT‡

L'offre comprend les frais de transport et préparation et autres frais totalisant 1 470 $ et des **ÉCONOMIES EN ARGENT DE 2 500 $‡.** Offre basée sur le prix d'achat de 15 365 $ du modèle Rio 4 portes LX BM 2013 neuf.

OPTIMA 2013 — ROUTE (BA) : 5,6 L/100 km, VILLE (BA) : 8,6 L/100 km

GAGNEZ VOTRE KIA

OU

MAINTENANT À PARTIR DE SEULEMENT **18 565 $**[4] INCLUANT **5 000 $** D'ÉCONOMIES EN ARGENT‡

L'offre comprend les frais de transport et préparation et autres frais totalisant 1 570 $ et des **ÉCONOMIES EN ARGENT DE 5 000 $‡.** Offre basée sur le prix d'achat de 23 565 $ du modèle Optima LX BM 2013 neuf.

SPORTAGE 2013 — ROUTE (BA) : 6,5 L/100 km, VILLE (BA) : 9,7 L/100 km

GAGNEZ VOTRE KIA

OU

MAINTENANT À PARTIR DE SEULEMENT **19 995 $**[4] INCLUANT **3 765 $** D'ÉCONOMIES EN ARGENT‡

L'offre comprend les frais de transport et préparation et autres frais totalisant 1 765 $ et des **ÉCONOMIES EN ARGENT DE 3 765 $‡.** Offre basée sur le prix d'achat de 23 760 $ du modèle Sportage 2,4 L LX BM TA 2013 neuf.

5 ans de garantie* — VOUS ÊTES BIEN COUVERT AVEC KIA : *Garantie complète sans souci de 5 ans/100 000 km

KIA S'INSCRIT AU TOP 100 DES MARQUES MONDIALES

Fier partenaire madd — Sauver des vies. Aider les victimes.

Le nouveau prix amical de Kia comprend les frais de transport et préparation ainsi que tous les droits gouvernementaux obligatoires. Il ne comprend pas l'immatriculation, les assurances, les frais du permis et les taxes applicables.

KIA

Le pouvoir de surprendre

Ces offres sont accessibles à tout particulier qualifié qui prend possession d'un modèle Kia 2013/2014 neuf sélectionné chez un concessionnaire participant au plus tard le 2 décembre 2013. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix inférieur. Des conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Ces offres sont sujettes à changement sans préavis. Les véhicules illustrés le sont à titre informatif et peuvent comporter des accessoires et mises à jour offerts à coûts supplémentaires. Tous les prix comprennent les frais de transport et préparation jusqu'à 1 665 $, la taxe sur les pneus (15 $) et la taxe sur le climatiseur (100 $ lorsque applicable). Toutes les offres excluent les frais de permis, les assurances, l'immatriculation et les taxes applicables. Financement à l'achat de 0 % sur tous les modèles 2013/2014 neufs de Kia sur approbation du crédit. Les modalités peuvent varier selon le modèle et ses accessoires. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Exemple de financement à l'achat du modèle Rondo LX BM (RN551E) 2014 neuf à un prix de vente de 23 475 $. Financement à l'achat de 0 % et paiements aux deux semaines de 119 $ pour 84 mois avec un acompte de 1 795 $ ou échange équivalent. Des conditions s'appliquent. Sur approbation du crédit. [4]Le prix d'achat au comptant de 18 565 $/12 865 $/19 995 $ du modèle Optima LX BM (OP541D)/Rio4 LX BM (RO541D)/Sportage 2,4 L LX BM TA (SP551D) 2013 neuf de Kia comprend des économies en argent de 5 000 $/2 500 $/3 765 $, (déduites du prix d'achat convenu avant taxes et non combinables aux offres spéciales de location ou de financement). Le concessionnaire peut vendre à prix inférieur. Les économies en argent de 5 000 $/2 500 $/3 765 $ sont disponibles à l'achat comptant de tout modèle admissible Optima LX BM (OP541D)/Rio4 LX BM (RO541D)/Sportage 2,4 L LX BM TA (SP551D) 2013 neuf de Kia auprès d'un concessionnaire participant du 1er novembre au 2 décembre 2013 et seront déduites du prix d'achat avant taxes et sont non combinables aux offres spéciales de location ou de financement. Visitez un concessionnaire Kia pour tous les détails. ‡AUCUN ACHAT REQUIS. La période d'inscription de la phase 1 prend fin le 2 décembre 2013 à la fin des heures normales d'ouverture des concessionnaires Kia participants. La période d'inscription de la phase 2 prend fin le 30 décembre 2013 à la fin des heures normales d'ouverture des concessionnaires Kia participants. Le concours est ouvert à tous les résidents du Canada qui ont atteint l'âge de majorité. Soixante (60) prix (30 prix remis à la phase 1 et 30 prix remis à la phase 2), consistant chacun en un chèque d'une valeur de 15 350 $ à 46 859 $. Les chances de gagner un prix de la phase 1 dépendent du nombre d'inscriptions admissibles reçues avant la date du tirage de la phase 1. Les chances de gagner un prix de la phase 2 dépendent du nombre d'inscriptions admissibles reçues avant la date du tirage de la phase 2. Les personnes sélectionnées devront répondre à une question règlementaire. Pour les règlements complets et les détails concernant la façon de s'inscrire sans achat, visitez le www.kia.ca. ∞L'offre d'un crédit pour pneus d'hiver (valeur maximale de 400 $) est disponible à tout particulier qui achète, finance ou loue un véhicule 2013/2014 admissible neuf de Kia auprès d'un concessionnaire participant entre le 1er novembre et le 2 décembre 2013 inclusivement. Les modèles admissibles au crédit de 400 $ incluent les modèles Rio4 2013/Rio5 2013/Forte berline 2014/Sorento 2014/Sportage 2013/Soul 2013/Optima 2013/Optima Hybride 2013/Rondo 2014. Les clients auront le choix d'appliquer ce crédit à l'achat de pneus d'hiver pour leur nouveau véhicule de Kia, de recevoir un chèque au montant du crédit ou de l'appliquer comme rabais sur le prix de vente convenu (avant taxes) de leur nouveau véhicule. Le client peut également décider de profiter de l'offre « Aucun paiement avant le printemps » en remplacement de ce crédit de 400 $. Les offres « Crédit sur pneus d'hiver » et « Aucun paiement avant le printemps » ne peuvent pas être combinées. Certaines conditions s'appliquent. Participation de 150 $ du concessionnaire requise pour l'offre « Crédit sur pneus d'hiver ». Offre disponible chez un concessionnaire participant. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Offre disponible au Québec seulement, prenant fin le 2 décembre 2013. △Le prix d'achat des modèles illustrés Sportage 2,0 T SX avec navigateur (SP759D)/Rio4 SX avec navigateur BA (RO749D)/Optima SX Turbo (OP748D) 2013 neufs est de 39 145 $/23 450 $/35 550 $. ▲La consommation de carburant Route/Ville est basée sur les modèles Sportage 2,4 L à injection multipoint 4 cyl. BA/Rio4 1,6 L à injection directe 4 cyl. BM/Optima 2,4 L à injection directe 4 cyl. BA 2013 neufs. Ces estimations mises à jour sont calculées sur la base de critères et de méthodes d'essai approuvés par le gouvernement du Canada. Veuillez vous référer à *l'ÉNERguide, Guide de consommation de carburant*. Votre consommation réelle de carburant variera en fonction de vos habitudes de conduite et d'autres facteurs. Les renseignements publiés dans cette annonce sont réputés être véridiques au moment de leur parution. Pour plus de renseignements sur la garantie sans souci de 5 ans, visitez le kia.ca ou composez le 1-877-542-2886. Kia est une marque de commerce de Kia Motors Corporation

[COMMUNAUTAIRE]

Une communauté attentionnée au TDAH

Intervenants du milieu de la santé, gens d'affaires et dignitaires ont joint leur voix à celle des représentants de PANDA MRC Les Moulins pour «Lever le voile sur le TDAH», le 17 octobre.

Plus d'une quarantaine de personnes ont répondu à l'appel de l'organisme PANDA MRC Les Moulins, qui tenait un premier cocktail dînatoire bénéfice le 17 octobre chez Louis-Philippe Traiteur. Quelque 2 500 $ ont alors été récoltés en soutien aux personnes atteintes du trouble de déficit de l'attention avec ou sans hyperactivité (TDAH).

[Véronick Talbot]
redaction@larevue.qc.ca

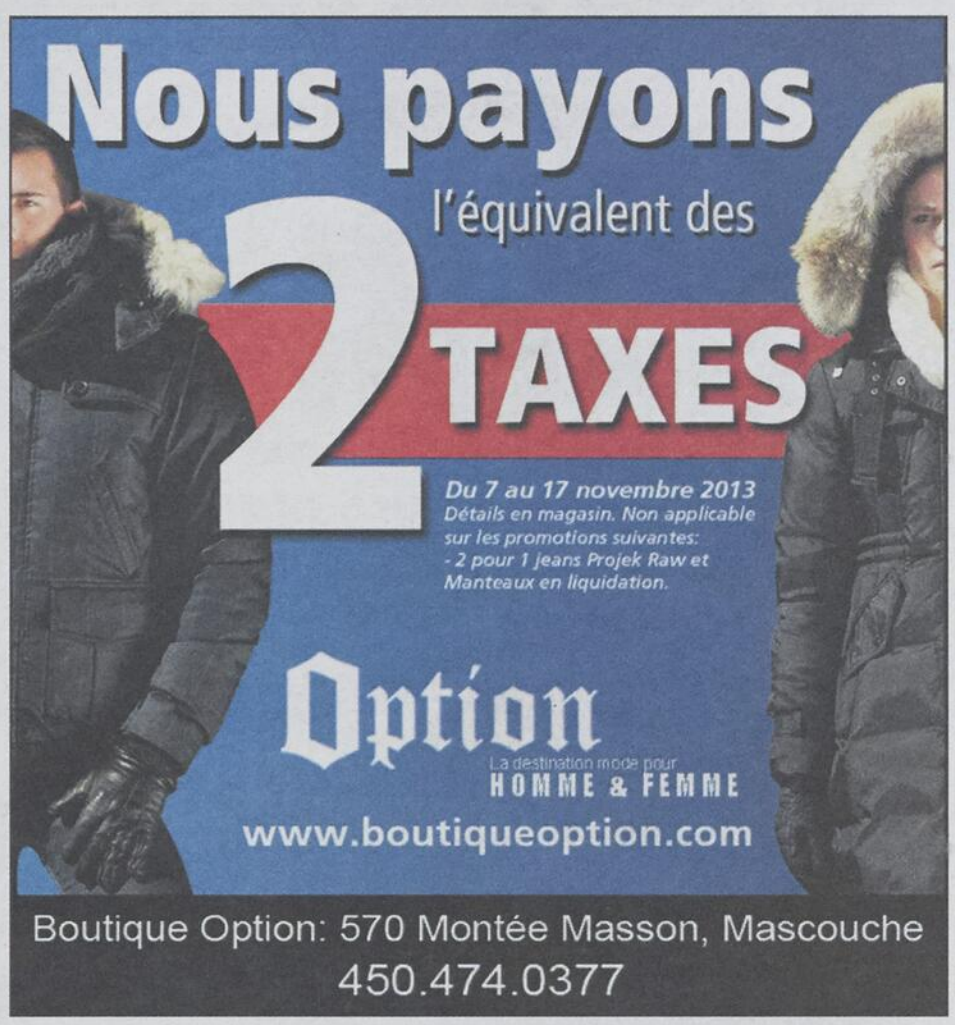
Sous le thème «Levons le voile sur le TDAH», la soirée a regroupé plusieurs intervenants du milieu de la santé, dont la Dre Christiane Laberge, omnipraticienne, les Drs Stéphane Kunicki et Jacques Leroux, experts dans le domaine du TDAH, et Isabelle Lajoie, fondatrice de la clinique TDAH de Montréal.

Claude Robichaud, directeur général du Centre local de développement économique des Moulins (CLDEM) et président d'honneur de la soirée, s'est aussi fait un plaisir de s'entretenir avec les participants. «Lorsqu'on m'a proposé la présidence d'honneur de cette activité, j'ai accepté, puisqu'au CLDEM, nous sommes sensibles à la réalité communautaire. De plus, en entreprise, le trouble déficitaire de l'attention fait lui-même l'objet d'un déficit de l'attention, malgré que plusieurs travailleurs en soient atteints. Par mon implication, j'espère aider l'organisme à sensibiliser la communauté d'affaires à cette réalité et à mettre en place des outils à sa disposition», a-t-il confié.

L'organisme a profité de cette soirée pour annoncer de nouveaux services dédiés aux adultes atteints du TDAH. «À ma connaissance, notre organisme est le premier au Québec à offrir des ateliers dédiés à cette clientèle spécifiquement», a précisé Bernard Deschênes, membre du conseil d'administration de PANDA MRC Les Moulins.

Présenté en collaboration avec Louis-Philippe Traiteur, l'événement a finalement permis de recueillir quelque 2 500 $. Montant qui soutiendra l'organisme dans sa nouvelle programmation destinée aux adultes de même que dans la poursuite de sa mission auprès de ses autres clientèles. Pour en savoir plus : www.pandamrclesmoulins.org.

la Revue DE COEUR ET D'ACTION
Une nouvelle, une opinion à nous transmettre
redaction@larevue.qc.ca



SOLDES

ÉVITEZ les INTERMÉDIAIRES et PAYEZ MOINS CHER

Abris Saint-Jérôme

LIVRAISON ET INSTALLATION DISPONIBLES

LE PRATIQUE

11' X 16'
229,97$
Détail suggéré: 298,99$

11' X 20'
269,97$
Détail suggéré: 389,99$

11' X 32'
439,97$
Détail suggéré: 629,99$

RÉSERVEZ TÔT : Spécial jusqu'au 12 novembre 2013 ou jusqu'à épuisement

Ligne sans frais
1 855 569-4052

762, de Martigny Ouest St-Jérôme
aut. 15, sortie 43-0)
www.abris-saint-jerome.com

Accord D Desjardins
Autres termes de financement disponibles en magasin.
* Certaines conditions s'appliquent.

Taxes en sus

[SCOLAIRE]

Une Caisse Desjardins par et pour les élèves

Partenaires et membres du conseil d'administration de la Caisse étudiante d'Armand-Corbeil ont procédé à la traditionnelle coupe du ruban lors de l'inauguration du premier projet du genre dans la région.
(Photo : Karine Limoges)

La Caisse Desjardins de Terrebonne a inauguré sa première Caisse étudiante à l'école secondaire Armand-Corbeil, à l'heure du lunch, le mardi 22 octobre. Le projet collectif visant à enrichir la vie étudiante s'est concrétisé grâce à la collaboration des deux institutions, du personnel enseignant et, bien sûr, d'élèves impliqués dans leur communauté.

La région de Lanaudière dénombre quatre caisses étudiantes tandis que 45 demeurent actives à la grandeur de la province. «Ce projet encourage le développement de compétences de ces élèves qui deviendront des adultes autonomes», s'est prononcé Me Robert Gravel, président du conseil d'administration de la Caisse Desjardins de Terrebonne. Le directeur général de l'institution, André Shatskoff, s'est quant à lui réjoui de «participer à écrire une autre page d'histoire dans la région» et à encourager les «pratiques d'épargne, d'économie et de coopération».

La Caisse étudiante d'Armand-Corbeil sera gérée et administrée par les élèves sous la supervision d'enseignants. Une élection démocratique a permis d'élire les membres du premier conseil d'administration de la Caisse, qui s'est associée à la coopérative scolaire. Une carte de guichet offrira un accès privilégié aux élèves, qui pourront accéder à leur compte bancaire pour effectuer des dépôts et retraits. «Nos jeunes sont actifs, ils bougent, a témoigné le directeur de l'école, Jean Robitaille, dans le brouhaha à l'entrée de la cafétéria. C'est pourquoi nous avons réussi à créer une caisse, plus qu'une initiative locale, une activité pédagogique, d'apprentissage et d'engagement. Un mariage entre deux belles institutions.»

L'occasion s'est ensuite prêtée à la présentation du premier conseil d'administration élu par les élèves, composé de Simon Jeanneau à la présidence, de Benoît Demers, Jean-Philippe Ducharme, Amy Li St-Laurent et Alexandre Gagné.

Texte : Karine Limoges

VILLE DE Mascouche

AVIS D'APPEL D'OFFRES PUBLIC

La Ville de Mascouche demande des soumissions pour:

Appel d'offres numéro: **MAS-2013-1780**

TITRE : Fournir et livrer 4 véhicules de marque Dodge de différents modèle de l'année 2012 ou plus récent

PERSONNES RESPONSABLES :

Cahier des charges spéciales No 1 : Jean-Pierre Boudreau,
Directeur du Service des incendies
N° Téléphone : 450 474-4133 poste 6030
N° Télécopieur : 450 474-6086
jpboudreau@ville.mascouche.qc.ca

Cahiers des charges spéciales No 2 & 3: Francis Caron,
Directeur Sécurité publique
N° Téléphone : 450 474-4133 poste 5030
N° Télécopieur : 450 474-6036
fcaron@ville.mascouche.qc.ca

Cahiers des charges spéciales No 4: François Gosselin,
Directeur du Service des travaux publics
N° Téléphone : 450 474-4133 poste 4150
N° Télécopieur : 450 474-6693
fgosselin@ville.mascouche.qc.ca

Les personnes ou entreprises intéressées par cette demande de soumissions peuvent se procurer les documents en communiquant avec le service à la clientèle du Système électronique d'appel d'offres « SÉAO » AU 514 856-6600 (région de Montréal) ou au 1 866 669-7326 (pour l'extérieur) ou en consultant le site Internet www.seao.ca en stipulant le numéro de référence MAS-2013-1780, à compter du ***mercredi, le 6 novembre 2013.*** L'obtention des documents est assujettie à la tarification établie par SÉAO.

La Ville de Mascouche ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucun frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Les soumissions dans des enveloppes scellées seront reçues au bureau de la réception de l'hôtel de ville situé au 3034, chemin Sainte-marie, Mascouche (Québec) J7K 1P1 jusqu'à **11 h,** ***jeudi, le 21 novembre 2013*** et seront ouvertes publiquement le même jour, soit à **11 h 05**.

NOUVEAU au CFP des Riverains

Une formation de soir pour vous !

Possibilité de reconnaissance d'acquis (RAC)

DE SOIR
15 heures semaine

Programme
Secrétariat
du lundi au jeudi de 17 h 45 à 21 h 30
Éligible aux prêts et bourses

DÉBUT des cours **20 janvier** 2014

Commission scolaire des Affluents
Service aux entreprises CSA

CENTRE DE FORMATION PROFESSIONNELLE DES RIVERAINS
Certifié ISO 9001

120, rue Valmont, Repentigny J5Y 1N9 | cfpriverains.qc.ca | 450 492-3538 poste 6200

Gagnez 4 pneus d'hiver

(valeur maximale de 1000$)

Pour courir la chance de gagner vos 4 pneus d'hiver (valeur maximale de 1000$), remplissez le coupon de participation et postez-le au bureau de La Revue ou remplissez un coupon chez un marchand participant. Règlements disponibles à La Revue. Le tirage sera effectué à La Revue le vendredi 15 novembre 2013 à 15h. Journal La Revue 231, rue Sainte-Marie, Terrebonne J6W 3E4

Gagnez 4 pneus d'hiver

Nom : _____

Ville : _____

Courriel : _____

Tél. : _____

Parcourez la région et découvrez vos marchands locaux

Depuis 30 ans
LE SPÉCIALISTE
GARAGE RECOMMANDÉ CAA
Pneus - vente et installation sans rendez-vous
Alignement Maltais
4430, rue Pauzé, Terrebonne
(près ch. Gascon et ch. des Anglais)
450 492-2126

PNEUS 5 ÉTOILES

4761 Boul. Laurier, Terrebonne (secteur La Plaine)
www.performance5etoiles.com
450 964-2246

Libre service Maurice Turcot

Venez découvrir notre comptoir de prêt-à-manger qui regorge de produits frais préparés ici même tous les jours. Idéal pour vos boîtes à lunch!
Ultramar
LES DÉPANNEURS BONI SOIR
Libre service M. Turcot inc.
1562, ch. Gascon
Terrebonne

208cc/24 po Modèle 724
Garantie 3 ans
SEULEMENT
866 50$ + tx

Jusqu'au 31 décembre 2013, lorsque payé comptant.
Autres modèles en magasin
LES ÉQUIPEMENTS TERREBONNE
145, rue Chapleau, Terrebonne 450 471-6661

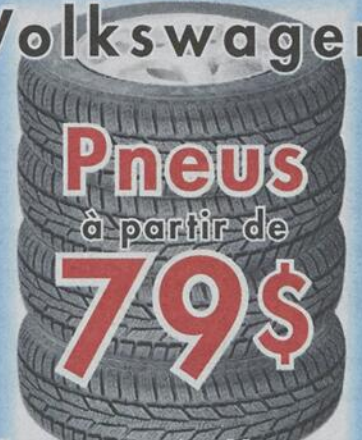
DANS LE MÊME ÉDIFICE D'ALIGNEMENT MALTAIS
TRANSMISSION AUTOMATIQUE OU MANUELLE
L'Archevêque

• Tous genres de véhicules
• Prix compétitifs
• Ouvrage garanti
• Service rapide
Nouvelle adresse
4428, rue Pauzé
(près de chemin Gascon et chemin des Anglais)
Terrebonne J6X 2A2
450 471-7733

www.remax-quebec.com

Premier devant toute compétition...
RE/MAX DES MILLE-ÎLES inc.
Agence immobilière
450 961-1116
Tranquill-T

UNIPNEU
POUR ÊTRE BIEN CHAUSSÉ
Soyez prêt pour l'hiver
CENTRE DU PNEU
Villemaire
1595 chemin Gascon, Terrebonne
450 471-3345
www.pneuvillemaire.com

GRENIER
Volkswagen

Pneus à partir de 79$
118, montée Masson, Mascouche
450 474-2428

annse COIFFURE
Bienvenue! Homme Femme - Enfant
• Coiffeuses • Barbière • Pose d'ongles • Massage
Aussi ouvert le lundi !
450 417-4995
6160, Rodrigue, Terrebonne (Secteur La Plaine)

GT PNEUS
SUPER SPÉCIAL
Changement d'huile
34,95$ Maximum 5L. (Certaines conditions s'appliquent)
450 471-2373
103, rue St-Louis, Vieux-Terrebonne

Proxim

Alexandre Favreau, propriétaire
Benoit Favreau, propriétaire
Benoit et Alexandre Favreau
2135, boul. des Seigneurs (à l'angle de la rue Plaisance)
Terrebonne • 450 824-3366

Harnois
A. et L. CHOUINARD Auto Service INC.
• PNEUS
• ALIGNEMENT
• INJECTION
• MÉCANIQUE GÉNÉRALE
450 666-6377
3980, MONTÉE MASSON ST-FRANÇOIS, LAVAL

SPÉCIALISTE DE L'ASPIRATEUR DEPUIS PLUS DE 35 ANS
ASPIRATEUR 2000 plus
De tout pour votre aspirateur
• Vente • Service
• Réparation
• Installation
• Appelle de service
6 SUCCURSALES
• TERREBONNE • REPENTIGNY
• ROSEMÈRE • ST-EUSTACHE
• ST-JÉRÔME • BLAINVILLE
ASPIRATEURS CENTRAUX BEAM, ELECTROLUX ET PLUSIEURS AUTRES MARQUES
À partir de 349$
BEAM Electrolux

- MOTEURS
- PIÈCES - SACS
- FILTRES
- ACCESSOIRES
POUR TOUTES MARQUES
LOCATION LAVEUSE À TAPIS
Photos à titre indicatif seulement
Galeries Terrebonne
1185, Boul. Moody
450-492-1254
CERTIFICAT CADEAU DISPONIBLE
RBQ 1774-7924-05
www.aspirateur2000plus.com

Ziebart
L'ANTIROUILLE QUI NE TACHE PAS !
À PARTIR DE 89,95$* + TAXES
* Sur la plupart des véhicules.
SUR ANTIROUILLE SEULEMENT
RABAIS DE 15$*
sur présentation de cette annonce

Démarreur à distance
À PARTIR DE 259$ (tx et options en sus) INSTALLÉ
** Contournement de clef à puce et installation INCLUS (sur la plupart des modèles)
TRAITEMENT PENETR-OIL CONTRE LA ROUILLE
VITROPLUS Ziebart
VITRES • ACCESSOIRES • PROTECTION • ESTHÉTIQUE
Réparation de pare-brise GRATUIT*
*si assuré
TERREBONNE 1989, CHEMIN GASCON 450 471-5000
* Ne peut être jumelé à une autre promotion. Expire le 9 novembre 2013.

Victoire

LA SECTION DES SPORTS

Du 6 au 12 novembre 2013 – 55e année, no 25

Patrick Laplante ne veut pas s'arrêter

Le marathonien Patrick Laplante a ajouté un autre marathon à son dossier en complétant celui de Toronto, le 20 octobre.

Le coureur de Terrebonne a complété les 42,2 km en 3:08:58, son meilleur temps à vie. Chez les hommes, il a conclu au 168e rang sur 2 329 inscriptions. Dans la catégorie 40-44 ans, il a pris la 25e place.

Un texte exclusif de Pierre-Luc Chenel

Suite page A-51

RODGER BRULOTTE

Persévérer, sans jamais se laisser abattre

Grandement impliqué dans plusieurs causes locales et nationales, le chroniqueur du «Journal de Montréal» Rodger Brulotte se révèle une véritable inspiration à plus d'un égard. L'homme de défis ne se décrit pas comme un rêveur, mais plutôt comme un battant. Dans le sport comme dans la vie, il a appris à la dure la signification du mot «acceptation». En parfait bon vivant, il ne se laisse cependant jamais abattre.

Karine Limoges
presse@larevue.qc.ca

«Une grande épreuve de la vie, c'est le mot "acceptation", qui ne veut pas dire que j'approuve, mais que j'accepte la déception des défis que je n'ai pas su réussir», a exprimé en entrevue le Terrebonnien Rodger Brulotte, dont la mère a vécu les dernières années de sa vie avec la maladie d'Alzheimer. Dans les moments les plus difficiles, il a gardé espoir en ne se laissant jamais abattre. «Les gens ne comprennent pas à quel point l'Alzheimer se transforme en un décès chaque jour – un décès vivant. Ma mère ne reconnaissait pas son propre fils. Mais il ne faut jamais lâcher, aussi longtemps que tu peux te battre.»

Bon gagnant, Rodger Brulotte refuse de se qualifier de bon perdant. «J'accepte la défaite lorsque je n'ai pas le choix et le lendemain, je cherche une solution», résume-t-il.

Ses parents, Jean-Paul et Hazel – sa mère, de qui il a hérité le «d» de son nom, est originaire de Liverpool –, ont eu une extrême influence sur l'homme qu'est devenu Rodger Brulotte. «Mes parents m'ont inspiré le goût de m'impliquer, le respect de soi-même et des autres», confie-t-il. Ces valeurs, il s'emploie à les inculquer à ceux qui viennent l'écouter lors des conférences qu'il offre dans les cégeps et universités, notamment aux étudiants en communication. «Chaque personne a son identité, soyez vous-mêmes et n'imitez jamais les autres! lance-t-il. Autrement vous êtes André-Philippe Gagnon.»

Rodger Brulotte se dit lui-même inspiré par des gens ordinaires qui accomplissent de grandes choses. Passionné de biographies, il vient de terminer celle du président américain Harry Truman, qui a succédé à Roosevelt, assurant la fin de la Seconde Guerre mondiale et en poste lorsque débute la Guerre froide. «Le défi dans la vie, c'est de prendre la bonne décision, et ne pas avoir peur de la prendre», estime l'homme qui ne tergiverse pas longtemps avant de faire ses choix. Dans le domaine du sport, il a lu sur Jean Béliveau, ses amis Michel Bergeron et Jacques Demers. «Ce sont des gens que je connais, deux histoires de persévérance, et j'ai appris encore d'autres choses sur eux», confie-t-il.

Retour légitime des Expos

L'un des défis de la prochaine année pour Rodger Brulotte impliquera de travailler ardemment au retour des Expos à Montréal. «En revenus directs de TPS et TVQ, 10 ans plus tard, Québec vient de perdre un milliard de dollars; sommes-nous une province si riche que ça pour nous permettre de perdre autant?» Celui qui a commenté sur plusieurs tribunes radiophoniques et télévisuelles les matchs de baseball décrit le sport comme étant le plus stratégique de tous. Contrairement aux bonds d'une rondelle au hockey, les joueurs peuvent anticiper les coups au baseball, illustre l'expert.

«En tant que commentateurs à la radio, nous sommes les yeux pour les aveugles, poursuit-il. Comme des artistes, on nous donne la peinture, et l'on peint une toile pour les auditeurs.» Parmi les moments les plus effervescents qu'il a vécus, il note les performances de jeunes joueurs en développement à l'époque, dont Gary Carter et Andre Dawson. L'apothéose de la tristesse, pour lui, s'est cependant concrétisée en 2004, lors du dernier match des Expos.

Sur la scène locale, Rodger Brulotte milite pour un campus de l'UQAM à Terrebonne. «Si Trois-Rivières a son université, avec la population que nous avons, nous pourrions aussi en avoir une pour que nos jeunes restent ici», propose-t-il. Celui qui a choisi Terrebonne en 1989 n'a depuis cessé de s'impliquer pour sa communauté. À l'invitation d'André Shatskoff, il a contribué au Relais pour la vie et, chaque fois qu'il en a l'occasion, il met la municipalité à l'avant-plan dans sa chronique quotidienne au «Journal de Montréal».

Qu'est-ce que le bonheur pour vous, Rodger? «C'est ma femme, Pascale. Si je sais qu'elle va bien, je peux me consacrer aux gens, et faire plaisir aux autres.»

Qu'est-ce que l'on peut vous souhaiter, Rodger? «D'être debout de bonne heure chaque matin. La journée où je ne le serai pas, ce sera "Bonsoir, je suis parti!"»

Rodger Brulotte, un homme inspirant et inspiré, carbure aux défis quotidiens. Son prochain objectif : ramener les Expos à Montréal. (Photo : Karine Limoges)

Cette vitrine «MARQUONS L'HISTOIRE» est rendue possible grâce à la collaboration spéciale de CLINIDENTAIRE

COMPLEXE SCIENTIFIQUE, SPORTIF ET ÉDUCATIF

Une grande annonce pour Ulysse

L'annonce de la construction du Complexe scientifique, sportif et éducatif de Montcalm à Saint-Roch-de-l'Achigan réjouit le président fondateur du programme Ulysse, François Marcoux. Le ministère de l'Éducation, des Loisirs et des Sports injecte 4,7 M$ dans ce projet d'une valeur de 15 M$.

Pierre-Luc Chenel
redaction@larevue.qc.ca

Le complexe, dont la première pelletée de terre est prévue pour mars 2014, comprendra deux glaces, le siège social de la Ligue de hockey préparatoire scolaire (LHPS), un institut de recherche en performance sportive et développement cérébral, une boutique de sport, un restaurant et des bureaux.

Ce projet viendra combler des lacunes sur le plan des disponibilités de glace au Forum de La Plaine. Présentement, Ulysse peine à répondre aux attentes de sa clientèle. «Avec Ulysse, on grossit, on développe et présentement, on n'a pas la capacité pour répondre à la demande de la clientèle, dans le sens qu'on ne contrôle pas nos glaces. On n'est pas un organisme de la Ville et on n'est pas du hockey mineur, a indiqué François Marcoux. On est un programme scolaire qui appartient aux écoles.»

«On reçoit de grosses compétitions, a-t-il continué. En n'étant pas un organisme reconnu, je ne peux pas avoir les samedis et dimanches pour toute la journée pour des compétitions. Ça devient un peu problématique. Je ne peux plus développer le produit.»

Accompagné de la famille Perreault, commanditaire du programme Ulysse depuis le début, M. Marcoux tentait de trouver une solution afin d'améliorer son produit. L'objectif numéro un du plan d'affaires a toujours été d'implanter la philosophie Ulysse dans la région de Montcalm pour la réussite scolaire. «Ça nous prenait un aréna où on aurait le contrôle. Ça fait trois ans qu'on travaille sur le dossier pour apporter un complexe semblable, a-t-il décrit. On ne dira pas que c'est une victoire, car on ne se bat contre personne. On a seulement un produit différent.»

Malgré la venue de ce nouveau centre, Ulysse n'entend pas quitter l'école secondaire de l'Odyssée de Terrebonne ni le Forum de La Plaine. Néanmoins, les compétitions seront disputées à Saint-Roch-de-l'Achigan. M. Marcoux tenait à rester à l'Odyssée. «Il y a six ans, c'est quand même eux qui ont accepté de monter le protocole pilote. Ça a complètement transformé cette école-là, a-t-il mentionné, précisant que le taux de décrochage a diminué de 15 % en cinq ans. C'est sûr qu'on ne veut pas abandonner cette école, ça ne serait pas logique. Dans le pire des cas, nos élèves vont le voyager. C'est à 11 minutes en autobus.»

Dans les trois dernières années, les joueurs ont réussi 96,7 % des cours suivis.

La LHPS voit grand

Fondateur de la LHPS, François Marcoux veut élargir la ligue, toujours en collaboration avec les écoles. Il vise un produit qui s'étendra du primaire jusqu'au niveau universitaire. «La LHPS est une structure scolaire qui appartient aux écoles. Les écoles veulent ce genre de programme, car elles n'ont pas de perte académique, a-t-il indiqué, ajoutant que d'autres sports vont s'y greffer. Nous avons un bassin au primaire qui rentre au secondaire. Et notre secondaire va former notre équipe collégiale. En 2018, on va avoir une équipe universitaire.»

L'annonce de la construction du Complexe scientifique, sportif et éducatif de Montcalm à Saint-Roch-de-l'Achigan réjouit François Marcoux, car ce projet viendra combler des lacunes sur le plan des disponibilités de glace au Forum de La Plaine. Présentement, Ulysse peine à combler les attentes de sa clientèle.
(Photo : Pascal Lessard)

Affiliation avec Hockey Québec?

Depuis la création de la LHPS, Hockey Québec n'a jamais voulu ajouter la ligue à la fédération. Cependant, avec l'appui du MELS dans le projet, les choses risquent de changer. «Hockey Québec rencontre notre comité de négociation de la LHPS pour éventuellement avoir une entente. Il est évident qu'il y aura une entente imminente, a avancé François Marcoux. On ne pourra pas enlever la LHPS. La demande est là et c'est même nous autres qui contrôlons la croissance.»

«Dans notre plan d'affaires, on a tout le temps mentionné que c'était pour répondre aux besoins du programme Ulysse et de la LHPS, a-t-il ajouté. Ça veut dire que le gouvernement a accepté et intègre globalement notre façon de faire. Sans chercher de bibittes, la fédération se rapproche. Je pense qu'ils ont intérêt à nous reconnaître avant que le MELS reconnaisse totalement la LHPS.»

Showcase de Beantown

L'équipe M19AAA d'Ulysse a participé au dernier Beantown Fall Classic à Haverhill, Massachusetts, du 25 au 28 octobre. L'équipe dirigée a perdu ses deux premiers matchs, mais a été en mesure de gagner le troisième.

Patrick Laplante ne veut pas s'arrêter

SUITE DE LA PAGE A-49

Un résultat qui l'a satisfait. Il a pu comparer le marathon de Toronto avec celui de Montréal, qu'il a couru en 2010. «J'ai eu mal aux jambes pendant quelques jours après. J'ai vraiment bien aimé l'expérience, a-t-il commenté. Pour la première fois, j'ai couru sans gourde d'eau à Toronto. Je me suis fié seulement aux points d'eau. Finalement, ça a très bien été.»

Préparation adéquate

Dans les dernières semaines, afin de maximiser sa préparation, celui qui court depuis sa jeunesse a acheté le livre «Courir mieux» de Jean-François Harvey. Il est fier des résultats. «C'était quand même assez difficile, a-t-il avoué. C'est sûr que les entraînements n'étaient pas faciles, car il y a beaucoup de longues distances et par intervalles. Aussi, la dernière semaine avant un marathon, c'est souvent moins d'entraînement, mais une meilleure alimentation. J'avais suivi le régime hyperglucidique. »

Du quartier au marathon

Qualifié pour le marathon de Boston en 2015, Patrick Laplante aimerait bien participer à celui de New York en 2014. Il est présentement en discussion avec des amis. «Si ce n'est pas New York, ce serait soit Chicago ou Philadelphie, a-t-il indiqué, établissant son prochain objectif. Je me suis lancé le défi de casser le 3 h. Le temps que j'ai fait cette année me donne beaucoup d'espoir pour le réaliser.»

Présentement, il veut se concentrer à faire des marathons, mais comme but ultime, il aimerait participer à tous les marathons majeurs à travers le monde. Il s'agit de Berlin, Boston, Chicago, Londres, New York et Tokyo, qui a été ajouté cette année.

Comme beaucoup de marathoniens, Patrick Laplante a commencé à courir dans son quartier à Terrebonne. Par la suite, il a voulu se fixer de nouveaux défis. Certaines personnes croyaient qu'il ne serait pas en mesure de les réaliser, mais par entêtement, il est parvenu à ses fins. «Je n'avais jamais poussé plus loin, a-t-il avoué, ajoutant que la découverte du marathon de Montréal dans les années 2000 lui avait ouvert les horizons. Depuis ce temps-là, je n'ai pas arrêté et j'ai toujours eu du plaisir à le faire.»

Patrick Laplante a dédié ses deux premiers marathons à ses deux jeunes enfants. Il est prêt à encourager ses enfants s'ils désirent suivre ses traces et peut-être à participer à un marathon avec eux. «S'ils veulent courir avec moi, je serais très heureux, a-t-il conclu. Je ne les forcerai pas. Je me garde en forme le plus longtemps possible.»

VILLE DE Mascouche

APPEL D'OFFRES
ENTRETIEN MÉNAGER DE DIVERS BÂTIMENTS MUNICIPAUX POUR UNE DURÉE DE TROIS ANS
MAS-2013-1777

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Ville de Mascouche demande des soumissions pour l'entretien ménager de divers bâtiments municipaux pour une durée de trois ans.

DOCUMENTS DISPONIBLES

Les personnes ou entreprises intéressées par cette demande de soumissions peuvent se procurer les documents en communiquant avec le service à la clientèle du Système électronique d'appel d'offres « SÉAO » au 514 856-6600 (région de Montréal) ou au 1 866 669-7326 ou en consultant le site Internet www.seao.ca en stipulant le numéro de référence MAS-2013-1777. L'obtention des documents est assujettie à la tarification établie par SÉAO.

Si des renseignements sur l'interprétation des documents d'appels d'offres sont nécessaires, veuillez vous adresser par écrit uniquement à :

Monsieur Gérald St-Amour
Adjoint à la direction générale
Service à la clientèle
Ville de Mascouche
3364, chemin Sainte-Marie
Mascouche (Québec) J7K 1P7
Courriel : gstamour@ville.mascouche.qc.ca

RÉCEPTION DES DOCUMENTS
Chaque soumission doit être placée dans une enveloppe cachetée portant la mention :

SOUMISSION MAS-2013-1777 – VILLE DE MASCOUCHE (SERVICE DU GREFFE)

Elles seront reçues au bureau de la réception de l'hôtel de ville situé au 3034, chemin Sainte-Marie, Mascouche (Québec) J7K 1P1 jusqu'à **10 h, le 26 novembre 2013**, et seront ouvertes publiquement à la date et à l'heure limite de réception des soumissions.

La Ville de Mascouche ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues sans encourir aucune obligation, ni aucuns frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

GARANTIE DE SOUMISSION

Chaque soumission devra être accompagnée d'un cautionnement de soumission égal ou supérieur à 10 % du montant total de la soumission et être valide pour une période de 120 jours.

Seul un cautionnement de soumission établi par un assureur détenant un permis d'assureur délivré par l'Autorité des marchés financiers et l'autorisant à pratiquer l'activité de garantie au sens de la Loi sur les assurances et conformes au formulaire normalisé NQ 1809-900/A sera accepté aux termes des documents d'appel d'offres.

De plus, ce cautionnement devra être accompagné d'un avis d'intention provenant d'une compagnie d'assurance dûment autorisée s'engageant à émettre au bénéfice de la Ville de Mascouche un cautionnement d'exécution d'une valeur de 50 % du contrat.

Donné à Mascouche, le 6 novembre 2013

Le greffier et directeur des services juridiques,

Yvan Laberge, avocat

GO COBRAS GO! — La Revue, partenaire média des Cobras

Joueur étudiant du mois d'octobre

Avant le début de la rencontre face aux Cougars de Sherbrooke, Johanne Morin, directrice des événements, et Marie-Claude Lamarche, responsable académique pour les Cobras, ont remis une bourse d'études de 200 $ au gardien Jeffrey Turcotte.

Cette saison, la Ligue de hockey junior AAA du Québec remet chaque mois une bourse d'études d'un montant de 200 $ à un joueur qui s'est démarqué sur le plan scolaire. Le lauréat pour le mois d'octobre est le gardien Jeffrey Turcotte.

Âgé de 19 ans, ce résident de Saint-Eustache partage le travail devant la cage des Cobras avec Max Smith pour une deuxième saison. Ce qui le caractérise aussi bien sur la glace qu'au cégep, c'est sans aucun doute son travail acharné. Bien que discret, il sait faire preuve de caractère et il excelle dans plusieurs domaines. Sa détermination fait de lui un gardien de premier plan et un joueur apprécié de tous. Étudiant en sciences humaines pour une deuxième année au Cégep régional de Lanaudière, Jeffrey n'a pas encore fait de choix pour son plan de carrière. Sur le plan hockey, le gardien des Cobras appartient à la formation des Saguenéens de Chicoutimi de la Ligue de hockey junior majeure du Québec.

«À ma deuxième saison dans l'uniforme des Cobras, je suis beaucoup plus à l'aise dans le vestiaire que la saison dernière. En plus cette année, nous avons une très bonne "gang", nous avons du plaisir et l'équipe va très bien depuis plusieurs semaines. Mon objectif est de permettre à l'équipe d'obtenir les meilleures chances de gagner chaque fois que je prends place devant le filet. Nous avons connu un lent départ en début de saison, mais maintenant, nous sommes sur une lancée et nous devons continuer notre travail», de mentionner Jeffrey Turcotte.

Texte: Raymond Berthiaume

Envoyez vos communiqués à activites@larevue.qc.ca

Le tableau indicateur

CLUB DE NATATION TORPILLE

Les inscriptions pour la session d'hiver 2014 du Club de natation Torpille se tiendront les mardi 19 et jeudi 21 novembre de 17 h 30 à 19 h 30 à la Cité du Sport à Terrebonne. Veuillez prévoir casque, lunette et costume de bain. Les évaluations dureront une dizaine de minutes.

Au plaisir de vous voir en grand nombre.

***

AMIS DE LA PÉTANQUE

Les Amis de la Pétanque de Terrebonne tiendront leur assemblée générale annuelle le jeudi 7 novembre à 19 h à la salle 1-2-3 du Moulin Neuf de l'Île-des-Moulins. Info : Henri Gagnon au 450 471-8300.

Clés en main à compter de
165 900$
Terrains de 3 800p.c. à 16 000p.c.
Nouveau projet à 2 minutes de Terrebonne
St-Lin-Laurentides
Projet Place Olivia
Tout inclus : terrain avec les services, taxes et notaire à certaines conditions
FINALISTE Gala Habitation 2013
Construction
RBQ.: 8347-7315-21
Laurin Villeneuve inc.
Bureau des ventes au 135, rue R-L Rivard, Saint-Lin Laurentides
450 215-0555
PLUSIEURS MODÈLES À VISITER
OUVERT TOUS LES JOURS DE 11 H À 16 H
Promotion
Taxe de bienvenue PAYÉE
Maximum de 1500$
(sous certaines conditions)
www.constructionlaurinvilleneuve.com

GO COBRAS GO!

la Revue DE COEUR ET D'ACTION partenaire média des Cobras

Les pénalités ont eu raison des Cobras

Le vendredi 1er novembre à la Cité du Sport de Terrebonne, les Cougars du Collège Champlain de Sherbrooke, détenteurs du premier rang de la division Perron-Burrows, ont mis fin à une séquence de quatre victoires consécutives des Cobras.

Raymond Berthiaume
redaction@larevue.qc.ca

Dans un match chaudement disputé, l'indiscipline des hommes de Robert Dubuc a permis aux Cougars de Sherbrooke d'enregistrer une victoire par la marque de 5 à 3. La formation de Sherbrooke, qui a la meilleure fiche cette saison lors des avantages numériques, a une fois de plus profiter des présences des Cobras au banc des pénalités pour déjouer le gardien Max Smith à trois occasions. Pour leur part, les Cobras n'ont pas su profiter des surnombres, dont un de cinq minutes en début de troisième alors que tous les espoirs étaient permis avec un compte de 4 à 3. Dans cette rencontre, Gabriel Paquin et Mathieu Ouellette ont connu une bonne soirée à l'attaque avec un but et une mention d'aide chacun. Devant la cage, Max Smith a subi une quatrième défaite cette saison.

L'attaquant Gabriel Paquin, qui a reçu le titre de joueur du match, a évolué en compagnie de Mathieu Ouellette et Philippe Venne en raison de l'absence d'Olivier Knight-Rouleau, qui a subi une opération mineure à la suite d'une fracture du nez survenue lors du match contre Vaudreuil.

«Nous avons commencé le match lentement et Sherbrooke en a profité pour inscrire son premier but avec seulement 2 minutes de jeu. Si nous avions été prêts dès la première mise au jeu et que nous avions travaillé durant trois périodes, nous aurions pu les battre, car à cinq contre cinq, nous menions 3 à 1 au chapitre des buts. C'est certain que les punitions nous ont fait mal, mais il va falloir travailler notre attaque à cinq, qui n'a pas fonctionné ce soir», a confié Gabriel Paquin.

Knight-Rouleau joueur du mois

Le titre du joueur offensif Subway pour le mois d'octobre dans la Ligue de hockey junior AAA du Québec revient au joueur des Cobras de Terrebonne Olivier Knight-Rouleau. Le joueur de centre de 19 ans a compilé une fiche de 7 buts, 12 passes et 19 points en 8 matchs, incluant 7 matchs de plus d'un point, 1 tour du chapeau, 3 buts en avantage numérique, 1 but gagnant et un différentiel de +6. Au scrutin, il a devancé l'ailier droit Guillaume Pelletier des Condors de Kahnawake et l'ailier gauche Julien Houle du Titan de Princeville.

La prochaine semaine des Cobras

Deux matchs sont au programme pour les Cobras au cours de la prochaine semaine, alors qu'ils seront les receveurs face aux Mustangs de Vaudreuil-Dorion le vendredi 8 novembre à 19 h 30 et que le dimanche 10 novembre, ils feront face aux Loups à La Tuque à compter de 16 h.

Gabriel Paquin a connu un très bon match avec un but et une mention d'aide; il a été choisi joueur du match RBC.

PROCHAINE PARTIE LOCALE

Les Cobras de Terrebonne recevront les Mustangs de Vaudreuil-Dorion le vendredi 8 novembre à 19 h 30 à la Cité du Sport.

CONCOURS «Électricité»
BILLARD LE SIEUR

CONCOURS «Électricité»
ANIMALERIE BOUFFE TOUT

CONCOURS «Électricité»
ASPIRATEUR 2000

L'Association des Amputés de guerre CÉLÈBRE SES 95 ANS 1918-2013

La tradition de l'Association des Amputés de guerre, « les amputés s'entraident », se perpétue grâce à l'appui du public au Service des plaques porte-clés et des étiquettes-adresse.

Coordonnées pour commander des plaques porte-clés et des étiquettes-adresse :
Les Amputés de guerre
514 398-0759 ou 1 800 250-3030
amputesdeguerre.ca

N° d'enregistrement d'organisme de bienfaisance : 13196 9628 RR0001

STÉFANAIR
CHAUFFAGE CLIMATISATION MÉCANIQUE DE BÂTIMENT
Résidentiel | Commercial | Industriel
4900 boul. des Laurentides Laval H7K 2J5
450.622.3939
ESTIMATION GRATUITE
RBQ 8341-7121-34

OPTEZ POUR LA DIFFÉRENCE
STÉFANAIR
CONNAISSEZ-VOUS LES PROGRAMMES Rénoclimat & ÉcoRénov ?
Bénéficiez de subventions et de crédit d'impôt, allant jusqu'à 10 000$.

Participez au concours Gagnez votre York!
et courez la chance de gagner votre achat d'une valeur maximale de 7000$ *
*Achetez un appareil ou système de chauffage ou de climatisation admissible entre le 12 octobre et le 12 décembre 2013 et faites-le installer au plus tard le 29 janvier 2014. Détails en magasin.
360° stefanair.com
Faites une visite virtuelle 360° de notre salle de montre sur stefanair.com.

Habitation Nord Est
RBQ : 5663-0130

Nouveau projet de condos de 12,14 et 16 unités avec ou sans ascenseur à Terrebonne
Dans le projet Urbanova à Terrebonne

Un nouveau quartier écoresponsable
urbanova

3 1/2 (2 stationnements ext.)
4 1/2 (2 stationnements 1 int. 1 ext.)
Foyer au gaz, air climatisé
Personnalisé votre intérieur par nos choix

Éclosion d'un quartier écoresponsable
Ce projet commande une vision d'avenir du développement urbain en banlieue ayant pour objectif de rompre avec le modèle traditionnel du développement.

Bureau des ventes : 4735, rue d'Angora à Terrebonne
du lundi au mercredi de 13h à 16h30 et de 18h à 19h30
du jeudi au dimanche de 12h30 à 16h30
Lyne 514 910-9104 lynerf@vl.videotron.ca
Michel 514 910-8557 Chloé 514 912-0933

Venez voir nos condos

Enfin, l'air pur et la tranquillité à 20 minutes de Terrebonne

Le Havre de paix à St-Alexis

299 900$ + tx

LA FAUVETTE

LUXUEUSE !

À partir de
599$/mois c.i.

DUO URBAIN
NOUVEAU DUPLEX 1-5½ ET 1-3½

- Deux entrées électriques
- Insonorisation supérieure
- Planchers en béton
- Aqueduc et égouts municipaux

259 900$ tx incluses

LE LANAUDIÈRE URBAIN

Venez visiter ! Vous serez charmé…

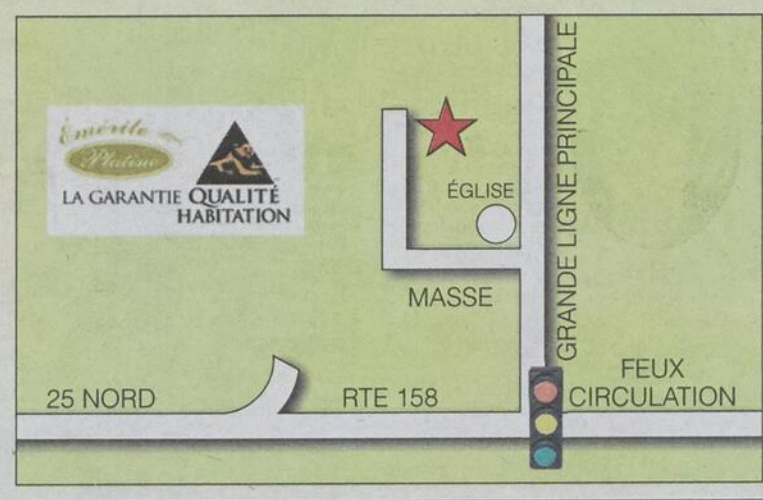
4 chambres

2 maisons modèles à visiter
Les taxes les plus basses de la région
Terrains de 38 000 pi. ca.

Médiane construction inc.
Construction et rénovation

450 665-5252
R.B.Q. 8105-2607-44

Bureau des ventes
84, rue Masse
St-Alexis-de-Montcalm J0K 1T0



Nécrologie

Prières et remerciements

La Revue offre aux familles en deuil ses plus sincères condoléances

AVIS DE DÉCÈS
BRISEBOIS, Shirley (née Whyte)
1944 - 2013

À la Maison Adhémar-Dion, le 1er novembre 2013, à l'âge de 69 ans, est décédée Mme Shirley Whyte, épouse de M. Michel Brisebois. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils Marc (Mélanie) et Éric (Marie-Élaine), ses petits-enfants Dylane, William et Ariane, ses soeurs Peggy (Ross) et Suzanne (Robert) ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le samedi 9 novembre 2013 de 10 h à midi. Une réunion de prières aura lieu à midi en la chapelle du complexe funéraire. Votre marque de sympathie peut se traduire par un don à la Maison Adhémar-Dion.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
LEBRUN, Marie-Claire (née Venne)
1918 - 2013

À L'Épiphanie, le 30 octobre 2013, à l'âge de 95 ans, est décédée Mme Marie-Claire Venne Lebrun, épouse de feu M. Charles-Édouard Lebrun, de Montréal. Elle laisse dans le deuil ses enfants Lise (Walter) et Réal (Doris), ses petits-enfants Martin, Sophie, Isabelle, Sébastien et Jean-Charles ainsi que ses arrière-petits-enfants, de nombreux neveux et nièces et plusieurs parents et amis. La famille recevra les condoléances le vendredi 8 novembre 2013 de 8 h 30 à 9 h 30. Les funérailles suivront à 10 h en l'église Saint-Charles Borromée de Lachenaie suivies de l'inhumation au cimetière de Lachenaie. Au lieu de fleurs, un don à un organisme de votre choix est privilégié.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
MORIN HÉBERT, Colette
1951 - 2013

À la Maison Adhémar-Dion, le 29 octobre 2013, à l'âge de 62 ans, est décédée Mme Colette Morin, épouse de M. Jean-Claude Hébert. Outre son époux, elle laisse dans le deuil son fils Alexandre (Caroline Sauvageau), son petit-fils Liam, son frère Claude (Sylvia), sa soeur Nicole (François), ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le samedi 9 novembre 2013 de 14 h à 17 h. Une réunion de prières aura lieu à 16 h au salon. Au lieu de fleurs, des dons à la Maison Adhémar-Dion seraient appréciés. La famille tient à remercier tout le personnel de la Maison Adhémar-Dion pour les bons soins prodigués.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
DESJARDINS, Nicole
1945 - 2013

À Terrebonne, le 31 octobre 2013, à l'âge de 67 ans, est décédée Mme Nicole Desjardins.
Elle laisse dans le deuil ses fils Patrick (Nathalie) et Sylvain, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants ainsi que plusieurs autres parents et amis.
Elle fut confié à la Résidence Funéraire St-Louis.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
LEDUC, Jean-Paul
1928 - 2013

À Terrebonne, le 30 octobre 2013, à l'âge de 85 ans, est décédé M.Jean-Paul Leduc, époux de Mme Pierrette Armande Martineau. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Lisette (Réjean), Michel (Danielle) et Claude (Martyne), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, son frère, ses soeurs, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Il fut confié à la Résidence Funéraire St-Louis.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

REMERCIEMENTS
Rose-Aimée Soucy (Bélanger)
1940 - 2013

On peut s'imaginer à quel point Rose-Aimée aurait été fière de voir l'amour et le soutien dégagés autour de sa famille lors de son décès. Son époux, ses enfants et leurs conjoints, ses petits-enfants, remercient toutes les personnes qui les ont aidés à traverser cette épreuve. Nous regrettons de n'avoir pu partager davantage avec tous ceux qui nous ont réconfortés. Nous sommes immensément reconnaissants de votre présence chaleureuse et de toutes vos manifestations de sympathie à notre égard. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés.

AVIS DE DÉCÈS
GARIEPY, Antoinette
1943 - 2013

À Mascouche, le 30 octobre 2013, à l'âge de 70 ans, est décédée Mme Antoinette Gariepy. Elle laisse dans le deuil son époux M. René L'Écuyer, sa fille Nancy Bellemare (Joël Brisson), ses petits-enfants Kevin, Kelly-Kim (Maxime Lalonde), Anne-Marie (Renaud Laprise), Léandre et son arrière-petite-fille Lorie-Lou ainsi que ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces et plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le mercredi 6 novembre 2013 de 19 h à 21 h 30. Une réunion de prières aura lieu à 21 h 30 en la chapelle du complexe funéraire. Votre marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne de la sclérose en plaques. La famille tient à remercier le personnel du CHSLD Vigi Yves-Blais pour les bons soins prodigués à Antoinette.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
LEFEBVRE, Pierre
1943 - 2013

À Terrebonne, le 29 octobre 2013, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Pierre Lefebvre, époux de Mme Diane Bruneau. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses beaux-enfants Geneviève (Jean-François) et Éric (Nadine), sa belle-mère Mme Solange Brisebois, ses petits-enfants ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le mercredi 6 novembre 2013 de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h. Une réunion de prières aura lieu à 20 h en la chapelle du complexe funéraire. Au lieu de fleurs, des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
THÉRIAULT, Nycole (Mamidou)
1950 - 2013

À l'Hôpital général de Montréal, le 3 novembre 2013, à l'âge de 63 ans, est décédée Mme Nycole Thériault, conjointe de Michel Charette, fille de Roger Thériault et de Carmen St-Jean. Pour Nycole, le monde de l'enfance fut une véritable vocation. Les jeux dramatiques de la Roulotte de Montréal-Nord, la Bambinerie mise en place avec son amie Danielle, l'École Alternative Le Sentier sont quelques marques de son implication. Comme psychologue, elle oriente sa carrière auprès des enfants en difficulté. Dorénavant, Mamidou s'élèvera tel un totem dédié au bien-être de l'enfance. Outre son conjoint, elle laisse dans le deuil ses deux filles Mélanie et Fany, ses petits-enfants Shanie, Zachari et Selma, son frère Roger (Carole), sans compter de très nombreux parents et amis, ainsi que les enfants ayant connu Mamidou. Elle sera exposée le vendredi 8 novembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h ainsi que le samedi 9 novembre de 9 h à 11 h. Une brève cérémonie chantée de 30 minutes se tiendra à 11 h au salon. La famille remercie le personnel de l'Hôpital général de Montréal et tout particulièrement les anges des soins palliatifs. SVP prière de ne pas envoyer de fleurs, plutôt adresser vos dons au Centre lupus de l'Hôpital général de Montréal, des enveloppes seront disponibles au salon.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
GRENON, Pierrette (née Moreau)
1943 - 2013

À Montréal, le 29 octobre 2013, à l'âge de 70 ans, est décédée Mme Pierrette Moreau, épouse de M. Richard Grenon. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Chantale (Darren) et Christian (Julie), ses petits-enfants Matthew, Justin, Liam, Nicolas, Sarah et Christophe, son frère feu Gilles Moreau, sa soeur Jacline (Yvon), les familles Grenon et Turcot, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Les funérailles auront lieu le mercredi 6 novembre à 11 h en l'église St-Louis-de-France de Terrebonne suivies de l'inhumation au cimetière de Terrebonne. Ouverture du salon mercredi dès 9 h 30. Votre marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne du cancer. La famille tient à remercier le personnel infirmier de l'hôpital Maisonneuve-Rosemont.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

AVIS DE DÉCÈS
LÉGARÉ, Lionel
1925 - 2013

À Terrebonne, le 30 octobre 2013, à l'âge de 88 ans, est décédé M. Lionel Légaré, époux de Mme Lucille Luneau. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Gisèle (Denis Roy), Johanne (Gaëtan Bacon), André (Ann Poulin), Carole (Normand Demarbre), Luc (Danielle Leblanc), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses frères Eugène (Agathe), Roland (Pauline), Paul-Émile (Thérèse), ses soeurs Thérèse et Pierrette, ses neveux et nièces, la famille Luneau ainsi que plusieurs autres parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le lundi 4 novembre en la chapelle du complexe funéraire. Votre marque de sympathie peut se traduire par un don à Diabète Québec.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
1284 CHEMIN ST-HENRI
MASCOUCHE

AVIS DE DÉCÈS
HOULE, Aline (née Huot)
1920 - 2013

À Mascouche, le 2 novembre 2013, à l'âge de 93 ans, est décédée Mme Aline Huot, épouse de feu M. Lucien Houle. Elle laisse dans le deuil ses enfants Raymonde, Gisèle (feu Émilien Audet), Lucien, Aline (Bernard Desjardins), Nicole (Marcel Lachapelle), Lise (Michel Cottnon), Diane, feu Daniel, feu Francine, feu Claude, feu André (Manon Lafortune), et feu Sylvain, ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le dimanche 10 novembre 2013 de 13 h à 17 h. Une réunion de prières aura lieu à 16 h au salon.

Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC.
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

5e ANNIVERSAIRE
Annie Morency
1972-2009

Merci pour les 35 années de joie, d'amour et de peine. Ton visage, ta gaieté et les grands rires seront gravés à jamais dans nos cœurs.

Continue de veiller sur ton fils Kyan et sur toute notre famille.

On t'aime très fort et pour toujours.

Ton fils Kyan et toute ta grande famille

1er ANNIVERSAIRE
Noël Therrien
1948-2012

Aujourd'hui, le 7 novembre 2013, il y a un an que tu fermais doucement les yeux. Malgré notre déchirement notre douleur s'est alors faite discrète, comme tu le souhaitais. Seule la pensée de la fin de tes souffrances nous a aidées à surmonter ce vide laissé par ton départ. Pourtant, tu nous manques encore tellement. Que de fois, nous aimerions te faire part de nos joies, de nos projets... mais malgré tout, nous sommes persuadés que tu jettes toujours un coup d'œil. Continue d'être notre ange gardien.
Avec toute notre tendresse et pour toujours.
Ta femme et ta famille

Petites annonces

la Revue 55 ans
450 964-4449
PAIEMENT COMPTANT AU COMPTOIR
231, Ste-Marie, Terrebonne

Vos petites annonces SONT SUR [INTERNET]
GRATUITEMENT AVEC LA REVUE
www.larevue.qc.ca

AU COQ
LIVRAISON
MASCOUCHE 940 Rtée. MASSON
450 966-4419
TERREBONNE 2270 Ch. GASCON
450 964-4419
4 REPAS À GAGNER!
Il suffit de placer une annonce classée.
GAGNANTS AU COQ
Nancy Lajeunesse / Manon Desjardins

PNEU À CLOUS
Installation
à partir de
14 95$ la roue
Estimation gratuite
• Antirouille (PETIT ET GRAND VÉHICULE)
• Changement d'huile
GARAGE CRISCI ET FRÈRES
3535, CHEMIN GASCON, MASCOUCHE
450 477-0112

Autos à vendre 5

A-A ACHAT AUTO avec argent pour route ou ferraille, 7/jours, vendons auto 300$ à 3,000$, vendons pneus, batteries usagées. Remorquage/Stéphane 450-477-9689.

A-A-A ACHAT, AUTO, CAMION, PIÈCES ACCIDENTÉES, DE 200$ a 1,000$ COMPTANT. ++++, PNEUS USAGES, REÇUS SAAQ REMORQUAGE GRATUIT, 7JOURS/7. ALAIN REMORQUAGE TERREBONNE, 450-820-8106, 514-232-3431.

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2002 à 2010 Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0098 1-888-446-5250 438-880-5250 www.robertcloutierautos.com.

Pneus à vendre 9

4 PNEUS D'HIVER Pirelli sur jantes, 205/55R16, étaient sur Honda Civic, bon état, 300$ 450-964-5889.

4 PNEUS A NEIGE avec jantes 5 troues, 1 an d'usure, 205/70R15, 200$ 450-471-6965.

4 PNEUS D'HIVER 215/55/R16, en bon état, 175$ 450-492-6771.

4 PNEUS D'HIVER MICHELIN X-ICE, 195/60R15 avec jantes et enjoliveurs, peu d'usure, très bonne condition, 250$, 450-961-0186.

Feraille 33

ACHAT AUTO CAMION
pour route et pièces
• Payons 200$ minimum
• Reçu SAAQ
• Service de remorquage
• Vendons pièces avec garantie
450 478-7998
514 992-8921

À vendre Divers 40

SET DE CUISINE chêne véritable 60pox36po avec rallonge 5 chaises, buffet en chêne 48pox19po 600$. Mobilier de chambre à coucher bureau femme 72pox19po, bureau homme 36pox19po, 2 tables de chevets 750$, 450-474-3590.

CABANON (remise à jardin) 10X12 1,699$, 10X16, 1,949$, 12X16, 2,199$, 15X20, 3,099$, 15X30, 4,599$, 20X30, 5,899$ autres grandeurs disponibles, livraison gratuite et installation gratuite. RBQ 8213-9338-04, 450-632-0007.

LAVEUSE, sécheuse superposées, ou sécheuse seule, climatiseur Maytag. Réparation à domicile. Pièces au comptoir. Electro 2400, 2400, Ste-Marie, Mascouche, 450-474-0312.

Bois de foyer 42

BOIS DE FOYER SEC, 450-588-4287 après 18h.

CHAMBRE, non-fumeur, pas d'alcool, pas drogues, entre terminus et centre d'achat, travailleur seulement, références, 100$/semaine, 450-492-5711.

RIPE DE BOIS, litière pour animaux, chevaux, vache, poule, cochon etc. À partir de 4$ le sac, vrac 15$ la verge, possibilité de livraison, Qualité Ripe 514-944-6392.

SINGER
Machine à coudre, réparation de toutes marques, service à domicile, Roland Léveillé, 450-966-9314, 514-574-2765.

Remerciements 110

Prière au Sacré-Cœur

Remerciement au Sacré-Cœur pour la faveur obtenue. Que le Sacré-Cœur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde par les siècles et le siècles. Amen

Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos vœux seront exaucés même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Cœur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

C.B.

Bois de chauffage
Merisier en rondelle provenant d'une usine de déroulage à Sainte-Thérèse
Bois de 1re qualité
514 918-9305

Magasin SINGER
Réparation et service d'entretien sur machine à coudre de toutes marques.
EN MAGASIN OU À DOMICILE
TRAVAIL GARANTI
- 40 années d'expérience
- Service rapide
Du mardi au vendredi de 9 h 30 à 17 h 30
CENTRE DE COUTURE TREMBLAY
387B Notre Dame Repentigny
450 932-1081

Santé 121

BESOIN D'UN RÉPIT. Gardienne d'expérience pour gens âgés à domicile, honnête et responsable. Si quelques heures par jour vous suffit ou par semaine. Cours de PDSB et RCR, laissez votre message 514-781-0359.

Roulottes et tentes-roulottes à vendre

Animaux à vendre 55

PLUSIEURS ADORABLES chatons vaccinés cherchent bonne famille, et plusieurs autres chats en attente d'une seconde chance. Prix d'adoption varié Jacinthe, 450-666-0271.

On demande 65

RAMASSONS DE LA cave au grenier, achetons appareils ménagés, antiquités, successions, payons $$$, allons chercher rapidement, 514-617-8282.

*****RAMASSONS GRATUITEMENT POUR AIDER LES PERSONNES DANS LE BESOINS***** de la cave au grenier, ramassons jouets, aussi piscine, métal, BBQ, sauf matelas et divan. 450-471-6193, pagette: 514-212-7076.

Cours 85

APPRENEZ AVEC PLAISIR et à tout âge, cours personnalisé, **piano, clavier, orgue**. Professeure diplômé, Reine 450-416-3163.

COURS DE MUSIQUE PRIVES pour adulte. Piano et/ou clavier. Domicile ou studio. 21 ans d'expérience. Premier cours gratuit. Claude 450-964-7162.

LA CIGALE MUSICALE cours de guitare, base, piano, batterie, chant, et plus, cours d'essai gratuit, info: Jocelyn 514-966-4742.

AIDE, mise à niveau, rattrapage scolaire, appelez Geneviève, 514-653-4537.

ÉCOLE DE MASSOTHÉRAPIE Centre de Santé Holiste. Formation professionnelle reconnue, à votre rythme, facilité de paiement. Placement à 100%. 450-474-0155.

Chambres à louer 90

1 CHAMBRE meublée, toute équipée, téléphone, câble, TV., internet, accès à tout, stationnement, Mascouche, 514-817-1440.

CHAMBRE A LOUER libre immédiatement, avec références, non-fumeur, pas boisson, 450-961-9361.

Astrologie 102

MÉDIUM-CLAIRVOYANTE présent/futur/vie antérieure, aussi communication télépathique avec vos animaux, Mascouche **RDV Muguette** 450-325-2285.

1 premier pas vers le Bonheur! Médium Québec réunit pour vous les meilleurs voyant(e)s du Québec, dont Louise Haley, la célèbre Mme Minou, Alain Bénazra...Écoutez-les au 450-8750569 et choisissez votre conseiller(e) personnel(le). Depuis votre cellulaire faite le #(carré) 4676 Pour les voir et mieux les connaitre : www.MediumQuebec.com.

Avez besoin d'aide pour voir clair dans votre vie? Je ne vous prédis pas que le futur, je vous aide à le réaliser. Nos voyants(es) peuvent vous aider en répondant à vos questions 24hrs x jr. au 1-900-789-3010 ou sur cell # 3010 18+ Prix réduit avec carte de crédit 514-250-3010. Question gratuite par mail sur site web www.josoleil.com Web cam avec Skype josoleil11 Nous engageons.

Vous avez des questions? Les voyants(es) de CONNEXION MÉDIUM attendent vos appels 24/24 **SPÉCIAL** 3.49$/min. composez le 1-900-789-1818, cellulaire le #1818. Carte de crédit 2.79$/min. composez le 1-866-963-3496 obtenez 5 min. gratuites en entrant le promocode 99857. Visitez notre site www.connexionmedium.com.

Remerciements 110

REMERCIEMENT au Sacré-Coeur de Jésus pour faveurs obtenues. M.C.

Services divers 120

ÉTUDIANTE 3E ANNÉE, spécialiste de relation d'aide, recherche clients volontaires pour 20h, homme ou femme, vivant difficulté relationnelle, perte d'emploi, deuil, séparation ou autres, Sylvie 438-870-4538.

INSTALLATION CINÉMA MAISON, écran plat, câblage, système satellite. Travail professionnel. Estimation gratuite 514-919-7229.

PROBLÈMES D'ORDINATEUR? Virus, ré-installation, sauvegarde de données, ou tous autres problèmes, déplacement disponible, 15 ans d'expérience, soir et fin semaine. 514-961-8241.

la Revue 55 ans
www.larevue.qc.ca

Santé 121

PRODUITS de santé de haute-gamme, pour enfants, adolescents, adultes. N'attendez pas d'avoir la dernière option pour prendre soin de votre santé, pour rendez-vous contactez moi au 514-718-9014 Carole.

Avis légaux

Avis changement de nom

"Prenez avis que **Linda Andrée PURDY**, en sa qualité de mère, dont l'adresse du domicile est le 99, rue de Versailles, Terrebonne (Québec) J6Y 0H5, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer le nom de **Leticia Michelle PANFILI** en celui de **Leticia Michelle PURDY**."

AVIS DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie **Diffusion Conseil P.C. Inc.** ayant son siège social à Terrebonne demandera au registraire des entreprises du Québec la permission de se dissoudre.

la Revue 55 ans
www.larevue.qc.ca

Recherche D'Héritier

Le liquidateur de la succession de **Mme Georgette Plamondon** décédé le 12 juin 2012 à Québec, Qc. Canada, tente de retrouver la personne suivante relativement à un héritage à savoir : M. Paul Côté, fils de feu M. Émile Côté et de feu Mme Catherine Plamondon.

Si vous avez des renseignements concernant la personne ci-haut mentionné, veuillez communiquer avec Jean-Yves Plamondon, liquidateur testamentaire au 1-418-376-6487 ou 1-418-549-2006. (Pour qu'un bénéficiaire présumé puisse hériter, il doit prouver sa relation avec la défunte).

Quoi? Pardon? Je vous entends, mais je ne comprends pas toujours...
Retrouvez le plaisir d'entendre de façon discrète et efficace
Dépistage auditif sans frais
Valide jusqu'au 30 décembre 2013
LABELLE AUDITION
385, montée Masson, suite 104
sur rendez-vous
450-657-1000
Daphné Godin-Blouin
Audioprothésiste

SOLUTION SUDOKU DU 6 novembre 2013

3	2	4	6	7	8	9	5	1
8	6	7	5	1	9	4	3	2
1	9	5	4	2	3	6	7	8
9	4	6	8	3	7	2	1	5
7	8	1	9	5	2	3	4	6
2	5	3	1	4	6	7	8	9
5	1	9	7	6	4	8	2	3
6	7	2	3	8	1	5	9	4
4	3	8	2	9	5	1	6	7

6	4	2	7	3	8	5	9	1
8	5	1	4	2	9	7	6	3
3	7	9	5	1	6	2	4	8
1	9	5	8	4	7	6	3	2
7	2	3	6	5	1	4	8	9
4	8	6	2	9	3	1	7	5
5	3	8	1	6	4	9	2	7
9	1	4	3	7	2	8	5	6
2	6	7	9	8	5	3	1	4

CARTES professionnelles

ARPENTEURS
Groupe Meunier
ARPENTEURS-GÉOMÈTRES INC.
450•471-0388
Téléphone
1428, Grande-Allée
Terrebonne (Québec) J6W 6B7

NOTAIRES
450 492-0561
louise roy
notaire - médiateur
744, rue St-Louis, Terrebonne J6W 1J6

Coiffure-esthétique 122

ESTHETIQUE, prix avantageux, épilation, soins du visage, manucure, pédicure, classique ou shellac, semi permanent, clientèle féminine seulement, 450-968-8928.

COIFFURE à domicile, de jour, Terrebonne, Mascouche, bon prix. 450-417-4982, 514-756-7768.

LOCAL A LOUER dans salon de coiffure, Martine 514-781-6597.

Massothérapeutes 124

MASSAGE suédois, thérapeutique ou détente, 45$/1h ou 60$/1h30, reçu, Sylvie 450-477-1930.

POUR TOUS, INCLUANT femme enceinte, bébé: sur table, chaise, futon (Shiatsu), en eau (Watsu). Massage à domicile ou Centre de Santé Holiste 450-474-0155.

****DÉMÉNAGEMENT**** A. MAISONNEUVE, 450-471-4221, 450-474-7272. Établi depuis 1974, boîtes, ruban + papier d'emballage disponibles, permis et assurance.

DEMENAGEMENT D. TOUCHETTE INC.: depuis 1978, assurances, équipement complet. Petits et/ou gros déménagements. Estimation par téléphone. Service 7 jours. Téléphone: 450-430-1408.

J. LACHANCE SUPER EXPRESS enr. Transport, déménagement, assurances, cargo inclus. Estimation gratuite. 450-966-1655, 514-618-4382.

Déneigement 132

DENEIGEMENT TANDEM RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL, toitures et trottoirs, assurances responsabilité, MAXIME, 514-462-6165.

Rénovation 135

111111 CONSTRUCTION ET RENOVATION TOUS GENRES, résidentiels et commerciales, sous-sol, finition intérieure et extérieure, peinture, joints, céramique, plancher, etc...35 ans d'expérience, RBQ#8103140314, 450-477-4747, cellulaire: 514-591-3550.

D.R. RÉNOVATION, FABRICATION DE TERRASSE EN BOIS traité, finition de sous-sol, salle de bain, planchers flottants, bois franc et céramique, Richard 514-434-7372.

FERAIS PETITS ET GROS TRAVAUX de rénovation, consciencieux, travaillant, lettres de référence sur demande, Yanik 514-863-2871.

ALAIN RENOVE, pose de gypse, joints, installation planchers flottants et céramique, 514-781-6102.

ATTENTION A bon prix, tireur de joints et réparation de plâtre, estimation gratuite, Michel 450-416-4176.

PEINTRE D'EXPERIENCE, répare joints, très bon prix, 450-477-1358, 514-796-5911.

S.L. RÉNOVATION, sous-sol, salle de bain, peinture, plancher flottant, petits et gros travaux, 514-865-7203.

TIREUR DE JOINT, réparation et pose de gypse, contactez Frédéric, 514-234-1502.

Entretien ménager 143

VOUS AVEZ BESOIN d'une personne de confiance et d'expérience qui aime son travail, Nancy, 514-449-4435.

ENTRETIEN MENAGER avec prix compétitif, condo à partir 40$, petit bungalow 50$, estimation gratuite, reçu et références. Disponible ménage du printemps, de jour, de soir. 514-972-7758, Lucie.

ENTRETIEN MÉNAGER commercial, lavage de tapis. Estimation gratuite, 514-688-8013.

FEMME DE MÉNAGE d'expérience, (résidentiel), offre service secteur Terrebonne, 450-492-0626.

FEMMES DE MÉNAGE, entretien ménager, résidentiel, lavage murs, plafonds, fenêtres, travail qualité supérieure, semaine/mois/occasionnel, assurance. SUPER MÉNAGE TERREBONNE 450-492-5067.

Garderie 145

SERVICE DE GARDE en milieu familial, du lundi au vendredi, de 7h à 17h, 25$/jour avec reçu. Nancy 514-292-6149.

2 PLACES disponibles temps plein, 24h/24h, 7 jours/7, Mascouche, 450-918-0536.

Garages à louer 172

2 PLACES DISPONIBLES pour entreposages de voitures, Terrebonne, 50$/mois, 450-961-1888.

ENTREPOSAGE D'HIVER pour auto, 15 novembre au 15 avril, 275$ 450-478-2080.

GARAGE FERMÉ CHAUFFÉ à louer, derrière les Galeries de Terrebonne, entreposage seulement, 150$/mois, www.locationappartement.ca 514-207-0483.

Logements à louer 175

3-1/2 1ER MOIS GRATUIT bachelor, Terrebonne, quartier paisible. Idéal personne seule, non-fumeur, pas d'animaux, entrée et stationnement privés, enquête crédit exigé, peinture fournie, libre immédiatement. 625$/mois, 450-824-1967, après 18h.

À ST-LIN CONDOS 5-1/2, beau secteur, Info: 450-477-9339.

BEAUX CHOIX DE LOGEMENTS: 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, Terrebonne, île-St-Jean, Lachenaie, Mascouche, Occupation immédiate pour informations: 450-964-6901.

GRAND 3-1/2 St-Lin, entrée laveuse, sécheuse, 2 stationnements, espace rangement dans cabanon, non-fumeur. Pas d'animaux, enquête de crédit demandé. 450$/mois, libre immédiatement. 450-964-3513.

MASCOUCHE, 3-1/2 bachelor entrée laveuse/sécheuse, foyer bois, chambre avec walkin, stationnement déneigé, non-fumeur, idéal personne seule, 639$/mois, libre novembre, voir photos kijiji 525330136 450-966-6254.

MASCOUCHE, chauffé, éclairé, grand bachelor 3-1/2, stationnement, non-fumeur, idéal personne seule, 680$/mois, 514-591-5417.

MASCOUCHE, GRAND 3-1/2, chauffé, éclairé, climatisé, plancher bois et céramique, stores verticaux, bain tourbillon, câble avec télé payante, piscine creusée chauffée, set patio, déneigement, tout inclus, **non fumeur, pas d'animaux,** 800$/mois, libre immédiatement, 450-968-0448.

TERREBONNE 3-1/2, chauffé, éclairé, poêle, frigidaire, libre, rénové, 625$/mois 514-794-5378.

TERREBONNE 4-1/2 FRAIS PEINT SPACIEUX, lumineux, grandes chambres, salle à dîner+salon aires ouvertes, cuisinette chaleureuse, rangement intérieur, stationnement double, propreté, tranquillité, pas de chien, 450-654-4958, 450-416-1640.

TERREBONNE, PRÈS CÉGEP, GRAND 3-1/2, rez-de-chaussé, pas de stationnement, libre immédiatement, 625$/mois, 514-777-2294.

3-1/2 CENTRE-VILLE La Plaine, frais peint, près de tous les services, libre 1er janvier, 514-885-7300.

3-1/2 DANS MAISON privée près hôpital de Lachenaie, 550$/mois, chauffé, non-fumeur, pas d'animaux, 514-993-0523.

3-1/2 TERREBONNE, rue Paul-VI, rénové à neuf, près de tous les services, 600$/mois, 1er décembre, 514-418-0970.

4-1/2 A MASCOUCHE, niveau terrasse, foyer, 2 stationnements, cabanon, 850$/mois, libre, 450-471-0184, 514-947-7975.

4-1/2, TERREBONNE SITUÉ 2e étages dans immeuble de 6 unités, libre immédiatement, 700$/mois, bien éclairé, 2 stationnements, 2 balcons, service autobus à proximité, pas de chien, endroit idéal pour personne tranquille, 438-391-6045.

5-1/2 TERREBONNE, rue Piché, près de tous les services, 675$/mois, enquête de crédit, libre immédiatement, 514-705-9505.

A MASCOUCHE sous-sol 4-1/2, tout inclus, chauffage, électricité, internet, 2 stationnements, pas d'animaux, 780$/mois, libre, 450-477-5637.

BACHELOR 3-1/2, frais peint, près vieux-terrebonne, électricité, chauffage compris, un stationnement, entrée privée, idéal personne seule, pas d'animaux, 575$/mois, références demandés, libre immédiatement, 450-471-4733, 514-571-0587.

HAUT DE BUNGALOW, 5-1/2 avec garage, chauffé, éclairé, cour arrière clôturée, Terrebonne près de tous les services, 1,150$/mois, déneigé, aménagement paysager inclus, libre 1er décembre, 514-465-3036.

ILE-ST-JEAN, bord de l'eau, 3-1/2 570$/mois, stationnement. Libre immédiatement www.locationappartement.ca 450-964-6818, 514-207-0483.

ILE-ST-JEAN, bord de l'eau, 4-1/2, 710$/mois, entrée laveuse/sécheuse, stationnement. Libre immédiatement www.locationappartement.ca 450-964-6818, 514-207-0483.

LA PLAINE, semi-détaché, 4-1/2, grande cour arrière clôturée, 2 stationnements, entrée laveuse, sécheuse, libre immédiatement, 880$/mois, 514-824-1887.

MASCOUCHE HEIGHT, haut maison 4-1/2 neuf, 800$/mois, pas d'animaux, avec références, 450-477-3220.

MASCOUCHE, RUE Dalpé, grand 3-1/2 style condo hall d'entrée avec porte française, plancher bois, occupation immédiate, accès autoroutes 25/640, informations 450-964-6901.

AUTRES LOGEMENTS À LOUER EN PAGE A-58

Entreposage 125

ENTREPOSAGE EXTÉRIEUR
35$ par mois
Pratique pour les roulottes, bateaux et camions
Incluant: chien de garde, caméra de surveillance et clôture. Disponible dès maintenant.
L'Assomption
450 585-4554
1497866

Déménagement 130

AAA DEMENAGEMENT MAGELLA, service professionnel, sans bris, sans soucis, pas de mauvaise surprise. 514-377-2061.

Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.
ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 450-629-6635

STYVES LE BRIQUELEUR INC.
-Rénovation générale
-Brique – Joints – Crépi
-Pierre (naturelle et collée)
-Foyer – Cheminée
-Démolition
-Plancher béton
-Garage – Cabanon etc.
RBQ: 8351-5494-24
514 885-5247

ER Gestion Rénovation R.B.Q. 8304-2622-42
Le spécialiste d'agrandissement de maison et rénovation de tous genres
450 477-3776
ergestionrenovation.com

À LOUER
3 1/2
4 1/2
rue Louisiane
450 581-1041

APPARTEMENTS NEUFS 55 ANS ET + TERREBONNE
- Très grand 3½
- Garage
- Ascenseur
- Près des services
- Libre immédiatement

450 471-5557

GLOBALES
Logements à louer
Appartements Maisons Condos
4½ – 5½ – 6½
Terrebonne Mascouche Rawdon
Dates d'occupations variées
- Location traditionnelle
- Location avec option d'achat
- Location temporaire court terme après sinistre, cas d'assurance et autres.

Nous offrons aussi des services de consultation et de gestion immobilière.
Suivez-nous sur Facebook globales.ca
Contactez-nous!
514-GLOBALES
514 456-2253
www.globales.ca

TERREBONNE
4 ½ - 800$/mois
Plancher béton
Idéal retraité
450 824-3535
450 581-1041

Appartements à louer
2 1/2 et 4 1/2
L'Île St-Jean, Animaux interdits
(450) 585-4554
61544460

OFFRES D'EMPLOIS • OFFRES D'EMPLOIS • OFFRES D'EMPLOIS

GCQ CANADA recherche plusieurs agents(es) de recouvrement bilingue, avec ou sans expérience , salaire compétitifs 450-477-8944, poste 108 ou 406, emplois@gcqcanada.com.

OPERATEUR DE tracteur, pour déneigement résidentiel à Mascouche. Tracteur récent avec gratte et souffleuse, salaire selon expérience, Doit être disponible de novembre à début avril. **Besoin pelleteur pour déneigement de trottoirs.** 450-474-7474.

OPÉRATEUR DE TRACTEUR pour déneigement résidentiel et commercial recherché, disponible de novembre à avril, bienvenue au retraité, permis valide, 514-923-8864, aussi besoin de pelleteur.

CHAUFFEUR DE TRACTEUR et journalier demandés, 514-713-5963, 514-234-5963.

RÉCEPTIONNISTE DEMANDÉE temps partiel 10 à 12h semaine, belle personnalité, atout ordinateur, formation donnée pour Idéal Protéine envoyez C.V. 790, des Seigneurs, Terrebonne. 450-471-3361.

Déneigement Pavaco
Recherche
OPÉRATEUR DE TRACTEUR AVE SOUFFLEUR ARRIÈRE
Du 15 novembre 2013 au 15 avril 2014
Contactez Patrick 514 809-2905

HOMME DE +-35 ANS ou plus avec diplôme secondaire 5 demandé pour faire des soumissions en rénovation, à partir de plan ou de visite chez le client, doit être disponible de jour ou de soir selon la disponibilité du client, très bon salaire, possibilité d'avoir véhicule et essence fournis après 3 mois, besoin d'une personne très fiable, débrouillard et prêt à relever des défis, avec de très bonnes connaissances en rénovation, Éric Rousseau, 450-477-3776.

URGENT BESOIN d'une coiffeuse. Vieux-Terrebonne, salon Fière Allure. Demandez Guylaine 450-964-7139. Voir sur Kijiji #487480991.

LA RETOUCHE ELLE ET LUI
COIFFEUSES demandées avec clientèle
CENTRE COMMERCIAL L'ESPLANADE
2208, CHEMIN GASCON, TERREBONNE
450 471-2624

MÉCANIQUE SGR inc.
RECHERCHE
MÉCANICIENS CAMIONS ET REMORQUES
Personne dynamique - Très bon salaire
Assurance groupe - Carte PEP un atout
Information et rendez-vous 514-640-9703
Danny Proulx **C.V. par fax au 514-640-9707**
ou courriel administration.sgr@bellnet.ca
1563912

Familiprix
Familiprix Daniel Morin - Terrebonne
Assistant(e) technique en pharmacie
- Poste temps plein / temps partiel
- Expérience requise
- Connaissance d'Assyst-Rx requise
- Salaire et conditions compétitifs
- Équipe dynamique
- Clientèle sympathique
- Disponibilité jour, soir et fin de semaine

Contactez Daniel Morin **Tél.: 450 477-7979**
2340, ch. Gascon,Terrebonne **Fax: 450 477-0279**

CENTRE L'IMPULSION
Pour un RETOUR RAPIDE SUR LE MARCHÉ DU TRAVAIL, le centre **L'Impulsion de la commission scolaire de Laval** offre des formations et des perfectionnements de quelques semaines en lien direct avec les besoins du marché :

COURS EN BUREAUTIQUE TÉL : 450 662-7000 POSTE 3220
- **PERFECTIONNEMENT EN BUREAUTIQUE** Word-Excel-Access et Powerpoint-Français langue des affaires 20 semaines **du 27 janvier au 20 juin 2014** — Coût total de la formation : **109$**
- **COMMIS – RÉCEPTIONNISTE - COMMIS DE BUREAU - AGENT DE SERVICE À LA CLIENTÈLE** 22 semaines **du 13 janvier au 20 juin 2014** — En collaboration avec Emploi Québec

COMMIS-CUISINIER EN ÉTABLISSEMENT TÉL : 450 662-7000 POSTE 3220
- 17 semaines **du 25 novembre 2013 au 4 avril 2014** — En collaboration avec Emploi Québec

COURS D'ANGLAIS TÉL. : 450 662-7000 POSTE 3218
- **COMMUNICATION ANGLAISE POUR L'EMPLOI** (débutant-Intermédiaire 1 et 2) 9 semaines **du 11 novembre 2013 au 24 janvier 2014** — Coût total de la formation : **80$**

HORAIRE DES COURS
Du lundi au vendredi de 8h15 à 15h40
Pas de cours à temps partiel ni de cours de soir

LIEU DE FORMATION
Centre L'Impulsion
3995, boulevard Lévesque Est Laval H7E 2R3
Porte 10 à l'arrière, 3e étage local 1318

www2.cslaval.qc.ca/impulsion
1562968

CAMIONS Inter-Lanaudière INC.
CONCESSIONNAIRE DE CAMION INTERNATIONAL À JOLIETTE
est à la recherche de :
MÉCANIEN CHEVRONNÉ
- Connaissance du produit international un atout
- Personne dynamique
- Très bon salaire
- Équipe jeune et d'avant-garde

APPRENTI MÉCANICIEN
Envoyez votre CV par courriel à :
sebastieng@camionsinterlanaudiere.com
Tél. : **450 760-9996** Téléc. : **450 760-3585** Att : Sébastien
1563883

Logements à louer 175

TERREBONNE, 2-1/2, eau chaude fournis, 1 stationnement, idéal personne tranquille, pas d'animaux, libre immédiatement 450-471-4956.

TERREBONNE, 4.1/2, BOUL. DES SEIGNEURS, près de tous les services, 645$/mois, libre immédiatement, enquête de crédit, 514-705-9505.

TERREBONNE 4-1/2 entrée laveuse, sécheuse 1 stationnement, 700$/mois. 514-824-2944.

TERREBONNE 4-1/2, maison privée, électricité, chauffé, stationnement, câble, 700$/mois, non-fumeur, pas d'animaux, 450-471-7952.

TERREBONNE, 5-1/2, bas avec cour, stationnement, 900$/mois, libre, 514-824-2944.

TERREBONNE, 6-1/2, bas avec cour, stationnement, 900$/mois, libre, 514-824-2944.

TERREBONNE beau 4-1/2 près CEGEP, Centre sportif, et parc industriel, à partir 695$/mois, occupation immédiate, informations 450-964-6901.

TERREBONNE, BEAU GRAND 4-1/2 RÉNOVÉ À NEUF 850$ RÉFÉRENCE 514-214-3040.

TERREBONNE haut de maison, 5-1/2, pas de chien, 950$/mois, chauffé, éclairé, enquête crédit, 450-474-2795.

VIEUX-TERREBONNE, GRAND 5-1/2 rénové, 2 stationnements, 750$/mois, 514-994-9471.

Locaux à louer 180

LOCAL COMMERCIAL 4,500p.c. disponible 1er mars 2013, 1502 chemin Gascon, Terrebonne, 877-632-7868.

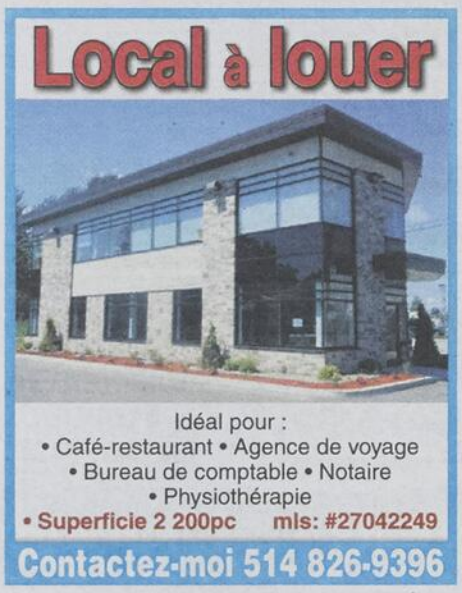
DANS CENTRE DE SANTÉ HOLISTE idéal pour psychologue, hypnologue, podologue, physiothérapeute, chiropraticien, esthéticienne, 450-474-0155.

INDUSTRIEL, 3558 - 3542 des Entreprises, 2,400p.c. et 1,600p.c. bureau nouvellement rénové, 514-947-6299.

LACHENAIE, 650p.c à 2,210p.c, excellent pour commerce ou bureau, 514-865-0540.

LOCAL à louer sur Montée Major, Terrebonne, 975p.c. à 2000p.c. 514-705-6464.

Locaux à louer 180



Idéal pour :
• Café-restaurant • Agence de voyage
• Bureau de comptable • Notaire
• Physiothérapie
• Superficie 2 200pc mls: #27042249
Contactez-moi 514 826-9396

ENDROIT STRATÉGIQUE
Espace **commercial** à louer
À Mascouche
de 3 000 à 10 000 pieds carrés
Bonne condition
Construction neuve - Facile d'accès
450.433.2999 poste 230

À quelques pieds de la gare à Mascouche

Local commercial & industriel
3500 p.c.
Terrain clôturé et mezzanine
Contactez Michel
514 944-5558

LOCAUX Industriels et bureaux
1,200 à 8,000 p.c.
En bordure de l'autoroute 25
Contactez Alex
514 794-9649
450 471-7275

NOUVELLE BÂTISSE SUR CHEMIN GASCON, 1,090pi.ca à l'étage, 514-705-6464.

Condos à louer 190

CONDO 4-1/2, TRES BIEN INSONORISÉ, foyer au gaz, chauffage et climatisation centrale, lumineux, très grand balcon, ascenseur, pas d'animaux, enquête de crédit près de tous les services, disponible immédiatement, 1,200$/mois, 215, rue Bohémier, Mascouche, 514-802-0087.

CONDO FLAMBANT NEUF, montée Masson Laval (près Terrebonne) 2 càc, foyer électrique, a/c, 2 stationnements, 980$/mois, 514-262-1535, 1-450-448-4800.

À LOUER
CONDOS NEUFS
MASCOUCHE À LOUER
Qualité supérieure sur 2 étages, 4½ – 5½, îlot, walk-in, a/c, foyer, cabanon, très belle fenestration et à 2 pas d'école primaire.
Cell 438-880-6276/bur 450 474-3400
info@constructionslacourse.com

Maisons à louer 195

MASCOUCHE 5-1/2, BUNGALOW NEUF, plancher bois, céramique, thermopompe, pas d'animaux, taxe d'eau incluse, enquête de crédit, occupation immédiate, 1,375$/mois, il faut voir 514-944-1251.

TERREBONNE, très joli bungalow, 2 càc, foyer, 2 stationnements, libre immédiatement, 1160$/mois
Monique Mc Gregor
450 474-4005

Terres à vendre 230

AUTO CONSTRUCTEUR Terrebonne projet Angora, terrains à vendre pour construction cottage, 5,000 à 5,360p.c. 119,900$+tx, infra inclus à 100%, 450-961-4686.

Condos à vendre 240

CONDO 159,900 MASCOUCHE 4-1/2, chemin des Anglais/Ste-Marie, 2 c.a.c., 2 stationnements, douche séparée, échangeur d'air, foyer gaz, aspirateur central, faut vendre transfert, 514-515-6875.

Condo à vendre 240

CONDOS à VENDRE
Un condo à vendre sur la rue Angora avec un bail signé pour deux ans.
Un condo à vendre boul. des Seigneurs, Terrebonne, 5 1/2, sous-sol (près de tous les services).
Info : Michel 514 910-8557

ST-LIN, maison neuve 1250$/mois. 514-444-1732, 514-705-6464.

Terrains à vendre 225

A ST-LIN-LAURENTIDES terrain, cottage prêt à bâtir, avec services, beau secteur. Pour info 450-477-9339.

TERREBONNE OUEST, rue Paradis, terrain prêt à bâtir, 15000p.c. à 23000pc., boisé, aqueduc municipal, pour construire selon vos spécifications. 450-818-4688.

Maisons à vendre 245

TERREBONNE cottage avec garage, sous-sol fini, plancher céramique, lattes, et flottant au sous-sol, thermopompe. Il faut voir 374,900$, 514-944-1251.

Maison à vendre 245

MASCOUCHE
MAISON DE PRESTIGE
1376, chemin des Anglais, Mascouche

Très grande propriété de 36' x 46' sur un terrain paysagé de plus de 20,000 p.c., 1 garage + 1 autre garage (entrepôt) 24'x32', 4 c.à.c., 2 s.d.b., 2 SE, 2,500 p.c. de surface habitable. Toute commodité incluse, système de caméra, alarme, spa, climatiseur central, aspirateur central, intercom, beaucoup d'inclusion, Garçonnière à $600/mois.
Prix 499 900$
514 247-5112
VISITE LIBRE
les samedis et dimanches de 13h à 16h
Site web : http://www.casavisite.com/
Inscrire en haut à gauche le numéro 3431

Proptiété à revenu à vendre 250

Deux immeubles à 5 logements à vendre.
Rue Louisiane
à Terrebonne
450 581-1041

Services financiers 254

CONSOLIDATION DE DETTES PERSONNELLES OU COMMERCIALES, un seul versement/mois, CARTE DE CRÉDIT, HYDRO, IMPÔTS, PRÊTS, TPS TVQ, SAISIES, ETC., consultation sans frais et confidentielle, **refaites votre crédit!** 7j/7j, 8/20h., 1-888-371-0661.

A bout de souffle, trop de dettes? harcelé par vos créanciers? Un seul versement par mois . 0% d'intérêt. 34 centres pour vous servir. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement 514-839-8004.

la Revue 55 ans

LE PLUS **GRAND**
hebdo indépendant et GRATUIT au Québec

AGENCE IMMOBILIÈRE
10340, Côte de Liesse
Lachine Québec H8T 1A3

CONSTRUCTION NEUVE À VENDRE
CONDO INDUSTRIEL / BUREAU
Rue Charles Edouard Renaud, TERREBONNE

Accès autoroute 640 et route 337 LIVRAISON OCTOBRE 2013

Superficies de **1 645p.c. à 40 000p.c.** Parement de maçonnerie jumelé avec parement métallique corrugué. Hauteur des plafonds 24'. Un parc industriel en pleine expansion, riche bassin de main-d'œuvre qualifiée et situation géographique de choix avec les autoroutes 25, 40 et 640.

Prix à partir : 100$/'pied carré

Prodev

Veuillez nous contacter :

Robert Ghetti
Courtier immobilier
C : 514 944-9147
rv@prodev.ca

Christian Nolet
Courtier immobilier
C : 514 655-4283
christian.nolet@videotron.ca

VISITE LIBRE
Voir annonce complète dans la section immobilière
Samedi - dimanche
9 - 10 novembre
12 h à 16 h

1140, rue Rodrigue
Terrebonne
Michelle Bergeron

Visite libre
dimanche 10 novembre
14 h à 16 h

1240, rue Rodrigue
La Plaine
Christian Roberge
Courtier immobilier

1341, Crois. des Frênes
Ste-Julienne
Annie Morel/Eric Maisonneuve
Courtier immobilier/courtier immobilier agréé

1844, rue Station
Mascouche
Suzanne Lessard
Courtier immobilier

Financement immobilier 257

REPRISES DE FINANCE
Vous aurez une liste de reprises de finance avec photos.
Un service gratuit et sans obligation !
Pour recevoir votre liste :
www.reprisesrivnor.com
ou 1800 322-3190
code 204
message enregistré 24/24

Financement 265

10 000 $ de rabais; terrain 8 000 p.c., dos champ agricole,
Voir photos intérieures;
habitationsconfort2000.com;
265 000 $ taxes incluses;
450 478-8560 • 514 718-0001

Modèles contemporain à partir de 159 900 $ terrain inclus + taxes, plusieurs modèles, construction de qualité, site Internet habitationsconfort200.com
514 718-0001, 450 478-8560

VISITE LIBRE
Dimanche 10 novembre 14 h à 16 h
1425, place Madère, Terrebonne

SUPERBE COTTAGE
4 chambres,
2 sdb,
piscine creusée,
garage double
399 900$

Hélène Patenaude Via Capitale Prestige
Courtier immobilier agréé
514 386-2269

TERREBONNE CENTRE

Joli bungalow champêtre, tout rénové 2012, garage détaché, cuisine, 2 càc, 1 sdb + 1 s d'eau, plancher bois chauffant rdc, sous-sol, services, taxes basses, **239 000 $** mls 10704276.

Gisèle St-André
courtier immobilier agréé
450 582-8360

Courtier & Associés
Rive-Nord GSA
agence immobilière

Christian Roberge
Courtier immobilier résidentiel
Sutton Groupe Sutton Synergie inc. agence immobilière
514 346-2556

Aucun voisin arrière, concept aire ouverte, toit cathédrale, 4 càc. 3 sdb, grand garage, foyer, entrée en U + de 8 autos. Prix: 289 900 $

Aucun voisin arrière, toit 2009, 3 càc. au rdc, 2 sdb, grand garage, foyer au bois, au goût du jour. Prix : 299 900 $

Pour Vendre ou Acheter!

Éric Maisonneuve
Courtier immobilier agréé
emaisonneuve@videotron.ca
514 909-0890

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.

Annie Morel
Courtier immobilier
gestion.anniemorel@videotron.ca
514 743-9105

Bureau
450 439-6825

Depuis plus de 14 ans à votre service!

VISITE LIBRE
dimanche 10 novembre 14h à 16h
1341, crois. des Frênes, Ste-Julienne
MAISON DU PAYSAN

3 chambres, 2 sdbains, garage double, pisc. spa, cabanon. MLS 9670343

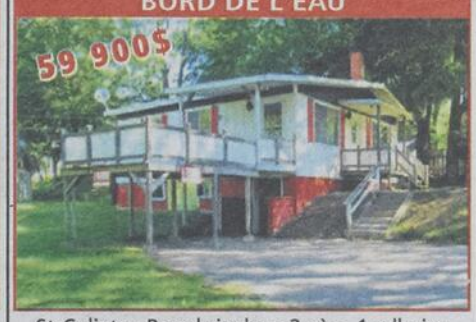
DUPLEX

2 x 5 1/2Village de St-Lin, idéal pour propriétaire occupant. MLS 26840158

7 PLEX

Terrebonne : Très bien loué, idéal pour investisseur, avec 1 garage, très bon rapport qualité/prix. MLS 14804104

BORD DE L'EAU



St-Calixte : Pour bricoleur, 2 càc., 1 sdbains, entrée laveuse-sécheuse. MLS 21636174

COQUETTE

La Plaine : Aucun voisin à l'arrière, 3 chambres, piscine, cabanon, plafond cathédrale. **Coup de coeur** MLS 12126203

ST-LIN

St-Lin : Superbe propriété, 4 chambres, 2 sdbains, garage, spa, cabanon, clôturé. **Coup de coeur** MLS 26257678

SUZANNE Lessard
COURTIER IMMOBILIER

#1 RE/MAX

VISITE LIBRE
DIMANCHE LE 10 NOVEMBRE DE 14 H À 16 H
AU : 1844 rue Station, Mascouche, J7L 2J6
MLS 10026794 • **289 900$**

Très belle propriété dans un secteur paisible et boisé. Beaucoup de rénovations ont été effectuées tout en harmonisant le côté rustique et contemporain. Une visite et vous serez charmé.

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
B : 450 471•5503 C : 438 823•7088

L'AGENCE IMMOBILIÈRE QUI VOUS PROTÈGE LE PLUS...

PROTECTION hypothécaire
PROTECTION propriétaire
PROTECTION domiciliaire
PROTECTION domiciliaire + ASSISTANCE juridique

Plus d'information auprès de votre courtier.

réseaux + Linked in YouTube

viacapitale
Agence Immobilière
DIAMANT

Une équipe dynamique et professionnelle!
450 433-8555

Faites confiance à l'
Andrée Anne Malo
Courtier immobilier
514 814-4272

Equipe MALO
YouTube

INTERGÉNÉRATION
249 900$

1262 Ave Louise, Mascouche. Invitante et conviviale, 4 C.A.C. possibilité de convertir en intergénération via l'entrée indépendante au sous-sol. Un aménagement paysager clé en main. Piscine hors terre, entrée asphaltée pour 4 véhicules. MLS 17388742

164 900$ SAINT-LIN
PRIX RÉDUIT

132 VILIOTTE

Aucun voisin arrière. SOYEZ PROPRIÉTAIRE POUR LE PRIX D'UN LOYER! Chaleureux plain-pied offrant plusieurs EXTRAS! Foyer en pierre 3 faces, O'Gees, plafonds de 9 pieds et cours intime. CONSTRUCTION 2011 Visite virtuelle disponible sur YouTube! MLS 10555839

NOUVELLE PROPRIÉTÉ 229 900$

165 Rue Marcel-De La Sablonnière, app. 401, Sainte-Thérèse, J7E 0A2
Grand condo au dernier étage vous offre des plafonds cathédrales avec une grande aire de détente au salon ainsi qu'une grande salle à manger. Chambre à coucher principale communique avec la salle de bain. Système d'air climatisé de 18 000 btu. Deux grands balcons extérieurs. MLS 28024406

Joanne Massicotte
Courtier immobilier
514 231-5843

Top 100 (vente) 2010-2011 Québec Palmarès Réseau Via Capitale Club Mérites Or

Daniel Robert
Courtier immobilier
514 742-2739

Évaluation gratuite de la valeur marchande de votre propriété

159 900$ SAINT-THOMAS

Coquette et près de tout, 2 chambres a coucher possibilité de 3, cuisine/salle à manger aire ouverte, espace pour ajouter ilot, salon ouvert sur salle à manger, cour arrière coin balançoire, grand balcon, coin feu et calme à l'arrière du garage, arbres matures, terrain entièrement boisé à l'arrière, grand sous-sol de rangement avec sol en gravier. MLS 28559740

579 900$

MASCOUCHE

Wow ! Superbe propriété de prestige, la campagne à la ville, 5 minutes du centre-ville, située dans secteur enchanteur, sur terrain de 43 083 PC, boisé, paysagement de rêve pour les amants de la nature et de l'intimité, 2 garages, verrière avec plancher chauffant/ isolé pour y admirer les 4 saisons, salon, salle familiale, bureau, 2 SDB, À voir !!! MLS 27725883

184 900$

CRABTREE

Joli plain-pied 2007, 3 CAC, salon au RDC, salle familiale au sous-sol, terrain de +- 9890 P.C.,secteur calme et homogène, dans un rond point : donc largeur cour arrière très grande pour intimité ou jeux d'enfants, très accueillante, cabanon de 15'x8' avec porte VTT, terrain paysager, coin feu, coin jardin ect... MLS 27408724

VISITE LIBRE/LAVALTRIE
DIMANCHE 10 novembre 14h à 16h
981 Rue Venne

259 000$ LAVALTRIE

Près de tous les serrvices, plain pied construction 2009 encore sur la garantie des maisons neuves. Cette maison possède de très belles moulures et caissons. Plafond de 13 pieds au salon et dans la chambre principale. De toute beauté. MLS 19475755

214 900$

NOTRE-DAME-DES-PRAIRIES

Maison avec bachelor à vendre dans un quartier paisible, cinq chambres à coucher, plusieurs rénovations, deux garages dont un détaché de 20X30. MLS 11997183

124 900$

PIEDMONT

Condo style Condo/Hôtel pouvant être géré par le gestionnaire de l'hôtel St-Sauveur ou comme pied à terre, près des pistes de ski et de toutes les commodités de St-Sauveur. MLS 11720198

jz161560491

Condo neuf avec garage privé

Un luxe accessible à tous

À partir de **212 000$** TX INCLUSES

PORTES OUVERTES
Samedi - Dimanche 12h à 16h
Lundi au vendredi sur RDV
1140, rue Rodrigue Terrebonne

- Comptoir granite
- Foyer au gaz et air climatisé
- Douche céramique
- 2 ou 3 chambres 1200pc à 1300pc.
- Finition zen haut de gamme
- Terrasse 11' x 17'

N'achetez rien avant d'avoir visité nos condos !

LES COURS DU RUISSEAU NOIR

514 250-0714
Michelle Bergeron

Mynor Estrada

COURTIER IMMOBILIER

RE/MAX Remax Alliance inc AGENCE IMMOBILIÈRE

514 617-7274

LA PLAINE

Super plain-pied, clé en main, 2+1 càc, grand terrain clôturé, aucun voisin en arrière. VENDEUR TRÈS MOTIVÉ! mls 9161419

CHOMEDEY

Grande maison à étages sur le bord de l'eau, 3+ 1 càc, salle de bains att. à la ccp + walk-in, garage, à proximité de tous les services, en dessous du prix de l'évaluation! mls 10895297

Mélissa Proulx

Mélì Ça Vend !

Courtier immobilier agréé

450 625-2001

www.melissaproulx.com

RE/MAX 2001 M.P Agence immobilière

AVEC REVENU

Mascouche - intergénération côte-à-côte hors-sol, rénové. Cuisines et salles de bains, coup de cœur assuré 259 000 $

AU CŒUR DU VIEUX-TERREBONNE

Vue sur l'eau, juste en face du parc sur le bord de l'eau ou il y a l'hôtel de ville. Duplex bien entretenu, cour intime, grand 4 1/2 au 1er et 5 1/2 au 2e.

CHARLEMAGNE

Magnifique décoration! 4 1/2, salle de lavage isolée, foyer, air climatisé, 2 stationnements. Près des services et facile d'accès à la 640 & 40. Terrasse tranquille avec vue sur le jardin. 185 000 $

MTL BORD DE L'EAU

Grand condo 4 1/2, 2 sdbains, garage, ascenseur, tout près du nouveau pont de la A25. 240 000 $

Multi-Prêts HYPOTHÈQUES

AGENCE HYPOTHÉCAIRE

LE CHOIX DU CONSOMMATEUR 2013 RECONNAISSANCE D'EXCELLENCE 3 ANNÉES CONSÉCUTIVES

2.60%* Taux variable.

3.24%* Taux fixe 4 ans.

NOUVEAU PROGRAMME « RÉNOVER ma nouvelle propriété »

Exclusif aux clients de **Multi-Prêts** et grâce à **RONA**, ce programme simple et avantageux vous permet d'entreprendre et de financer des travaux de rénovation à même votre prêt hypothécaire, et ce, dès l'acquisition de votre propriété.

Contactez-nous maintenant
pour plus d'information sur le programme
« RÉNOVER ma nouvelle propriété ! »

Déployez vos possibilités HYPOTHÉCAIRES !

ACHAT • PRÉAUTORISATION • REFINANCEMENT • RENOUVELLEMENT • TRANSFERT

Garantissez votre taux jusqu'en juillet 2013!*

Équipe **Descoeurs-Dupuis-Charbonneau**
Équipe #1 sur la Rive-Nord**

Sainte-Thérèse	Terrebonne	Mascouche
266, boul. Labelle	2296, chemin Gascon	475, Montée Masson
450 **433 7738**	450 **471 7747**	450 **471 7747**

Diane Descoeurs, CHA / Courtier immobilier hypothécaire agréée
Gilles Dupuis, CHA / Courtier immobilier hypothécaire
Martin Charbonneau / Courtier immobilier hypothécaire

*Certaines conditions s'appliquent. Sujet à changements sans préavis. ** En nombre de dossiers déboursés.

La rénovation "songée !!!"

FrancineLarin.com

Francine Larin
Courtier immobilier

Une maison se porte bien et perd beaucoup moins de valeur si on l'entretient, la dorlote, la nettoie et la rafraîchit. C'est la base nécessaire à la bonne tenue de votre demeure et c'est rentable: cela empêche qu'elle perde rapidement de la valeur. Mais le besoin d'en faire un peu ou beaucoup plus peut se faire sentir à un moment ou à un autre. Aujourd'hui, plus que jamais, les travaux de rénovation sont souvent l'option adoptée pour améliorer son milieu de vie, au détriment de la construction ou de l'achat d'une nouvelle maison.

Vous en avez assez, vous avez besoin de changements et surtout, vous aimez l'endroit où vous vivez? Vous optez pour les rénovations. Vous êtes enthousiaste, vous avez un tas d'idées, vous êtes impatient de voir le résultat, de faire la connaissance avec les lieux transformés. Un moment! Vous devez le faire selon les règles de l'art et procéder à une planification. Ne vous lancez pas dans des dépenses folles sans y penser deux fois. Vous devriez, en tout premier lieu, pallier à la dépréciation de la maison en faisant la peinture, la réfection de la toiture, le changement des couvre-planchers et la réparation des galeries. Oubliez le bain tourbillon pour l'instant...

Vous avez aussi à respecter la valeur proportionnelle de la maison: si elle est située dans un quartier modeste, vous n'y gagnerez pas en investissant 65 000$ de rénovations; et si le rez-de-chaussée vaut 20 000$, ne vous faites surtout pas « faire un sous-sol » de 35 000$!

Procédez dans l'ordre: la logique veut que vous deviez vous occuper d'une structure défaillante de la maison, d'un système électrique qui a besoin d'être refait, avant de penser tons «tendances» pour la peinture et le papier peint assorti.

Consultez des spécialistes pour éviter de mauvaises surprises d'ordre technique ou des erreurs esthétiques. Ce serait vraiment dommage que, pendant les travaux, s'écroule un pilier important. Et tout aussi triste que l'agencement final ne soit pas une réussite...

Mettez l'accent sur le pratique, l'utile, au lieu du tape-à-l'oeil. Les rénovations de la cuisine et de la salle de bains donneront beaucoup plus de valeur à votre demeure qu'une belle grande verrière. Le coût investi dans la rénovation de la cuisine, par exemple, sera en grande partie récupérable si vous décidez de vendre bientôt.

Sachez surtout mettre à profit les qualités de votre maison plutôt que d'essayer de la rendre plus moderne qu'une maison fraîchement construite.

RE/MAX® DES MILLE-ÎLES INC. Agence immobilière franchisé indépendant et autonome

980, BOUL DES SEIGNEURS, TERREBONNE
450 471-5503

L'immobilier, c'est mon MÉTIER, ma PASSION

CET AUTOMNE ... FAITE VOS RÉNOS À PETIT TAUX 2,60 %* variable 5 ans

LE CHOIX DU CONSOMMATEUR 2013 RECONNAISSANCE D'EXCELLENCE
3 ANNÉES GAGNANTES

Multi-Prêts HYPOTHÈQUES
AGENCE HYPOTHÉCAIRE

AVEC UN TAUX AUSSI BAS, RÉNOVEZ VOTRE PROPRIÉTÉ ET AUGMENTEZ SA VALEUR DE MILLIERS DE DOLLARS!

* Certaines conditions s'appliquent. Sujet à changements sans préavis.

Yvon Rioux, CHA
Courtier immobilier hypothécaire
514 **402 2470**
yrioux@multi-prets.com

viacapitale
Via Capitale Distinction
Agence immobilière

2295, chemin Gascon, Terrebonne
450.471.3181
www.viacapitaledistinction.com

NOUVEAUTÉ LACHENAIE

Situé dans un secteur de choix, 3 chambres, salon et salle à manger aire ouverte, piscine, près des écoles, garderies, parc.
mls 16287327

CONDO

LA PLAINE
Au premier étage avec grande terrasse, ogee, foyer au gaz, très bien éclairé, 2 grandes chambres, 2 espaces de stationnement. Au prix d'un loyer!
mls 10147313

MASCOUCHE

Superbe condo 2008 avec garage ! Niveau terrasse, grand salon avec foyer au gaz, 2 càc.
MLS 13571121
197 500 $

CHARLEMAGNE

Condo au rdc de 606p.c., complexe comprenant s. d'exercice, sauna, piscine creusée extérieure, s. de réunion. MLS 24889743
119 900 $

REPENTIGNY

LACHENAIE

Grande propriété très bien entretenue au fil des ans, 3+1 chambres, entrée indépendante, idéal pour travailler à la maison!!! Grand balcon de 13x13 en céramique!!
mls 25795390

MASCOUCHE

Maison conviviale, hall d'entrée fermée, accès au garage, foyer, chambre principale avec walk-in.
mls 24608082

MERCIER/HOCHELAGA

Très beau condo urbain, 4 pièces, garage intérieur, ascenseur, 5 min métro Langelier et situé devant arrêt autobus.
MLS 27510088 214 900 $

MASCOUCHE

Grand terrain, 3 càc., bachelor 3 1/2, grand garage, paysagé.
NOUVEAU PRIX 399 900 $.
MLS 10161679

SECTEUR LA PLAINE 389 900 $

Construction 2005, terrain boisé de plus de 100 000pc. Garage 3 véhicules, bachelor 4 1/2.
MLS 17732187

Sutton
groupe sutton synergie inc.
AGENCE IMMOBILIÈRE
www.suttonquebec.com

4 adresses pour mieux vous servir

1615, ch. Gascon Terrebonne	2757, boul. Ste-Marie Mascouche	894, 12e avenue St-Lin	1135, rang St-François Terrebonne Ouest
450 964-0333	450 474-4774	450 439-8877	450 971-0444

Partenaire pour la vie chez synergie

450 964-0333

FAITES APPEL À UN DE NOS COURTIERS IMMOBILIERS POUR VENDRE OU ACHETER UNE PROPRIÉTÉ

ST-LIN

Linda Dussault
Courtier immobilier
Beau plain-pied 3 càc. Idéal pour jeune famille. mls: 9060736 CLÉS EN MAIN

ST-ALEXIS-DES-MONTS

Sylvie Bonneau
Courtier immobilier
Domaine 114 arpents, maison, garage, érablière.

TERREBONNE

Chantal Rivest
Courtier immobilier
Magnifique plain-pied avec garage, 3 càc., s-sol aménagé. * Faut voir ***.**

STE-MARTHE-SUR-LE-LAC

Marie-Claude Giroux
Courtier immobilier agréé
Coup de cœur 149 900 $

149 900$ PRIX POUR VENTE RAPIDE

Joane Gauvreau
Courtier immobilier
Entièrement rénovée, une aubaine!

TERREBONNE

Lyne Sabourin
Courtier immobilier
Wow! Très ensoleillé, magnifique concept, ascenseur, sauna, piscine creusée, 1 càc, aucun tapis, à 2 min de l'étang des Moulins.

TERREBONNE 179 900$

Carole Lalonde
Courtier immobilier
Grand bungalow à aire ouverte, sous-sol semi-fini. À voir!!! Faites une offre!!!

MASCOUCHE

Christiane Lavoie
Courtier immobilier
3+1 chambres, 269 000$

FERMETTE/LOTBINÈRE

Manon Turgeon
Courtier immobilier
Coin de paradis aux multiples possibilités, immense terrain 20 hectares 232 000 $

MASCOUCHE

Luc Brisson
Courtier immobilier
Maison style Viceroy, 3 càc. gazebo en bois de cèdes isolé, chauffé, avec spa 6 places.

MASCOUCHE

Céline Sirois
Courtier immobilier
Terrain de plus de 42,000pc. Garage de 24x20, atelier de 19x19', deux remises de 12x10'. À voir!

LE SOLISTE, BOISBRIANT

Nicole Szabo
Courtier immobilier
Grand 5 1/2, a/c, garage, «locker», ascenseur et +++. Bienvenue aux visiteurs.

TERREBONNE

Steve Robitaille
514 207-4176 Courtier immobilier
Splendide demeure, clés en main (2004), absolument rien à faire, magnifiquement décoré, secteur recherché.

TERREBONNE

Cottage contemporain avec séjour, maison Novoclimat, système de chauffage et climatisation centrale. Maison neuve avec garantie Abritat. 416 500 $

Dimanche 10 novembre 14 h à 16 h
à 1240, rue Rodrigue, La Plaine

Christian Roberge
514 346-2556 Courtier immobilier
Condo 1088pc., 2 càc., sdb douche indépendante, foyer avec mur de pierre, beaucoup d'inclusions*

MANDEVILLE – BORD DE L'EAU

Sylvie Chartrand
Courtier immobilier
Magnifique chalet 3 càc

En confiant l'achat ou la vente de votre propriété à un courtier RE/MAX, vous vous assurez de bénéficier des meilleurs outils et d'obtenir les meilleurs RÉ/SULTATS.

RE/MAX c'est :
- le plus important réseau immobilier au Québec et dans le monde.
- la prise en charge complète de la vente ou de l'achat de votre propriété par votre courtier RE/MAX, vous libérant ainsi de la complexité d'une transaction immobilière.

Premier devant toute compétition...

RE/MAX DES MILLE-Î

101, montée des Pionniers, Terrebonne Est J6V 1H4 450 582-5544

838, montée Masson, Mascouche J7K 2L7 450 966-9966

878, rue Saint-Isidore, Saint-Lin-Laurentides J5M 2V4 450 439-6825

980, boul. des Seig... Terrebonne J6W 1V1 450 471-55...

Édifice RE/MAX des Mille-Îles
980, boul. des Seigneurs,
Terrebonne

- des courtiers efficaces grâce à une formation continue offerte par le Collège d'enseignement en immobilier (fondé par RE/MAX) et l'Université RE/MAX accessible par satellite.
- l'expertise de conseillers juridiques qui accompagnent les courtiers dans votre transaction.

ÎLES inc.

Agence immobilière

gneurs,

03

Facebook.com/remaxdesmilleiles

Tranquilli-T
RE/MAX

#1

RE/MAX

Détails au **remax-quebec.com/tranquili-t**

Lise Viau

Courtier immobilier Équipe Lise Viau Inc.

514 777-8130

Proprio Direct inc. AGENCE IMMOBILIÈRE

Le tout à partir de seulement 2%* Plus c'est VU, plus VITE c'est VENDU!

Proprias

1ER AU CLASSEMENT pour une 5e année consécutive dans Lanaudière

Ce que je vous offre :

- Votre propriété annoncée sur MLS comme toutes les autres agences
- Service de photographe professionnel **GRATUITEMENT**
- Votre propriété annoncée sur la plupart des sites internet d'annonces classées les plus populaires en tout temps **GRATUITEMENT**
- Votre propriété annoncée dans ce journal en couleur **GRATUITEMENT**.
- Je vous accompagne tout au long de la transaction et même chez le notaire et je suis toujours là pour le service après vente.
- Service 7 jours par semaine de 9h à 21h -

VOUS NE ME DÉRANGEZ JAMAIS

NOUVEAUTÉ #21886549

Mirabel : **Duplex** Duplex isolé au cœur de St-Janvier, situé sur un coin de rue. À qui la chance?
299 900$

LA PLAINE #24845 10

2+2 càc, 2 salles de bains. Belle maison possédant un bachelor avec une immense chambre principale. Très grand terrain, secteur paisible. À voir absolument!! **249 900$**

MASCOUCHE #24545461

2+1 càc, 1 salle de bains. Grand terrain de presque 16 000 pc. Cuisine et salle de bains rénovées. Bienvenue à tous!!
179 900$

LACHENAIE #10670867

3 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. **Intergénération** À duex pas de l'hôpital, près de tous les services. Confort assuré, clé en main. Un bijou!! **439 000$**

MASCOUCHE #9034129

1+ 2 càc, 2 salles de bains. Une beauté de haut niveau. Une cuisine de rêve qui donne envie de cuisiner, foyer double face. Une visite s'impose!! **409 000$**

LACHENAIE #17017806

2+1 càc, 2 salles de bains. Coup de cœur dès votre entrée. Terrain à couper le souffle avec son aménagement spectaculaire! Magnifique décor intérieur. Wow!! **349 900$**

MASCOUCHE #10465564

2 càc, 1 salle de bains. Très grand condo luxueux, décor mag. Près de tous les services. À voir absolument!!
224 900$

LA PLAINE #19957523

2 càc, 1 salle de bains. Près de tous les services, aucun voisin arrière. Superbe terrasse ensoleillée. Une visite et vous serez charmés. **169 900$**

LA PLAINE #10624596

2+1 càc, 1 salle de bains. Belle propriété chaleureuse, cuisine complètement rénovée. Grand garage détaché. Wow!!
199 900$

MASCOUCHE #16458423

3 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau, cottage jumelé situé dans le secteur de l'étang. Ayez une maison avec les services d'un condo. Bienvenue!! **224 900$**

MASCOUCHE #10406933

2 càc, 1 salle de bains. Magnifique condo, espace de rangement songé ou chaque chose à sa place. Au goût du jour, simplement wow!!
237 500$

LA PLAINE #12155395

2 càc, 2 salles de bains. Superbe propriété située près de tous les services et sur un coin de rue. Plusieurs rénovations ont été effectuées aux fils des ans. Clés en main. **289 900$**

LACHENAIE #23907932

4 càc, 1 salle de bains et 2 salles d'eau. Superbe propriété victorienne avec immense terrain de plus de 9000pc. Foyer 2 faces. Clés en main!! **379 900$**

LA PLAINE #24815632

2 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. Très belle clés en main, plafond cathédrale au salon, cuisine armoire thermoplastique. À voir!! **274 900$**

MASCOUCHE #26512487

2 càc, 1 salle de bains. Propriété au cœur de la ville. Cuisine et salle de bains au goût du jour. À voir!!
134 900$

MASCOUCHE #9030961

2+1càc, 1 salle de bains. Au cœur de Mascouche, très très bien entretenue. Grande cour avec grand patio abrité.
Faites vite!! **219 900$**

MASCOUCHE #11150139

2+1 càc, 2 salles de bains. Très belle maison située dans un secteur paisible. Superbe terrassement. Grande salle familiale. À qui la chance? **274 900$**

TERREBONNE #17297425

2 càc, 1 salle de bains. **Triplex** Bienvenue aux investisseurs! 3 grands 4 et demi rénovés sans tapis. On vous attend!!
425 000$

RAWDON #15478867

2+1 càc, 2 salles de bains, 1 salle d'eau. Cette propriété champêtre vous procurera un coup de cœur assuré. Décor de rêve. Un réel paradis !! **439 900$**

LACHENAIE # 9117003

3+2 càc, 2 salles de bains, 1 salle d'eau, Dans le boisé du golf. Superbe californienne avec ses 5 càc, possibilités de deux autres. Cour arrière a été réaménagée. Une vraie beauté! **389 000$**

MASCOUCHE #22624159

2 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. Ce cottage a subi plusieurs rénovations dernièrement... Cuisine rafraichit, o'gee au salon, de jolis caissons dans la chambre des maitres. Bienvenue **209 900$**

LA PLAINE #9628790

2+1 càc, 1 salle de bains, 1 salle d'eau. Soyez propriétaire au même prix qu'un loyer! Située dans un petit croissant tout près d'un parc. Faites-vite!! **174 900$**

ST-LIN #12425699

1+2 càc. 1 salle de bains. Située dans un secteur calme et paisible. Grand terrain de plus de 17 000pc. Idéal pour premier acheteur, moins cher qu'un loyer. **194 900$**

MASCOUCHE #11831412

2 càc, 1 salle de bains. Magnifique condo ensoleillé. Belle terrasse abritée, à quelques pas des boutiques, épicerie. À voir !!
244 800$

LA PLAINE #24733636

Triplex construction 1994, 3x 51/2 avec bons revenus. Bienvenu aux investisseurs! **369 900$**

Vous désirez vendre, cet espace est pour vous

ST-ROCH-DE-L'ACHIGAN #10806859

Tout près de Mascouche. 2+1 càc, 1 salle de bains. Un coup de cœur dès votre entrée! Beaucoup de travaux effectués au cours des dernières années. Elle est pour vous!! **199 900$**

ST-LIN #9683609

Construction 2013 de qualité supérieure.
À voir absolument!!
184 900$ +tx

LA PLAINE #13061701

La Plaine : 3 càc, 1 salle de bains, 1 salle d'eau. Magnifique maison, près de tous les services. Belle luminosité avec de belles grandes pièces. Elle n'attend que vous!! **279 900$**

MASCOUCHE #15250687

3 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. Cette propriété possède tout ce qu'il vous faut autant à l'intérieur qu'à l'extérieur. Une visite vous convaincra. N'achetez rien sans l'avoir visité! **359 900$**

LA PLAINE #9999620

2+1 càc, 1 salle de bains et une salle d'eau. Beau jumelé situé dans un secteur homogène. Grandes pièces avec bel escalier de bois. Venez-voir !! **169 900$**

TERREBONNE #17961856

3+1 càc, 1 salle de bains. Propriété parfaite pour y accueillir votre famille et vos projets. Toiture et panneau électrique récent. Faites-vite !!
209 900$

ST-CALIXTE #9578632

1+3 càc, 1salle de bains. Jolie maison complètement rénovée sur immense terrain de plus de 14 500 mètres carrés À qui la chance!!
159 900$

TERREBONNE #9560422

4 càc, 2 salles de bains. Superbe bord de l'eau. Plusieurs fenêtres avec vue sur l'eau. Une très jolie clés en main, un bijou!!
349 900$

LA PLAINE #18136177

2 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau. **Intergénération** Intérieur au goût du jour... Très belle cour, très rare dans ce secteur. À voir!! **194 900$**

MASCOUCHE #14014636

2 càc, 1 salle de bains. Vous recherchez un beau condo avec une belle vue sur un boisé? Équipé d'une salle de lavage, hall d'entrée ferme avec porte française, d'un climatiseur et d'un foyer... Faites vite!! **179 900$**

LA PLAINE #14352793

3 càc, 1 salle de bains. Superbe maison certifiée Novoclimat. Entretenue avec soin et minutie. Bienvenue à tous!!
294 900$

MASCOUCHE #18855237

1+2 càc, 2 salles de bains. ** Intergénération ** Beau plain-pied ensoleillé. Portes extérieure et intérieure pour accéder au sous-sol. À qui la chance !! **229 900$**

MASCOUCHE #26931285

2+1 càc, 2 salles de bains. Petit bijou de maison à air ouverte, grande luminosité. Très grande salle familiale. À qui la chance?
239 900$

DUVERNAY #16457517

4+1 càc, 1 salle de bains et 1 salle d'eau, Cachet rustique, air ouverte, armoire jusqu'au plafond. Maison très belle et très spacieuse. Beaucoup d'inclus. Wow!! **360 000$**

MASCOUCHE #10425916

Grand terrain de 15 000p.c., situé dans un secteur boisé. Service d'aqueduc municipal et électricité rendu à la rue. Possibilité d'acheter aussi le 9554625. **65 000$**

TERREBONNE #10681777

***Rare sur le marché** 3 càc, 1 salle de bains, 1 salle d'eau Semi détaché avec garage, entretenu avec minutie et beaucoup de soins. Une visite vous convaincra!! **259 900$**

ST-LIN #10128407

Propriété en construction de qualité supérieure. vendu tel quel.
125 000$ +tx

MASCOUCHE #10155524

Magnifique terrain boisé de plus de 75,000pc dans le secteur Albi. À qui la chance !! **175 000$**

TERREBONNE #19799086

2 càc, 1 salle de bains. À quelques minutes de marche de l'Île des Moulins. Entretenue avec soin. Pourquoi payer un loyer à ce prix?
154 900$

TERREBONNE #10715077

3 càc, 2 salles de bains. Magnifique condo sur deux étages. Walk-in dans la ccp. Dosseret ardoise à la cuisine. Wow!!
229 900$

LACHENAIE #20654781

3+1 càc, 1 salle de bains. Idéal pour jeune famille. Possibilité 5 càc, à ce prix dans ce secteur elles sont de plus en plus rare. Une visite s'impose!! **259 900$**

TERREBONNE #21636166

2 càc, 2 salles de bains. Superbe cottage avec accès rapide Aut. 640. O'gees à profusion, une belle clés en main qui ne manque que vous!! **384 900$**

www.liseviau.com **www.liseviau.com** **www.liseviau.com**

*Certaines conditions s'appliquent

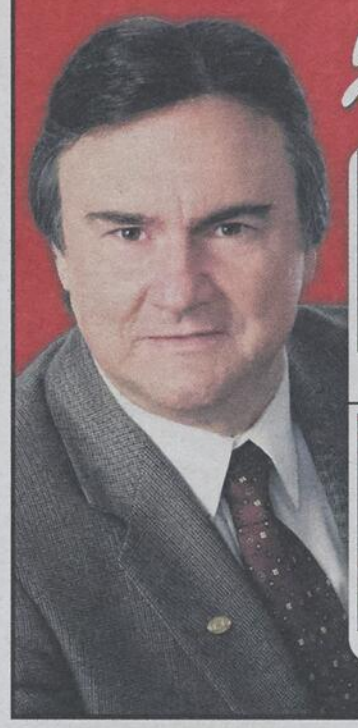
Jean-Pierre Duval

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

QSC Qualité du Service à la Clientèle

jduval@sutton.com
jeanpierreduval.ca
514.833.5835

Sutton Groupe Sutton Synergie Agence immobilière



TERREBONNE

Magnifique intergénération + bachelor, dans un secteur de choix. Idéal pour propritaire occupant qui veut des revenus. 399 900 $

MASCOUCHE

Succession, spacieux jumelé, grande cour, garage, 4 càc. 199 500 $

LA PLAINE

Vaste complexe automobile, 7 portes de garage, 4 ateliers loués et un autre bâtiment en façade faisant office de bureau des ventes avec parc de voiture. Revenu de 71 400 $. Prix 699 500 $

VEDETTE DE LA SEMAINE

MASCOUCHE centre-ville, Résidentiel/Commercial, idéal pour bureau professionnel, massothérapie, salon de coiffure, grand terrain pour futur stationnement. 229 900 $

Pour une estimation gratuite de la valeur marchande de votre propriété, appelez-moi!

Mascouche 379 900 $

Superbe maison unique au cachet exceptionnel ! Dès votre entrée dans cette demeure vous serez conquis par l'ambiance chaleureuse et remarquable des lieux. Bâtiment solide, tout en pierre et sans sous-sol, vraiment rare. Que dire de la véranda, de la cour, du majestueux foyer extérieur ? Coup de cœur assuré ! Maison digne d'intérêt.

Mascouche Heights 549 900$

Maison de prestige, coup de cœur ! Secteur boisé. Somptueuse cuisine de rêve. Les pièces sont vastes et lumineuses avec beaucoup de rangement. Finition de plinthes, moulures et luminaires digne de mention. Le terrain est superbement aménagé avec patio, piscine et vivaces. Une visite s'impose !

Terrebonne 199 900 $

Beau secteur de La Plaine. Près de tous les services, écoles. Maison à aire ouverte salon et cuisine. Les pièces sont grandes et lumineuses. Le sous-sol est aménagé, bienvenue !

Lachenaie (Terrebonne) 229 900 $

Splendide appartement de trois chambres avec planchers de bois. Deux stationnements, construction 2011, aménagée avec soin. Vous serez conquis !

Nathalie THÉORET Courtier immobilier

Tel. 450 471-5503
Cell. 514 893-5503

RE/MAX DES MILLE ILES INC. Agence immobilière

980, boul. des Seigneurs, Terrebonne

*Complice de vos projets^MC est une marque de commerce utilisée sous licence.

Laissez aux vrais experts le soin de vous servir.

24h TREMBLANT

Pour une 9e année
Vos courtiers immobiliers
Sutton Synergie inc.

Sutton®

Un gros merci à nos commanditaires

- Tim Hortons rg St-François, Terr. ouest
- Restaurant AMIR rg St-François, Terr. ouest
- Thai express rg St-François, Terr. ouest
- Centre Santé Dentaire, Tammy Raymond rg St-François, Terr.ouest
- Dollaroma rg St-François, Terr. ouest
- Vitavie Rg St-François, Terrebonne Ouest
- Catherine Clermont, avocate Deveau, Bourgeois, Gagné, Hébert et ass.
- Geneviève Brissette représentante Tupperware
- Impression Numériphil Ste-Anne-des-Plaines
- Salon des Hauts Bois (coiffure) Mascouche

S'impliquent pour la cause des enfants malades et défavorisés!

Levée de fonds

Samedi 9 novembre 9 h à 17 h
au 1135, rang St-François
Terrebonne Ouest
450 971-0444

De nombreux prix seront tirés pour tous les dons de 5 $ et plus

Café et beignets servis sur place

Jean Clermont
Courtier immobilier agréé

Julien Roy
Courtier immobilier

Isabelle Robillard
Courtier immobilier

Carole Lalonde
Courtier immobilier

Benjamin Leclerc
Courtier immobilier

Zouhair Belabbes
Courtier immobilier

Sutton
Groupe sutton synergie inc.
AGENCE IMMOBILIÈRE
www.francoispitre.com

l'Art de vous servir dans votre région!

VOTRE VILLE
VOTRE QUARTIER
VOTRE COURTIER

BYE BYE MAISON
259 000 $ • Mascouche

CONDO 2013
175 000 $ • La Plaine

ACCÈS À L'EAU
249 000 $ • Rawdon

INTERGÉNÉRATION
269 000 $ • La Plaine

BEAUCOUP D'EXTRA
289 000 $ • La Plaine

4 CHAMBRES
189 000 $ • La Plaine

6 LOGEMENTS
249 000 $ • Vieux-Terrebonne

PISCINE CREUSÉE
224 000 $ • L'Épiphanie

PRÈS DE TOUT
309 000$ • Terrebonne

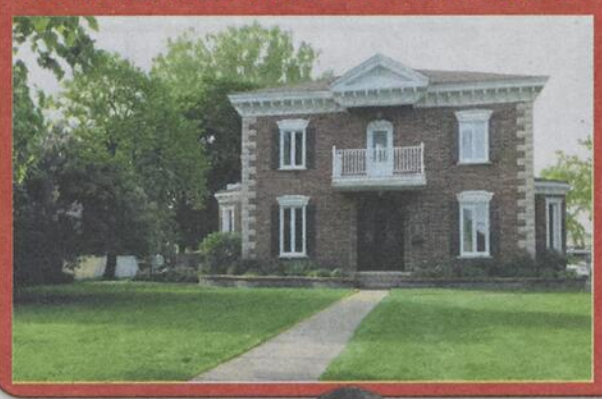
François Pitre
Courtier immobilier
450 964-0333
fpitre@sutton.com

Pascal Lamy
Courtier immobilier agréé
514 831-5013
www.pascallamy.com
Sutton AGENCE IMMOBILIÈRE Groupe Sutton Synergie inc.
NOUVEAU
Mascouche
Superbe bungalow
dans le domaine de la
Seigneurie du Chêne.

LA PLAINE
Bung. 5 chambres, près de tous les services.

TERREBONNE
Grand condo, 3 chambres

VIEUX-TERREBONNE AUTHENTIQUE ET CHALEUREUSE


Ancestral datant de 1874, 24 pièces, 11 chambres à coucher, 4 salles de bains, près du site historique de l'Île des Moulins, propriété au cachet unique incluant des appartements privés, à su bénéficier avec le temps d'un entretien rigoureux de la part de ses propriétaires.
1 159 000$
MLS 10120385

Dominic Salvail
Courtier immobilier
514 919-6113
dsalvail@sutton.com
Sutton synergie inc. agence immobilière
Natacha Trudel
Courtier immobilier agréé
514 773-3043
ntrudel@sutton.com
L'immobilier nous habite

Benoit Legris.com
Courtier immobilier
Sutton Groupe Sutton Synergie inc.
Agence immobilière
www.suttonquebec.com

BACHELOR TERREBONNE
Investisseur ! Comme un DUPLEX, revenu 18,480 $, construction 91, coin de rue, secteur Hauteville, toujours loué.

MASCOUCHE
Cottage rénové dans le village, garage, entrepôt de 43x15, terrain intime. À qui la chance? Libre immédiatement et NÉGOCIABLE. Faut vendre! 214 900 $

TERREBONNE
Vrai clés en main, cuisine et sdb rénovées, entretenue et décorée au goût du jour, piscine creusée très récente, cour intime. À voir absolument 279 000 $

MASCOUCHE
Condo au 1er étage, garage et foyer, chauffage et climatisation centrale au gaz, absolument unique. **EN BAS DE L'ÉVALUATION** 234 900 $

TERREBONNE
Cottage clés en main, 1600pc. 2 étages avec mezzanine, terrain boisé de 33,000pc avec garage double détaché, secteur La Plaine **EN BAS DE L'ÉVALUATION** 279 900 $

MASCOUCHE
Secteur à distance de marche du train, cour intime, haie mature, 4 chambres, très propre, proprio d'originine. 229 000 $ **FAUT VENDRE !**

15 ans déjà à réaliser vos objectifs !
514 777-2294
450 964-0333

Voir tous les détails sur www.FrancineLarin.com

4e meilleur vendeur au Québec*

+ D'EXPÉRIENCE + DE SERVICE + DE PHOTO + DE SUIVIES + DE DISPONIBILITÉS
+ DE PUBLICITÉ + DE VISIBILITÉ + DE RENDEMENT + « TRANQUILLI-T »

* Pour Francine Larin, sur 3 147 courtiers indépendants, selon Re/Max Québec, Mai 2012.

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
Agence immobilière

Charles A. Larin
Courtier immobilier

450 471-5503

Francine Larin
Courtier immobilier

MASCOUCHE. PRIX RÉDUIT. Intergénération, propriétaire occ.: 2 + 2 càc,2 sdb. Intergénération : 1 càc, 1 sdl au s-sol avec s-f. Garage, spa.

VIEUX-TERREBONNE. Condo haut de gamme à louer! 2 grands 4 1/2 de 1200 pc chacun, terrasse sur le toit, 1 stat. Près de l'Étang des Moulins, boutiques, restaurants et théâtre.

LA PLAINE. Maison à étage avec garage! 4 càc, grande cuisine avec arm. en érable, thermopompe centrale, spa, terrain de plus de 10 900 pi.ca.

LA PLAINE. Maison à étage rénovée! 4 càc, 2 fours enc. et plaque chauf., syst. d'alarme, asp. central, terrain de plus de 15 200 pi. ca., pisc. h-t.

RIVIÈRE-DES-PRAIRIES. Duplex qui peut se transformer facilement en triplex! Les deux logements possèdent 3 càc chacun, entrée ext. au s-sol déjà en place.

MASCOUCHE. Condo, 2 càc, sdl ind., bien insonorisé, 2 esp. de stat.+ 1 rang., Accès facile à l'aut. 25 et 640 et futur train de banlieu.

LA PLAINE. Maison à étage, 3+1 càc., garage de 27x14 pi, pisc. h-t. de 21 pi., asp. central, foyer. Près de tous les services.

LA PLAINE. Plain-pied, 4 càc, possibilité de convertir la sàm du rdc en salon, garage, terrain de 4 820 pc, grande terrasse arrière et piscine h-t.

TERREBONNE. PRIX RÉDUIT. Condo 2009, 2 càc, climatiseur, 2 esp. de stat. et rang. À proximité du projet Urbanova, réseau de sentiers écologiques et de parcs.

TERREBONNE. PRIX RÉDUIT. Condo 2006, clés en main, 3 càc, garage et beaucoup d'extras! À 5 min. du Vieux-Terrebonne ainsi qu'à tous les restaurants, boutiques et théâtre!

VIEUX-TERREBONNE. Face à l'étang des Moulins, condo, de style maison en rangée, 2 càc, espace de stationnement, terrasse privée et piscine creusée.

SAINT-LIN. Triplex 2012, 3 grands 4 1/2 de construction supérieure, bon revenu, avec service d'aqueduc et d'égout par la ville.

MASCOUCHE. PRIX RÉDUIT. Plain-pied récent, 4 càc, sortie ext. ind. menant au s-sol, garage séparé, terrain de plus de 6 750p.c.!

VENDU

MIRABEL. Plain-pied avec garage, 2+1 càc pour la partie du propriétaire occ., piscine h-t, bachelor au s-sol avec entrée ind.

MASCOUCHE. PRIX RÉDUIT. Condo sur 2 étages, 2 càc, walk-in, foyer, clim. central, 2 esp. stat, grande terrasse arrière, esp. rang.

LACHENAIE. Vaste multi-paliers avec 5 càc mais poss. faire autre càc au s-sol, garage, terrain de plus de 18 900 pc., pisc. h.t.

ST-FRANÇOIS. Plain-pied avec 3 càc au même niveau, garage, solarium, climatiseur central, plusieurs rénovations faites au fil des ans.

MASCOUCHE. Condo 2007, 2 càc, walk-in, foyer, salle de lavage ind., 2 stat. À proximité de l'autoroute 25/640 et du futur train de banlieue!

MASCOUCHE. Condo 3 càc, foyer, 1 sdb et 1 s-e, rangements, ascenseur, 1 stationnement. garage et 1 extérieur, grand balcon!

LA PLAINE. Maison à paliers, 3 càc, garage, système d'alarme, climatiseur mural, asp. central, système d'irrigation à l'avant de la propriété.

LACHENAIE. Condo 2 càc, plancher chauffant dans la sdb, foyer, climatiseur mural, asp. central, 1 esp. de stat. privé + stat. commun.

LACHENAIE. PRIX RÉDUIT. Maison à paliers multiples de 3 càc, thermopompe, asp. centrale, syst. d'alarme, poêle, piscine h-t., terrain de près de 5 000 p.c.

VIEUX-TERREBONNE. À la fois résidentielle et commerciale (restrictive), elle vous offre plusieurs possibilités! Dans un très beau secteur!

MASCOUCHE. PRIX RÉDUIT. Plain-pied, 4 càc dont 3 au s-sol, solarium de Paris, garage, grand terrain, aucun voisin arrière.

VIEUX-TERREBONNE. Condo commercial à vendre ou à louer, vue sur l'étang des Moulins, très beau secteur!

TERREBONNE. PRIX RÉDUIT. Maison à cachet unique, située sur un site magnifique, vous offrant une vue incroyable ainsi qu'un accès à la rivière des Mille-Îles. Près de tous les services.

SAINT-LIN. Multi-palier 2010 avec 2 càc et poss. de faire d'autres càc au s-sol., plafond cathédrale, terrain de plus de 6770 pc.

MASCOUCHE. Plain-pied 2010, 2+1 càc, walk-in dans ccp, grand terrain de plus de 32 360 pc, piscine creusée et spa. Possibilité de faire un bachelor.

LA PLAINE. Plain-pied avec 3 càc, poss. de faire un bachelor au s-sol! Dans un secteur tranquille et près de tous les services. Terrain de plus de 8480 p.c.

ST-LIN. Plain-pied 3 càc avec garage, four encastré, plaque chauffante, asp. central, grand terrain, entrée ext. ind.

TERREBONNE. Duplex avec grand 4 1/2 au 2e étage. Rdc et le s-sol au prorio, 2+1 càc et sortie ext. au s-sol.

MASCOUCHE. Plain-pied de 5 càc, terrain de plus de 13 990 pc avec pisc. h-t. et grande terrasse, poêle comb. lente, asp. central.

VIEUX-TERREBONNE. Maison à étage avec bachelor. Beaucoup de rénos tel que : arm. cuisine, sdb, fenêtres, portes...etc! Entrée ext. ind. au s-sol.

LA PLAINE. Plain-pied 2+1 càc, plus. rénos, foyer, pisc. h-t., terrain de plus de 6 500 pc. Secteur tranquille.

STE-SOPHIE. Plain-pied de 4 càc, garage séparé, terrain de près de 10 000 pc. À moins de 20 minutes de St-Jérôme et de l'aut. 15.

ST-LIN. Plain-pied 2+1 càc avec sortie extérieure ind. au s-sol, garage séparé de 20x24, piscine h-t, grand terrain de plus de 11 200 pc.

LACHENAIE. Plain-pied 4 càc, s-sol aménagé avec foyer, plus. rénos : toiture, s-sol, planchers, porte-patio et fenêtres.

MASCOUCHE. Plain-pied, intergénération au sous-sol, entrée ind.! 3 + 1 càc, garage double, terrain de près de 20 000 pc.

TERREBONNE. PRIX RÉDUIT. Plain-pied, 3 càc, garage, toiture en tôle, cour avec haie de cèdre mature! Prix en dessous de l'éval. mun.

ST-FRANÇOIS. 2 terres agricoles. Une de plus de 1 181 260 pc. et l'autre de plus de 1 146 461 pc. Accès facile à l'autoroute 25.

ST-FRANÇOIS. Maison à étage avec 3 càc à l'étage, bachelor au s-sol avec sortie ext. ind., grande cour avec pisc. h-t et aucun voisin arrière.

MASCOUCHE. Plain-pied avec 3 càc entièrement rénové, salon et cuisine à aires ouvertes, terrain de plus de 6700 p.c.

TROIS DIAMANTS FIAT
www.troisdiamantsfiat.ca
3055, CHEMIN GASCON
MASCOUCHE
1 855 781-7944

TROIS DIAMANTS
CHRYSLER Jeep DODGE RAM
3035, CHEMIN GASCON,
MASCOUCHE
1 855 781-7944
www.troisdiamantschrysler.com

LA NOUVELLE 500L 2014

FIAT 500 POP 2013
À PARTIR DE
14 995$*
Modèle 21A

FIAT 500C POP 2013 CONVERTIBLE
À PARTIR DE
17 995$*
Modèle 21A

0% DE FINANCEMENT SUR 36 MOIS*
* Sur approbation de crédit et sur Fiat 2013

Le tout nouveau JEEP CHEROKEE 2014

TRAILHAWK HOMOLOGUÉ TRAIL RATED

Angle d'attaque	29,8 rond *
Angle de rampe	23,3 rond
Angle de surplomb	32,1 rond
Passage à gué*	508 mm (20po) à 8 km/h
Garde au sol	220 mm (8,7po)

*Bouclier intérieur avant supprimé

JEEP CHEROKEE TRAILHAWK EN CRISTAL GRANIT MÉTALISÉ

0% DE FINANCEMENT SUR 36 MOIS*
* Sur approbation de crédit.

Maintenant arrivé !
Venez choisir le vôtre !

Journey 2014

Grand Caravan 2014

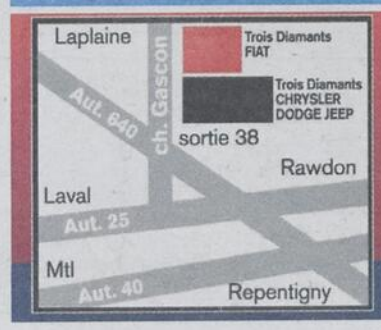
Faites votre CHOIX
À PARTIR DE 19 995$

LIQUIDATION
Dodge Dart 2013

16 995$ Transport et préparation inclus. Modèle de base, manuel.
4 pneus d'hiver INCLUS
0% disponible pour terme de 36 mois pour les Dodge Dart 2013

Il est maintenant arrivé! Venez le voir!

MOPAR VOIEEXPRESS
VIDANGES D'HUILE RAPIDES ET PLUS
Notre centre d'entretien est maintenant ouvert jusqu'à 20h les mardis



Sortie 38
Aut. 640

1 min de Terrebonne
5 min de La Plaine
7 min de Bois-des-Filion
10 min de Ste-Anne-des-Plaines
10 min de St-Lin Laurentides
12 min de Blainville
15 min de Laval

Une seule adresse
3035, chemin Gascon
Mascouche
www.troisdiamantschrysler.com

TROIS DIAMANTS C'EST: PRIX QUALITÉ SERVICE